## (1) 在家中

#### ●从起床到出门

Good morning, mom. 早晨好,妈妈。

Did the alarm clock go off?

Did the alarm clock buzz?

Did the alarm clock ring?

It's time to get up! 该起床了!

I don't wanna get up. 我真不想起。

wanna = want to; gonna=be going to 美语口语常用说法

It's time to get ready.

Get up soon. 快点儿起床!

I don't want to. 我真不想起。

Are you awake? 你醒了吗?

I am now. 我刚醒。

Are you feeling sick? 你不舒服吗?

No, I'm just tired. 没有,只是有点儿累

Did you sleep well? 睡得好吗?

Yes, I slept very well. 嗯, 睡得挺好。

No, <u>I couldn't fall</u> asleep.哪儿啊<u>几乎没</u>睡着

Would you turn off the alarm clock?

Please turn off the alarm clock.

You finally got up. 你终于起来了。

It's a nice day! 今天是个好天!

It sure is. 是不错啊。

It's a beautiful day!

It's a wonderful day!

It's a great day!

Did you stay up late last night?

Did you go to bed late last night?

Let's fold up the futon. 把被子叠好

Let's <u>put</u> the futon <u>away</u>. 把被子收起

You were snoring last night. 打呼噜

Did I keep you up? 影响你睡觉了吗?

I had a nightmare. 我做了个可怕的梦

<u>It's all right</u> now. 现在没事了/挺好的

You left the light on. 你一直没关灯啊

You forgot to turn off the light.你忘关灯了

<u>I have to go wash</u> my face. 我得....

It's time to eat breakfast.

It's time to have breakfast.

I'm still sleepy.

I'm still drowsy.

I'm still yawning. 我还打哈欠呢

I have a hangover. 昨天的酒还没醒呢

I'm a night person.我是个夜猫子--I'm not.

I'm a morning person. 我喜欢早起。

Coffee wakes me up.我是用咖啡来提神的

Coffee gets me going.

Did you brush your teeth?

Have you brushed your teeth?

I have to comb my hair.

What should I wear? 我该穿什么好呢?

The red one. 穿红的吧!

Which dress should I wear?

Which one should I wear?

What should I put on?

Hurry up and get dressed. 快换衣服

Put those pajamas away! 把睡衣收好

Oh, I'm washing those. 啊,我正要洗呢

I'm leaving. Bye mom!

Study hard. 好好学习啊!

I'll see you when I get back.

I'm taking off now.

See you. /See you later.

Let's play hooky today! 今天我们逃学吧

Yeah, let's. 好哇, 走吧!

You're wearing your sweater inside out.

You have your sweater on inside out.

It's upside down.

Don't forget to take out the garbage.

<u>I won't</u>. 忘不了!

It's your turn to take out the garbage. \*garbage 也可用 trash 和 rubbish

What are you doing today?

We're having a <u>track and field meet</u>. 今天我们开运动会。田

径运动会

If you don't hurry, we'll be late.

Hurry up or we'll be late.

Hurry or you'll be late for school.

What time is it? 现在几点?

Did you lock the door?

Have you locked the door?

Aren't you forgetting something?你没...吧

I don't think so. 我想没有。

It's already 8:00.

It's 8:00 already.

I'm late! 我晚了!

Hurry up! 快点儿吧!

I have to rush! 我得赶紧走!

I have to hurry up!

I have to get going!

I have to get moving.

Are you gonna be late today? 你今天会回来得晚吗?

No, I'll be home at the <u>usual time</u>. 平时

What time are you coming home?

Around seven o'clock. 大概 7 点左右

Have you got your lunch box?饭盒带了吗

Yes, right here. 嗯, 在呢。

It might rain today. 今天好像要下雨。

Take your umbrella with you. 带上伞吧

Don't forget to lock the door when you leave.

## 从回家到就寝

I'm home! / I'm back! 我回来了。

Welcome home! / Welcome back!

Did you have a good time?

How did it go today?

How was your day?

now was your day:

Can I go out to play?

After you finish your homework. 写完作业再去吧。

I'm hungry. 我饿了。

We have some snacks. 吃点点心吧。

Where are the snacks?

They're in the cupboard. 在碗橱里。

I'm going to cram school now. 我去补习学校了啊\*cram 意为 "填鸭式补习"

Call when you finish. 下课后来个电话

May I have my allowance? 零花钱

What do you want to buy?

I'm tired.

I'm exhausted. 我精疲力尽了

What would you like for dinner?

What do you want for dinner?

What do you want to eat for dinner?

How about steak? 吃牛排怎么样?

Would you help me set the table?准备餐具

I'd be happy to. 乐意之至。

Help me set up the table, will you?

What should I make for dinner?

What should I whip up for dinner?

What should I cook for dinner?

What should I fix for dinner?

It's good to be home. 还是家好哇

There's no place like home.

It feels so good to be home.

Would you run to the store? 快点儿去

In just a minute. 稍等一下。

It's been a long day. 今天真累呀!

The bath is ready. 洗澡水烧好了。

I'm taking a shower.现在进行时表将要、想要

I'm going to take a shower.

Is dinner ready? 晚饭好了吗?--Not yet.

Is it time for dinner yet?该吃晚饭了吧?

Have you made dinner?晚饭做好了吗?

Mom, what's for dinner tonight?

Mom, what did you make for dinner?

Mom, what did you fix for dinner?

What's for dinner? 晚饭吃什么?

Salisbury steak. 吃汉堡肉饼。

Great! 太棒了。

Today, we're having curry. 咖哩饭

We're having curry today.

How soon can you get it ready?

In about five more minutes.再有 5 分钟吧

When will it be ready?

How soon will it be done?

Let's eat. 我吃了啊

Shall we begin? 可以吃了吗?

Please go ahead. 请先吃吧

Please help yourself. 请便

This knife cuts well, doesn't it?

It sure does. 真挺好使的

The water is boiling! 水开啦!

Come and get it! 开饭啦

It's time for dinner! 该吃晚饭啦!

Breakfast/Lunch/Dinner is ready!

It's time to eat. 该吃饭啦!

Finally. 终于吃上饭喽!

I'm coming. 这就来啦

I'll be right there. 我马上就去。

I'm on my way.

Did you wash your hands well?

Don't spill it! 别弄洒了

Don't tip it over. 倾斜、倒出、打翻

Eat all of your vegetables.把碗里的菜吃光

Finish your vegetables.

Finish up your vegetables.

Finish up your plate. 把碗里的饭吃光

I'm trying to. 这不吃着呢嘛。

I don't like asparagus. 不喜欢吃芦笋

Don't be picky. 不许挑食。

It was very delicious. Thank you. 谢谢款待

It was a wonderful dinner.

Would you clear the table? 收拾盘子

Would you put the dishes away?

Do the dishes! 把盘子洗了! -- I will.

It's not my turn. 今天不该我洗。

Wash the dishes!

I'll dry the dishes. 我擦盘子

What are you doing? --I'm watching TV.

Are there any good programs on TV?

No, not today.

Nomo is on TV.

What's on Channel 8?

Would you change the channel?

Would you switch the channel?

Would you change the station?

I want to watch more TV. 我还想看电视

You've watched enough for tonight.

Let's <u>spread out</u> the futon.铺床吧 \*铺开

Let's get the futon out. 把被子拿出来吧

I'm sleepy. 我困了。

Why don't you take a nap?你干嘛不睡午觉

I'm drowsy. \*drowsy 困得睁不开眼。

Did you do your homework?

Did you finish your homework?

Study hard. 好好学习 -- I am. 好好学着呢

Hurry up and go to sleep.

Enough with your video games. 游戏玩够了吧。-- I can't quit now. 正好玩着呢。

Make sure you brush your teeth. -- I will.

Are u ready for tomorrow?--No, not yet.

I'm going to take a bath. 我去洗个澡。

Make sure you wash up well.好好洗洗啊

Time to go to sleep. 该睡觉了。

Just a minute. 再等一下。

You left the TV on. 电视还开着呢。

Sorry about that. 对不起,我忘了关。

You forgot to turn the TV off.

Don't leave your stuff here. 别把你的东西都摊在这儿。 -- <u>l</u> won't. 知道了。

I set the alarm clock for 8:00.

I set it for 8:00.

Wake me up at seven tomorrow.

Sure thing. 知道了。

Good night.

Sweet dreams. 做个好梦。

Don't let the bedbugs bite. 晚安

Have pleasant dreams.

#### ●休息日

I want to take a nap. 我真想睡个午觉。

But you just woke up.你不是刚起来吗?

I want to take a catnap. \*catnap 打盹

<u>I'd like to lie down for a while</u>.我想躺会儿

\*wanna = want to = would like to

I'm going to lie down.

I'm going to take a rest. 我休息一会儿

You're pretending to be asleep.你在装睡啊

You're just pretending that you're asleep.

You're not really asleep. 你其实没睡吧!

I know you're still awake.

Were you sleeping? 你睡着了吗?

Were you asleep?

No, I was awake.

Will you change the baby's diaper? 尿布

Again? 又要换呀?

I just changed it ten minutes ago.

Do you need to pee? 想尿尿吗? \*对小孩

It's time to go wee-wee.该尿尿了\*对小孩

It's time to go pee-pee.

Do it again. 再来一次。

Let's play catch. 我们来投球吧。

Great! 好呀!

Let's play ball.

The water is leaking.

The pipe is leaking. 水管漏了。

It's so dusty. 都是灰啊!

I didn't notice. 我倒没注意。

It needs to be dusted. 得扫扫了。

It's stuffy in this room.通风不好、憋闷

The air is thick. 这里真闷。

I can't breathe in this room.

The air is dense. 空气混浊。

It's drafty in this room. 通风的

Will you feed the dog?

Please give the dog some food.

Will you take the dog for a walk?

Take care of my brother and sister.

You bet (I will). 放心吧。

You bet I won't. 我一定不会的

You bet it is. / You bet there is. 一定是的

Please water the plants.

Can I help? --Yes, pls water the plants.

What a mess! 怎么这么乱呀

Look at the mess!

What a pigsty!\*含有脏得像个猪窝的语气 Help me.

What do you want me to do?

Clean up your room.

Straighten up your room.

Tidy up the room.

But I'm watching TV now.

Help me clean up the house.

We're out of dish detergent.洗涤灵用完啦

We've used up dish detergent.

I'll go get more. 那我去买一瓶。

Would you put up the clothes to dry?

Will you help me fold up the clothes?

Please sweep the floor. 扫、打扫

Please scrub the sink. 把厨房的池子洗干净 \*使劲搓洗用

I have to vacuum my room.\*用吸尘器打扫

Please dust the shelves. 掸掸柜子上的土

Please wipe the shelves.请擦一擦柜子

Please mop the floor. 请拖拖地

Will you iron the shirt? 熨衬衣

I have to iron my skirt. 熨裙子

Let's go grocery shopping. 我们去超市买东西吧 \*grocery shop 杂货店

We need more milk. 还得再买点牛奶。

The park was crowded.

The park was filled with people.

Can you baby-sit tonight? \*baby-sit\*父母不在时帮忙照顾孩

子"。--Sure I can.

## ●送礼物

This is for you. 这是送给你的。

That's very nice of you. 太谢谢你啦。

Here's something for you.

I got this for you.

This is your share. 这是你的那份

This is your portion. /This is your part.

This portion is for you.

What do you want for your birthday?

I want gloves. 手套

Here you are! 请收下。

Here you have it!

#### ●生活习惯

I usually work out after work. 运动

I usually go to the gym after work.

I usually exercise after work.

I've started jogging. 我开始慢跑锻炼。

Since when? 什么时候开始的?

I quit smoking. 戒烟 \*quit 辞职,改变习惯

No, thanks. I quit smoking.

Good for you. 你真伟大

I stopped smoking.

I don't smoke anymore.不再 \*anymore 还

I've become a non-smoker.

I <u>no longer</u> smoke.

Do you dream often? 你常做梦吗?

Do you often have dreams?

Do you dream a lot?

I've been forgetful lately. 健忘、丢三落四

I've been forgetful these days.

#### ●理财

Here's the phone bill.

When is this due? 什么时候到期?

When is the rent due?房租截止到几号?

When is the paper due?

When is the last day I can pay for this?

How long is the pay period?

When do I have to pay this by?

When does this have to be finished by?

It's due on the thirtieth. 截止到 30 号

Could you give me change?

Can you change this?

Could I have change?

Do you have change for 100 yen?你有..?

Can you break a one-hundred-yen bill?

Can you break a hundred?

I'd like to change a hundred-yen note.

Here's one hundred yen. Could I have change?这是 100 日元,能帮我破开吗?

I need to <u>deposit</u> five thousand yen in my <u>savings</u> account. 存钱 \*账户

I need to put Y5,000 into the bank.

I need to  $\underline{\text{withdraw}}\ \ \text{$\frac{1}{2}$}\ 5,000$  from my savings account.

取,拿出

I need to take out ¥500 from the bank.

I paid out of my own pocket.自己掏腰包

I'm out of cash. 我没带现金

I don't have much money on me now.

May I borrow some money?

I didn't bring very much money with me.

I'm a little short of money now.

I'm broke. 身无分文

May I borrow ten dollars?

Sorry, I'm broke.

I have no money. /I'm out of money.

I'm flat broke. \* 强调的说法

I have a lot of money on me now.

I brought a lot of money with me.

I'm rich now. 我现在很有钱。

I have lots of cash on me.

I can't afford to be lazy. 我可没时间闲着

I can't afford to be idle.

I don't have time to be lazy.

What a waste! 浪费

How wasteful!

He didn't pay the debt and disappeared.

He skipped town without paying his debt.

#### (2) 享受余暇时间

## ●邀请友人

Are you free this weekend? --Yes, I am.

No, I have plans. / No, I'm going skiing.

Could I see you again?

Could you give me your phone number?

Where shall we meet?

Where shall I meet you?

Shall I come to pick you up?开车去接某人

Are you doing anything this afternoon?

Do you have plans for this afternoon?

Are you busy this afternoon?

No, nothing special.

110, Houning Special.

Yes, I have to work.

How about having dinner with me?

Sounds great! 那太好了!

How about dinner?

Let's have dinner together.

Why don't we go to see a baseball game?

Yeah!好啊 Let's go see a baseball game!

Sorry, I'm tied up. 另有安排\*be tied up"受时间的约束"

Sorry, I have plans. /Sorry, I'm busy.

I'm sorry, but I have other plans.

I'm afraid I can't.

I'm sorry but I can't.

Thanks for asking(邀请), but...

Let's go out for a drink.

Thanks for asking, but I already made plans.

Thanks for the invitation, but...

How about a <u>rain check</u>? 另找时间可以吗\*rain check 引申为下次可以的

Let's do it another time.

Could we plan it for another day?

Some other time.

I hope you can come.

#### ●订计划

When is it convenient for you? 方便的

I'm free on Friday.

What is a good time for you?

When is good for you?

About what time? 什么时候?

Whenever.

Jack, what time do you want to go bowling? 保龄球

Whenever. I'm free all day.

Whenever you are free.

Any day is okay. 哪天都行。

Any day of the week is fine.

Anytime is fine.

When you have time.

I'm free today.

I have a lot of free time today.

I have nothing to do today.

I'll be busy tomorrow.

How about tomorrow?

Sorry, I'll be busy tomorrow.

How about the tenth? 10 号怎么样

When are you free?

Friday after 3:00. 星期五 3 点以后有空

When should we go?

When are you available?

That's a bad day for me. 那天我不行

That day is fine. 那天我可以

When can I <u>come over</u>? 我什么时候去合适? \*come over"顺便 拜访"。

When can I visit?

When can I stop by? ..去你那儿坐坐?

You decide when.

I'll leave it up to you. 全交给你了。

It's your decision. 你定吧。

You decide where.

Wherever you want is okay.

Is seven convenient for you? 7点行吗?

When should I come?

Is seven okay for you?

When can you come over?

What time can you make it?

Is it too early? /Is it too late?

It's a date. 就那天吧。

Okay, see you then. 行,到时候见。

Let's meet tomorrow at 7:30.

See you then.

## ●出门的时候

Are you ready?

No, not yet. 还没呢。

Ready yet?

Are you all set? 好了吗?

Ready. 准备好了

I'm ready. /I'm all set.

I'm not ready.

What time shall we leave?

In about ten minutes. 大约 10 分钟以后

What time do you want to leave?

What time do we leave? 几点出门?

What time are we taking off?

What time do we arrive?

When do we get there?

Let's get going. 那我们走吧。

I'll be ready in five minutes.

Shall we go?

Okay, let's go. /Let's take off.

Let's hit the road! \*直译是"开路"

#### ●看电影

Would you like to go to a movie?

Sure, I'd love to. 当然, 我很想去。

What's on tonight?

What's playing tonight?

What are you showing tonight?

What movie do you want to see?

I want to see...

Where is... playing?

How long is... playing? 演到什么时候?

How long will... play?

How long will it last?

How long is it?

Who is in this movie? 谁演的?

How long does it last? \*last 持续,继续

What time is the next showing?

When is the next showing?

What time will it be over?

What time will it end?

Two, please. /Two tickets, please.

Two adults, please. 我买两张成人票

I can't see because of the person  $\underline{\text{in front of}}$  me.  $\hat{\text{hb}}$ 

挡着,我看不见

That person is blocking my view.

That person is in my way.

We are way in the back, aren't we?

Let's sit closer up front.

That was interesting, wasn't it?

It sure was.

That was boring, wasn't it? 真没劲

That was dull, wasn't it?

I was moved. \*move"使...感动

It touched me.

It was a touching movie.

How was the ballet? 芭蕾舞怎么样?

## ●去听音乐会

<u>I'd like</u> two tickets for October 3rd, pls.

Do you have any tickets for the concert?

Sorry, we're sold out.

When do u have tickets?有什么时候的票?

Which date do you have tickets for?

What time does it start?

What time does it begin?

Can I make a reservation? 可以预订吗?

Where can I buy a ticket?

At that counter. 在那个柜台。

Is this seat taken? -- No, it's not.

Is anyone sitting here?

Can I sit here? / Is this seat free?

Do you mind if I sit here?

We have great seats, don't we?

Encore! 再来一个!

Bravo, bravo!

Go for it....! ××加油!

Yeah...! /Go...!

## ●打高尔夫球

I'd like to\_play golf.

Who would you like to play with?

Would you like to golf tomorrow?

I'd like to.

How would u like to play golf tomorrow?

Do you want to play golf tomorrow?

Would you be interested in playing golf tomorrow?

Do you want to join me?

Would you like to play golf with me?

Are there any golf courses around here?场地

How much is it per person?

How much is it per day?

Are there any extra charges?

Is there any extra charge?

Can I rent the equipment?

Please make a reservation for golf. 预约 \*请别人预约时

Would you make a reservation for golf?

I'd like to make golf reservations. 我想预约高尔夫球。\*由自己

提出请求时

When would you like to play?要什么时间的?

When do you want to play?

This Friday, if possible.

There are four of us.

What time are we starting?

#### ●相识的人一起去喝酒

How about a drink? 去喝一杯怎么样?

That's a great idea.

I need a drink.

Would you like to have a drink after work?

I'm afraid I'm busy tonight.

Do you have any beer?

Sure. What kind do you want?

Two bottles of beer, please.

Two beers, please.

One whiskey with water, please.

What kind of snacks should we have?小吃

I'll leave it up to you. 你看着办吧。

Let's forget about work and have some fun.

Let's get our minds off of work and have a good time.

Let's take our minds off of work.

Cheers!

What are you drinking?

I like to go barhopping. \*hop 一蹦一蹦地

The first sip is the best! 啜饮

The first gulp is the best! 吞饮

The first taste is the greatest!

Nothing beats this! 这个最好。"

Would you like a <u>refill</u>? 再加满

Would you like more?

How about a refill?

Would you like one more?

Would you like another cup?

Another beer, please.

One more beer, please.

This whiskey is strong.

How do you like sake? 日本酒怎么样?

It's strong.

I'm drunk. 我喝醉了

Let me drive you home.

I feel a little tipsy. \*tipsy 微醉的

I'm slightly drunk.

I'm loaded. 喝醉了、大醉

I'm wasted.

Drink moderately. 喝酒要适可而止

Don't overdo it.

Please don't drink too much.

I get drunk easily. 我的酒量小"酒后驾车"是 drunk driving。

I get drunk quickly.

I'm a heavy drinker. 我的酒量大。

I drank too much.

I had too much to drink.

I should have drunk less.

I shouldn't have drunk this much.

I have a hangover. \*hangover"宿醉"

## ●唱卡拉 OK

Let's go to karaoke. -Sorry, I'm tone-deaf.

What is karaoke?

Singing along with recorded music.

Are you good at singing? 擅长

I'd like to request a song.

You sing first.

Go ahead. 你先 /After you.

Let's enjoy ourselves.

How about a song, John?

What are you going to sing?

Let's sing a duet. 来个二重唱吧

Now it's my turn.

It's finally my turn. 终于轮到我了。

I don't <u>have the nerve to</u> sing in front of people. "敢做...,有 做…胆量"。

I can't keep up with the new songs.

I can't keep track of the new music.

I can't learn the new songs fast enough.

I'm tone-deaf. 我五音不全

I have no ear for music.

My singing is out of tune.我唱歌总跑调

What's your karaoke specialty?

What's your best song?

Which songs do you sing the best?

I've never heard of that song.

Do you know that song?

No, I've never heard of that song.

You're a good singer!

You sing very well!

Well done! Good job! 太棒了!

#### (3) 生病、受伤时

#### ●请医生看病

Do you need a doctor? --Yes, I think so.

Do you want me to get a doctor?

Do you need any help?

Please call an ambulance.

We need an ambulance now.

Please get an ambulance.

I'd like to see a doctor.

I'm not feeling well.

Could you send me a doctor?

What's wrong with you?

What's the matter?

Is anything wrong?

What are your symptoms? 症状

When did it start?

Let me check your temperature.

Did you eat something unusual?

Let me check your blood pressure.

Are u taking any medication regularly? \*一般把药称为 medicine, 但医生常用 medication。

I'm not taking any medication. -Is that so?

What's wrong with me? 我哪儿不好?

Is it serious?

## ●陈述症状

Are you feeling okay?

Do you feel all right?

What's wrong?

Is anything wrong?

Are you okay?

What's the matter?

Is everything all right?

You look pale. 你脸色不好

.I'm not feeling well. 我身体不舒服

I don't feel well. 我觉得难受

You don't look well

I guess I'm just tired.

Please sit down for a while.

I have a cold. 我感冒了。

She passed out. 昏过去,失去知觉"

I feel sick. /I feel bad

I have a stomachache.

How long have you had it?

Did you eat too much?

My stomach hurts.

I have a dull pain. 隐隐作痛

I have a sharp pain. 钻心地疼

I have a throbbing pain. 一跳一跳地疼

I have a piercing pain. 刺痛、剧痛

I have a stabbing pain. 像针扎似地疼

I have diarrhea. 拉肚子

I have food poisoning. 食物中毒

I have high/low blood pressure.

I have a headache.

What happened, sir? 你怎么了?

I have a headache. 我头疼。

My head hurts.

My head is pounding. 重击

I have a splitting headache. 裂了似地

I have a toothache.

My tooth hurts.

My tooth is killing me. 我的牙疼死了

I feel dizzy. 我头晕目眩

I feel sluggish. 我浑身没劲 /I feel tired.

I don't have any appetite.食欲

You should eat something.

I don't have much of an appetite these days.

I have a slight cold.

I feel chilly. 我浑身发冷。

Here, wear my jacket.

I have a bad cold

I have a stuffy nose. 鼻子堵了

I have a runny nose. 流鼻涕

My nose is running.

My nose won't stop running.

I have a bit of a fever.

I think I have a fever. --Let's check.

I have a high temperature. 我在发高烧

I feel like throwing up. 我想吐

I feel nauseous.

Ouch! 好疼!/好烫!

Be careful!

Ow! /It hurts!

It's itchy. 痒痒

Bless you. 多保重。

What happened? 你怎么了?

I broke my leg. 我腿骨折了。

How long will the <u>cast</u> be on? 石膏

One more month.

I burned my hand. 我把手给烫了。

How did you burn your hand?

I sprained my ankle. 我崴脚了。

How? 怎么弄的?

I sprained it playing golf.

I twisted my ankle.

Well, I can call for help.

I caught a cold from you.

I must stay in bed. 静养休息

I have stiff shoulders. 我肩膀酸痛

My shoulders are stiff.

My eyes are tired. 我眼睛发酸

Is somebody hurt? 有谁受伤了?

My fever has gone down. 我退烧了

I can't stop coughing. 咳嗽不止

My throat's sore.我嗓子疼\*sore 火辣辣地疼

I have a sore throat.

It's bleeding. 我流血了

I've got a cut here. 我这儿割破了

It hurts. 好疼

I got stung by a bee. 我被蜜蜂蜇了

Do I need an operation? 要动手术吗?

I don't think that will be necessary.

Will I have to have an operation?

Will it take long?

Can I take a bath? /Can I bathe?

Is it okay to drink? 可以喝酒么?

Is it all right to drink? /May I drink?

Should I be hospitalized? 要住院吗

Do you have a fever?

I don't know. I don't have a thermometer.

Do you have a high temperature?

How do you feel?

I feel better (now). Thank you.

I don't feel any better.

I still don't feel well.

Are you alright again? 病好了吗?

Are you well again?

Are you yourself again?

Are you back to normal again?

He passed away. 他去世了

## (4) 恋爱和结婚

# ●喜欢、爱上……

Tom is a lady-killer.

Tom dates around a lot. ...和好多女人来往

Tom is a real playboy.

Tom really turns me on. ..真让我神魂颠倒

I'm crazy about Tom.

I have strong feelings for Tom.

I love Tom.

I have the hots for Tom. \*俚语。

I didn't know you felt that way.

Chris is really a heartbreaker. ...长得真帅

Chris breaks a lot of hearts.

Chris dates a lot of women.

Janet is a knockout. 珍妮特真迷人

You can say that again! 颇有同感

Janet is sexy.

Janet is beautiful.

I think he has a crush on u.他好像看上你了

Give me a break. 别随便瞎说。

I think he is infatuated with you.被...迷住

I think he likes you.

Jane seems to like me.

I've got the feeling that Jane likes me.

I think Jane likes me.

I have a hunch that Jane likes me. 预感

Diana's been coming on to Jack.对.有意思

I can't handle a girl like her. 对待

She's too much for me.

I'm dying to see her. 忍不住(想)...

I'm trying to make a pass at her.追求,求爱

I don't blame you. 我理解你

I'm trying to pick her up.我想把她弄到手

I'm trying to get a date with her. 和..约会

You broke my heart.

I didn't mean to...我不是那个意思...

## ●约会

Are you free tonight?

Yes. Why? 有空,干嘛?

Do you have plans tonight?

Are you available tonight?

Are you busy tonight?

Do you want to go out with me tonight? \*go out 并不一定是

"约会",但 go out with sb.一定是"约会"

Let's go out tonight.

If u're free, why don't we go out tonight?

Would u like to go to the movies with me?

I'd love to.我很乐意

Let's have tea or something.

Let's have something to drink.

How about having a cup of tea?

Pls keep me company for a while. 陪我

I'd like to invite you to a show.

Would u like to go to a show with me?

May I ask you out? \*ask out"约会"。

Sorry, I have a boyfriend.

Would you mind if I took you out?

Would you go on a date with me?

Are you trying to pick me up? 勾引(男/女)

Are you asking me out?

Are you asking me for a date?

Are you asking me out on a date?

Where do you want to meet?

Any place you want.

What time should we meet?

How about seven?

#### ●表白

I want to talk to you.

Can we talk?

I'd like to talk with you.

Are you seeing anyone now? 你有朋友吗?

Yeah, kind of. 嗯, 怎么说呢...

Do u have a boyfriend/girlfriend now?

Are you dating anyone now?

Do you have a partner?

What do you think of me?

What do you think about me?

I think you're great.

I love you. /I'm in love with you.

You're the most beautiful woman I've ever seen.

You're the most beautiful woman I know.

I'm crazy for you.

I'm crazy about you.

I'm infatuated with you. 你使我神魂颠倒

Don't play hard to get. 别做作了

She wouldn't <u>even</u> talk to me. 甚至

She's playing hard to get.她在吊你的胃口

Don't be a tease. 戏弄

Don't play games.

Don't pretend you don't want me.

I don't want to get serious yet.

I want you to meet my parents.

I'm not ready for a commitment.

I don't want to be tied down.

I just want to have fun.

It was love at first sight.

I fell in love with u the first time I saw u.

I loved u the first time I laid eyes on u.

I wish I had never met you.

I regret meeting you. 后悔认识了你

I wish you were never a part of my life.

You're my type. 你是我喜欢的那种类型

Why do you like me?

You're the right girl for me.

You're my kind of woman/man.

You make me happy. --You do, too.

I'm happy to have known you.

I'm happy to have been a part of ur life.

I'm glad I've gotten to know you.

You have beautiful eyes.

Your eyes are beautiful.

You're sweet. /You're so kind.你真好

You're sexy. /You're hot.

Let's walk hand in hand. /Let's hold hands.

May I hold your hand? --Sure you may.

You're beautiful.

I want to know all about you.

I want to know everything about you.

Tell me all about yourself.

I want you. 我想要你 \*男女都可

I need you.

You're everything to me.

You're mine. /You belong to me.

I'm yours. /I'm all yours. 我属于你。

I can't live without you.

I don't want to live without you.

Life isn't worth living without you in my life.

You mean everything to me.

You mean the world to me.

Come closer.

What's on your mind?

What are you thinking about?

I think of you night and day.

I think of you constantly.

You have won my heart.

There will never be another you. 你是这个世界上独一无二的

人

I'll never find another girl/boy like you.

You are very unique. 你是如此独特。

I like your dress. 你的连衣裙真漂亮。

Oh, thank you. You like it?

That's a nice dress.

That dress looks good on you.

You look good in that dress.

Nothing is too good for u.为你我在所不惜

You <u>deserve</u> the best. 值得

Are you seducing me? 你在引诱我吗? \*seduce 特指引诱年

轻的女性

Are you coming on to me?

Hold me tight.

Don't go away.

Stay around. /Stick around.

I <u>can't help</u> falling in love with u. 无法不

I can't stop myself from loving you.

I've never felt like this before.

You're the one for me. 你是我的惟一

I'll love you forever.

I'll love you my whole life.

I always speak my mind. 真心话

I always say what's on my mind.

I'm always honest. 诚实

Love me, love my dog. 爱屋及乌

Be gentle. / Be soft. /Please do it gently.

Love me more.

Look at me!

I fell in love with Rose.

Does she love you?

I'm deeply in love with Rose.

I love Rose from the bottom of my heart.

I love Rose with all my heart.

●结婚

Will you marry me?

Yes, I will marry you.

Will you be my wife/husband?

I want to share the rest of my life with u.

I want to grow old together. 白头到老

I don't want to get engaged yet.

I don't think we should get engaged yet.

I don't want to get married yet.

When will you be ready?

I'm not ready to settle down yet.

I'm not ready for married life yet.

I haven't thought about marriage yet.

I love you but I can't marry you.

I hesitate to marry her.

I'm not sure if I want to marry her.

I'm hesitant to marry her.

He's a newlywed. 他刚刚结婚

He looks very happy lately.

He is newly married.

He just got married.

How's your married life? --Not bad.不错

We're happy together now.

I love my wife.

We're two of a kind. 我俩性格相似

We're very similar.

Like husband, like wife.

We're a well-matched couple. 般配

I'm a family-centered person. 顾家

I'm a family man.

She wants to start a family. 她想要个孩子

Guess what? I'm pregnant. 你猜怎么着,我怀孕了。--Really?

I'm going to have a baby.

I'm expecting.

What did she have? 怀的是男孩还是女孩?

It's a girl.

We can work it out. 问题总会解决的

I think of my wife first.

My wife is very important to me.

I'm very close to my wife.

We as a husband and a wife don't have any fights.  $\ensuremath{\mathfrak{G}}$ 

Family man.

#### ●离婚

We fight a lot.

Do you two fight? --Yes, we fight a lot.

I don't love my wife any more.

My wife's <u>cheating on</u> me. 不忠

My wife's a two-timer. 叛徒

My wife's secretly dating someone else.

My wife's having an <u>affair.</u> 私情

We had a falling-out. 感情不和

We had a big disagreement.

We don't get along anymore.

I've changed my mind.

I've reconsidered.

You have changed.

You're not the same as before.

Are you seeing someone now? 和谁交往

Actually, no.

I don't see eye to eye with my wife.和...意见一致

Anything goes. 什么都行

That goes for all of us.我们都同意这一点

How's married life?

We just don't get along. 我俩合不来了

I thought I knew you. 我想我很了解你

I had an <u>affair</u> with my secretary. 私情

I don't enjoy being with you.

We don't have any fun anymore.

Let's get divorced.

I don't love you anymore.

I'm separated from my wife.

We are living separately now.

I can't <u>get over</u> losing you. 我不能失去你 \*get over 从..中恢

复,重新站起"

I can't recover from breaking up with u.

I can't forget you.

Breaking up is hard to do. 分手

make up 和好, 言归于好

Don't break my heart.

I want to break up.

Don't make me sad.

We argued for hours.

#### (5) 在工作单位

#### ●在办公室

I made it! 赶上了!

Not quite. 那可未必。

I'm on time! /I arrived on time!

Be punctual! 要严格遵守时间。

You are late again.

I was only late by five minutes.

I was only five minutes late.

Did u punch in/out? 打卡了吗?\*上下班时

Can we meet on Tuesday?

Let me check my schedule.

Let me look over my schedule.

Let me confirm my schedule.

I've got so much to do. 我有好多事要干

Don't worry. You can do it.

I have so much to do.

I have many things to do.

I'm extremely busy.

I'm pressed for time. 我的时间安排很紧

I'm an ordinary office worker.

I do office work.

I'm a regular office worker.

The work doesn't need much effort.

Lucky you! 你太幸运了

It's an easy job.

Don't neglect your duties! 干活别偷懒。

Okay. I won't.

I'm in charge of the west side.

I'm responsible for the west side.

I'm done with the work. --Already?

I'm finished with the work.

I'm all done with the work.

I can still work for a long time.

I'll be able to work for many more years.

I still have many years of work.

Our boss has been fired.

You're kidding! 你不是在开玩笑吧!

Our boss has been dismissed.

Our boss has been let go.

Please staple these together. 请把这个订在一起 \*stapler 是 "订书器"

Would you copy these papers?

This copy machine doesn't work.

This copy machine isn't working.

This copier is broken.

I think it <u>ran out</u> of paper. \*<u>run out</u>用完

I think it's out of paper.

When is this due? 付款截止到什么时候?

When do I have to pay this by?

When is the last day I can pay for this?

How long is the pay period?

When is the pay period over?

When does this have to be finished by?

It's due on the thirtieth.

Let's take a break, shall we? --Yes, let's.

Shall we take a break?

Get me a cup of coffee, will you?

Would u bring me a cup of coffee?

Would you like some coffee?

Would you care for some coffee?

Do you want some coffee?

How about some coffee?

That would be great. 那真是太好了

That would be perfect.

That would hit the spot.

It's almost lunchtime.

It's almost time for lunch.

We took an hour lunch break. 我们有 1 小时的午休时间

Where were you? 你去哪儿了?

Let's get started.

Let's begin! /Here we go.

Let's get down to business. 我们开始吧? \*谈生意进入正题时使用。

Let's get down to work.

Let's take a vacation soon.

I can't leave this job at the moment.

I'm tied up at the moment.

I'm too busy to bother with such details.

I'm so busy, I'd really appreciate any help I could get.

Don't slack off! 别偷懒!

Do your best!

Don't work too hard.

Pull yourself together. 打起精神来。

But I just made a big mistake.

Get a hold of yourself.

I need more help with the project.

You can <u>count on</u> me. 你可以找我呀! \*count on..."指望"、"依赖"。

How's work?

I don't even have time to catch my breath.

I don't have time to breathe.

What's keeping you? Hurry up. 你怎么耽搁了,快点儿!

I'll be over soon. 马上就来。

Changing jobs is the only way out. 出路

You'd better work harder.

You should work harder.

I'm a workaholic. 我是个工作狂 \*它是 work 和"酒精中

毒"alcoholic 的混合语。还可把购物在说成"shopaholic"....

I don't know how to fill out this form

How do I fill out this form?

Can you help me with this form?

It looks like it's going to be a long meeting, doesn't it?

This is gonna be a long one gonna going to

The meeting went well.

That went well. 进行得很顺利。

Why didn't you help more?

I did all I could do. /That's all I can do.

There is nothing more I can do.

Are you impressed? --Very.

Isn't it impressive?

Pls <u>underline</u> the important items.作动词

Check. 好,没问题

Would you get to the point? 说重点

All right, all right.

What's the point?

Stop beating around the bush.

What are you trying to say?

Please do it all over again.

From the beginning?

Please start over from the beginning.

Fax this paper to Mr. Tanaka.

Pls hand in the document to me.提交,交出

Please hand the document in to me.

What document are you talking about?

Please submit the document to me.

This is a piece of work I can be proud of.

I'm really proud of this.

I can't find my white-out. "涂改液"

Are you working overtime tonight?

Unfortunately, yes.

Are you working late tonight?

Business is business.

He's a hard worker.

You're overworking.

Finish this report today!

When is the paper due? 截止

I've got so much to do.

There's a lot of work piled up on my desk.

I feel sorry for you. 我真同情你。

We'll fake it. 差不多就得了 \*fake 敷衍

We'll make it up as we go along.

All done! /I've finished it all.

It's been a long day. 今天忙了一天

It's time to go home.

We've worked hard today.

It was a very busy day.

Today was a rough day at work.

I can't make an exception for you.

It's dark outside already.

It has become dark outside already.

It's already dark out.

I'm so tired. Let's finish up.就干到这儿吧

Good idea. Let's go home.

Let's call it a day! 今天就到这里吧。

I've just finished work.

I just got off work.

I've just finished working.

Today's payday.

Oh, yeah? I forgot all about it.

Let's have a drink. /Let's go for drink.

Let's go out for a drink!

Thanks for your hard work.

I hope you don't mind my leaving now.

Could you excuse me, please?不介意吧

Will you excuse me, please?

Sorry for interrupting.

I'm sorry to interrupt.

I'm sorry to interrupt you.

Excuse me for interrupting.

Forgive me for interrupting.

May I interrupt you? /Excuse me.

Mr. Smith is on line one.

Hello. May I help you?

Yes, I have an appointment with Mr. Aoki. 是的,我已经和青木先生约好了

What floor is ABC on? -- The tenth floor.

Where are the elevators?

Around the corner over there.

## ●工作单位的人际关系

What's John like? 约翰是个什么样的人?

I get along well with him.

I don't get along well with her.

I respect him. /I highly respect him.

I look up to him.

I despise him. 我瞧不起他

I look down on him.

I want to get along with everyone.

I hope I will get along with everyone.

Are you getting along with her?

She ignored me. 她不搭理我。

She gave me the cold shoulder.

She didn't pay any attention to me at all.

I don't know what he's really thinking.

I'm not sure what he is thinking about.

I don't really know what is on his mind.

I have no reason to be envied.

There is no reason to be jealous of me.

There is no reason to envy me.

They're helping our boss again.

I don't like brownnosers. 阿谀逢迎的人

I don't like flatterers.说恭维话的人

I'm neglecting my family. 我是个不顾家的人 \*这是种相当严厉的说法。

I put my work before my family.

I should treat my family better.

Which side are you? 你站在哪一方?

Which side are you on?

Who are you rooting for?

Which side do you support?

I'm on your side.

I will support you. 我支持你。

I agree with you.

He's very hard on me.蛮横,野蛮,不客气

He treats me unkindly.

He's mean to me. 他对我很刻薄。

He's very strict. 他很严厉。

He always treats me like an enemy.

He acts like I'm an enemy.

He treats me as if I'm his enemy.

He was rude to say that.

He treated me badly.

I was badly treated by him.

I received bad treatment from him.

He treated me unkindly.

I'm obligated to him. 我欠他的情

I'm under obligation to him.

I owe him.

I have an obligation to him.

I'm deeply indebted to him.我非常感激他

I've received kindness from him.

I owe him a lot for everything he has done for me.

We're on a first name basis.我们很熟,互相直呼其名 / We're on first name terms.

#### ●评论他人

He's quick on the uptake. 他的理解力很强

He's a fast learner.

He has a quick mind.

He catches on quickly.

He'll never let you down. 失望

He finished the job already.

He's efficient. 他真能干。

He does things well and he gets them done quickly.

He gets things done efficiently.

He handles things quickly.

He handles matters promptly.

He's a good guy.

He's a good man.

He's a good person.

He looks old for his age. \*adj+for, 比...

He's only 46.

He looks older than he is.

He looks young for his age.

You look younger than me.

We're the same age.

You look younger than I do.

That's the way he is. 他就是那种人

That's the kind of guy he is.

Who is he like? 他长得像谁?

What's Joe like? 乔这个人怎么样?

He has a lot of common sense. 常识

He's wise for his age. 他虽年轻,却很博学

He's only ten and he made this.

He's wise considering his age.

He's wise for a man of his age.

He knows a lot of people. 他交际很广

He's well-known.

He's very popular.

He has a large circle of acquaintances.

He runs a lot of business. 他有很多生意

Yeah, he's a go-getter. 有才干的人

He's a man of action.

He's a man of ability.

You're so sympathetic.同情、体谅人的

He's faithful. 忠诚的,守信用的

He has a strong sense of duty.

He has a deep voice.

He has a low voice.

His voice is very deep.

He has put on weight. 他发福了

He has gained weight.

He has lost weight.

He's overweight.

He's a fatso. 他是个胖猪。

He's fat.

He's skinny. 他骨瘦如柴。

Sir, I don't think you should fire John.

You have a lot of nerve. 你真有胆量敢这么说

You're bold. 大胆的/不客气的

You're very brave. 勇敢

He didn't say anything.

He's a very modest man. 谦虚、慎重

He's very polite.

He doesn't like to brag. 他不喜欢吹牛

He isn't boastful. 自负

He has a good/bad temper.

He's in a good/bad mood. \*表示"现在正好情绪不错(不好)",

和上句语气不一样

There's something strange about her.

There is something fishy about her.

There is something odd about her.

She's been edgy lately. 情绪急躁

Yeah, she's not herself.嗯,有点儿不太对劲

She's not acting like herself.

She's not acting normally.

She cut her hair very short.

She's so weird. 她真让人捉摸不透。

She's bizarre.

She's very strange.

Tammy eats like a bird. 塔米饭量很小

She's on a diet. 她正减肥呢。

Tammy eats very little.

Tammy doesn't eat very much.

Tammy eats like a horse. 塔米特别能吃

She has a nice figure. 身材很好

She has a good figure.

His best days are gone. 他已过壮年

He's past his prime.

My father's getting on in years. 上年纪

My father's becoming an old man.

My father's getting older.

What does he look like? 他长得什么样?

They're making a big fuss.大声吵闹、喧哗

They're making a big deal about it.

Does he smoke?

Yes, he's a chain smoker. 抽个没完

He's a heavy smoker.

He smokes non-stop.

## ●贬低别人

I don't like John. Because he's selfish.

He's self-centered.

He's self-serving.

He only cares about himself.

He doesn't care about anyone but himself

He takes things too seriously.

He's simpleminded. 单纯的、头脑简单的

He's a simple man. 单纯的、实际的

He isn't so smart.

He's on edge today. 今天他情绪烦躁

He's in a bad mood today.

He's talkative. 喜欢说话、多嘴多舌

Yeah, u can say that again.你也这么说呀

He's a motor-mouth.

He never shuts up.

He's quite well off. 有钱、富裕

He's a wealthy man.

He's rich.

He's rolling in it.

He always tries to touch me.

Yeah, he's fresh. 是啊,他很好色。

He's a dirty-minded man.

He's a dirty old man. 他是个讨厌的老头

All he thinks about is sex.

He's a smooth talker. 他的嘴甜着呢

He's honey-tongued.

Watch out for him.

He's nobody's fool.难打交道、不容轻视

He's very shrewd.

He often says <u>absurd</u> things.荒谬,没道理的

He often says ridiculous things.

He says strange things a lot.

He says a lot of weird things.

He has no sense of responsibility.

He's so irresponsible.

He's very offensive. 讨厌的

He's a difficult man to deal with.

He's hard to put up with. 忍受

He's a stubborn old man.顽固的、倔强的

He's a hardheaded old man.

He's aiming too high. 他总是好高骛远

He's overreaching himself.

He's out of his league.

That man never admits defeat.他从不认输

He never admits he is wrong.

He is a sore loser.

He hates being defeated.

He can't handle defeat.他是个输不起的人

He's very vague.难以捉摸

He's just like my brother.

He is difficult to understand.

He isn't very clear.

He's crooked. 性格孤僻、乖张

He's a crook.

He's not nice to you? 他是不是对你不好?

No, he's good for nothing.

He isn't good for anything.

She's shy around strangers. 她认生

She's bashful.

She feel uncomfortable around strangers.

She's afraid of strangers.

You're too timid. 你是个胆小鬼

You're gutless.

You're a wimp.

You're a chicken.

He's acting big. 他在逞强

He's acting like a hot shot.他动不动就生气

He has a short temper. 易怒

He gets angry easily.

He loses his temper quickly.

He is very temperamental. 他喜怒无常

He eats like a horse.

Your perfume is strong. 香水味

I can smell your perfume a mile away.

Your perfume is romantic. 芳香扑鼻

#### ●自我评价

I'm young in spirit.

I have a youthful spirit.

I'm young at heart.

Can't you fix it? 修理

I'm all thumbs. 笨手笨脚的 \*thumb 大拇指

I'm very clumsy.

I have butterfingers.

I like being alone.

I enjoy having time to myself.

I'm a loner.

I'm temperamental. 我爱发脾气

I'm not. I'm easygoing.我可不是,我挺随和

I'm an optimist. 我是个乐天派

I'm carefree.

I like to take it easy.

Your face is red!

I get embarrassed easily. 我遇事就慌。

I'm practical about everything. 现实的

I like to be practical about things.

I'm a very practical person.

I have a one-track mind. 我是一根筋

I'm obsessed with one idea.

I can't take my mind off of...无法不去想..

I'm a good judge of character. 我看人很准

I have a good eye for character.

I'm a poor judge of character.

You like sweets, don't you?

Yeah, I have a sweet tooth.是.我爱吃甜食

I love sweets.

I prefer wine to sweets. 我是个酒鬼

I prefer savory to sweet. 我更爱吃辣的

I have led a dog's life. 我过着悲惨的生活

I have had a miserable life.

I've had a terrible life.

I have good/poor eyesight. 视力好/差

## (6) 电话

## ●打电话

This is Dennis Smith.

This is Dennis Smith speaking.

Hello, John? \*常用于熟人之间

Is this Mr. Dennis Smith?

Is this the finance department?

Is this Dr. Jim Baker's office?

Do you mind if I use your phone?

No, please go ahead. 不介意,请用吧

May I speak to Mr. Sato?

May I speak with Mr. Sato?

I'd like to speak to Mr. Sato, please.

Is Mr. Sato there, please?

Mr. Sato, please. \*这是最简单的说法。

Is Mark there? 马克在吗?\*熟人间用

I'm sorry for calling you this late.

I hope I'm not <u>disturbing</u> you. 打扰

I hope I'm not keeping you.

I hope I didn't wake you up.

It is urgent I talk to Mr. Barr now.

I need to get in contact with Mr. Barr right away.

I need to talk to Mr. Barr immediately.

I'm calling about tomorrow's meeting.

I'm returning your call.

I'm calling you back.

# ●接电话

Hello.

Oh, hello. Is Mark there?

Speaking. 我就是

This is he/she.

This is Mr. Sato speaking. 对,我是佐藤

It's me. \*常用于关系非常亲密的场合

ABC Business College, may I help you?

Thank you for calling ABC Business College. Can I help you?

Who's calling, please? 您是哪位?

Who's speaking, please?

Who is this, please?

May I ask who's calling?

Who should I say is calling?

Who in particular would you like to talk to? 特别、尤其

He's been expecting your call. 他一直在等您的电话\* He's 是 He has 的省略

Which Suzuki do you want to talk to?

There are three Suzukis here.

Would you mind calling back later?

Could you call back later?

Extension 103, please. 请转分机 103

May I have extension 103?

Could I have extension number 103?

Please connect me with extension 103.

Would you transfer this call to extension 103?

I'll connect you to extension 103.

I'm transferring yourcall to extension 103.

May I speak to Mr. Smith?

Hold on, please. 请稍等。

One moment, please.

Just a moment, please.

Hold the line, please.

Just a second, please.

I'll <u>put him on</u>. 我让他接电话

I'll connect you. 把电话转接给你。

I'll transfer your call.我把电话给您接过去

I'll put you through.

I'll get your party for you. \*party 不是"聚会"而是指接电话的对

象,你要找的人

Let me transfer this call for you.

I'm transferring ur call to the person in charge.

I'm transferring ur call to the sales department.

Mr. Peck is on line one.

Mr. Peck for you. He's on line one.

Pick up line one. It's Mr. Peck.

You have a call from Mr. Miller of ABC.

There's a call from Mr. Miller of ABC.

Mr. Miller of ABC is on the line.

Your party is on the line. 您要找的人在线了

#### ●无法接电话时

Sorry, her line is busy now. 她正在打电话

Alright. I'll try again later.

She's on another line now.

Ms. Kane is talking to someone else now.

I'm afraid she's on the other line now.

I'm sorry, she's tied up at the moment.

I'm sorry, she has company at this time. \*company 表示朋友、来客

Would you like to hold? 您等会儿行吗

No, I'll call back later. Thanks.

Would you like to stay on the line?

Can you hold the line, please?

Would you like to hold on?

Wanna hold? 能等会儿吗? \*只用于熟人 Wanna...=Do you want to

He's away from his desk now.

He's in but he's not at his desk right now.

Is John there, please?

I'm sorry, he's not in right now.

He's not in.

He's out now. /He's not here now.

He's out of the office right now.

When is he coming back?

When do you expect him back?

What time do you think he'll be back?

He should be back in ten minutes....之后

He should be back in the office next week.

He's on vacation until next week.

He called in sick today. 打电话请病假

He's out of town now. 出差

He's out to lunch now. 午休,吃午饭

He's in a meeting right now.

He's off today. 休息

#### ●留言、接受留言

Could you call back later?

Would you call again later?

Would you mind calling back later?

Please call me back in ten minutes. \*in 表示"从现在起…以后"、within "在..以内"、after "某时间以后

Would you call me back in ten minutes, if you don't mind?

Would u call me back in five minutes if possible?

May I take a message? 您要给他留言吗?

Is there any message?

Would you like to leave a message?

Shall I take a message?

Could I take a message?

Do you have any message?

May I take a message?

I'll try again later.

I'll call back later.

I'll call again in an hour.

Can I leave Mr. Smith a message?

I called but your line was busy.

Would you tell him that Lan Kane called?

Please tell him to call Kane.

Please tell him to call me.

Please ask him to call me.

Please have him call me back.

How can he get a hold of u?他怎么联系你?

How can he get in touch with you?

How can he get in contact with you?

Your number, please?

My number is 1234-1234.

What's your number?

May I have your number?

Could I have your number?

You can reach me at 1234 until 6 o'clock.

Let me repeat the number. That's 123456.

The number is 1234-1234. Right?

OK. I'll tell him that you called.

I'll give him your message.

How do you spell your name?

Could you spell your name, please?

Would you please spell your name?

Could you spell that?

Mr. Smith called you during the meeting.

I'll have him call you back.

I'll tell him to call you back.

I'll ask him to call you back.

Shall I have him call you back?

Shall I have him call u when he gets back?

Would you like him to call you back?

Want him to call you back? \*是 Do you want him to call you back? 的口语说法。

## ●挂断电话

So, I'll see you tomorrow.

Thanks for calling.

Thank you for your call.

Please call again anytime.

I'd better get off the phone. 我得挂电话了

Well, I have to go now.

I have to get going.

I guess I'd better get going. \*guess"想"

Nice talking to you. Bye.

Please hang up the phone.

Please put down the receiver.

Would you please get off the phone?

I was cut off. 电话断了

I was disconnected.

She hung up on me. 她挂了我的电话了

She hung up before I finished.

The phone went dead.

Thank you for returning my call.

Thank you for calling me back.

### ●打错电话

I'm afraid you have the wrong number.

Oh, sorry for troubling you.

I'm sorry, you've got the wrong number.

What number are you calling?

What number are you trying to reach?

Who would you like to talk to?

Who do you want to talk to?

Who are you calling?

Who are you trying to reach?

There's no one here by that name.

There's nobody here by that name.

There's no Bob Hope in this office.

There's nobody named Bob Hope here.

I'm sorry. I must have misdialed.

I'm afraid I have the wrong number.

# ●电话留言

This is Gary calling. Pls call me ASAP.

This is Gary of ABC. Pls call me when you get home. My number is 1234.

This is a recording. 这是电话录音

# ●打电话遇到困难时

Please speak a little more slowly.

Would you slow down, please?

I can't hear you very well.

I can barely hear you. 我一点儿都听不见

I'm having trouble hearing you.

We have a bad connection.

This is a really bad line.

Could you speak up, please?

Please speak a little louder.

Would you speak up a little, please?

The lines are crossed. 串线了

The lines must be crossed.

I'm sorry to have kept you waiting.

That's okay. 没关系。

I'm sorry for the delay.

Thank you for waiting.

You gave me the wrong number.

The number you gave me was wrong.

#### (7) 日期和时间

#### ●询问时间

What's today's date?几号?--It's the tenth. It's August thirteenth.

It's the thirteenth of August.

What day is it? 今天星期几?

It's Thursday.

Do you have *the* time? 现在几点?

What time is it now?

Have you got the time?

What time have you got?

May I ask the time?

Could you tell me what time is it now?

It's almost noon.

It's one o'clock.

It's a quarter to two.

It's one forty-five.

It's a quarter of two.

It's a quarter till two.

It's five after one.

It's five past one.

It's half past nine.

It's five minutes after one o'clock.

The clock says 3:15 three fifteen.

It's a quarter after three.

It's a quarter past three. / It's 3:15.

It's ten to two.

It's 1:50 (one fifty).

It's nine thirty.

It's half past nine.

#### ●有关时间

The clock is five minutes slow/ fast...

The clock is five minutes behind.

Well, time to go.

Well, it's time to leave now.

About when? 大约什么时候?

About what time? 大约几点?

How's the time? 来得及吗?

How are we doing for time?

What's the time like? 时间怎么样?

I have no time. / I don't have time

I'm really busy now.

I haven't got time.

I don't have any time.

You must wait for five more days.

Five more days to go. 再等5天吧。

Only five days left. 只剩下5天了。

What is taking so long?

Why is it so time-consuming?

I wasted a whole day.

I wasted my whole day away.

Time has come.

Time is money.

Time is golden. /Time is precious.

I killed two hours watching TV.

Time is up. 没有时间了

There's no time left.

Do you have some free time?

Are you free now?

Are you available now?

It's about time. 时间差不多了

Computers save us time.

## (8) 见面、分手时

#### ●碰到友人

Hello, Mr. Smith.

Oh, hi John.

Oh, Mary!

How are you? -- Fine, thank you.

Pretty good. 非常好。

How're you doing? \*语气较随便。

Not so good. 不怎么好

Could be better.不怎么好

Nothing much. 老样子

Nothing special.

Glad to meet you. \*用于初次见面。

I'm glad to meet you./ Nice to meet you.

It's great meeting you.

What's up? 出什么事啦?

Nothing much. 没什么。

What's new?

What's happening?

How've you been?\*有好长时间没见

How's your family?

Everyone's fine.

How's everything? 怎么样,还好吧?

It's going pretty well.

Same as always.

How's it going? 怎么样?

How are things?

How's business? 工作怎么样?

Not bad. 还可以

How did it go today?\*用于会议或聚会等场合

Oh, same as usual.

So-so. 还凑合吧。

How was your day?

How was work today?

What's the hurry? 急着干什么去呀?

We're going to be late for the movie. 我们赶着去看电影呢。

Why are you in a hurry?

Why are you hurrying?

Where are you headed? 去哪儿? \*head 动词, be headed

for...表示"向着...前进"

Where are you going?

Where are you off to?

What are you doing?

I'm ironing my shirt.

I was just thinking.

I was just daydreaming.我只是发了会儿呆

I'm just killing time.消磨时间

I'm just <u>hanging out</u>. 无所事事

What's on your mind?

I'm worried about my wife.

What are you thinking of?

Nothing.

Another day, another dollar. 和往常一样

You've come just in time.

You've come at the right moment.

You've come at the right time.

There you are! 原来你在这儿啊!

Were you looking for me? 你找我?

Here you are. /Found you!

Is Jeff around? 杰夫在吗?

He was here a few minutes ago.

Have you seen Scott? -- No, not today.

I ran into him. 我偶然遇到了他

I bumped into him.

Guess who I bumped into yesterday?

He's a stranger to me.

## ●好久不见

It's been a long time.好久不见-It sure has.

Yeah, it's been so long.

John, is that you? 你是约翰吧?

Long time no see. 好久没见了。

Yeah, how have you been?是呀,你还好吗?

I haven't seen you for a long time.

I haven't seen you for ages.

How have you been doing? 最近怎么样?

What have you been doing? 忙什么?

I've been alright.

Just working. 上班呗。

Nothing much. 没忙什么。

Where have you been? 你去哪儿了?

I'm glad to see/meet you again. --So am I.

It's great seeing you again.

You haven't changed at all. 根本、全然

You're the same old Bob, aren't you? 鲍勃, 你还是老样子。

You haven't changed much. 你没怎么变

Neither have you. 你也没变。

You've really changed.

You've grown up.

You're all grown up now.

Look how you've grown up.

You've become so beautiful.

You've gotten so pretty.

Is John okay?

He's getting better.

You look great. 你看上去不错。

You look good, too.

How are you feeling?

I'm feeling great.

How's he getting along these days?

Good. 挺好的。

How's he doing?

Are you gaining weight?

I'm afraid so. 好像是吧。

Have you gained weight?

Are you losing weight?

## ●分手时

Goodbye. Take care! 再见, 保重啊!

Have a nice day.

See you later. /See you./See you soon.

See you again. Catch you later.

See you around. \*用于在同一座楼里,过会儿还有可能再见面 时

I'm off now. /I'm leaving. /See you.

I have to go.

Can't you stay a little longer?

Good luck! -- Thanks. I need it.

I wish you good luck.

Have a nice day. --Same to you.

Have a nice weekend.

Good luck.

Go for it. 走吧!

Hang in there. 那, 加油吧!

We're going to Hawaii!

Have fun!

Have a good time!

Keep it up! 就这样,坚持下去

Thanks for the encouragement.

Don't work too hard.

Take care./Be careful.

Have a nice trip.

I wish you a pleasant journey.

Have a good vacation.

Have a good one!

I hate to run, but... 真舍不得走, 但是...

It was nice meeting you. \*初次见面的人分别时。其他情况下 meet 换成 see。

It was nice meeting you, too.

Nice meeting you.

Please say hello to John for me.

Good night!

Come again. -- I will.

Please come again. 请您再来!

I hope you can come over again.

I'd be glad to have you over again.

Don't forget to bring sth. back for me.

Don't worry, I won't.

Take it easy.

I can't. I have a test tomorrow.

I hope to see you again soon.

Call me later. --Okay, I will.

Take care. /Take care of yourself.

Don't worry about me.

I'll be back. --You'd better. 一定来啊!

I'll come back later.

I'll stop by later. 我会顺便来的。

It's getting late.

Let's go home.

I've got to go. \*口语用法。

I have to go. /I have to get going.

#### ●暂时无法见面时

I'll miss you. --I'll miss you, too.

I'm gonna miss you.

I wish I could go with you. -- So do I.

Please give my regards to your family.

I will. They asked me how u were doing.

You must come back.

Give me a call sometime.

Call me sometime.

Thank you. I enjoyed it very much.

Let's get together again sometime.

Please write me a letter.

I'll write you a letter.

Let's keep in touch. \*keep in touch with...

Will do.

Let's keep in touch with each other.

Don't forget to write. --I won't.

### ●拜访

Hello! Anyone home? /Yes?

Hello! Is anyone there? /Excuse me!

Please come in!

Sorry I didn't call first.

Welcome!

How nice of you to come!

Thanks for inviting me.

It's nice of you to come!

Thank you for coming.

Is anyone here?

What do you want?

What are you here for?

Please feel free to make yourself at home.

Make yourself at home.

Have a seat. --Oh, thank you.

Take a seat. /Please sit down.

Enjoy yourself! /Have a good time!

Would you care for something to drink?

Yes, I'll have a beer, please.

No, thank you.

Sorry, I'm too busy to talk to you now.

Don't mind me. I just came to see John.

May I use your bathroom?

Sure, go ahead.

Where's the bathroom?

Which way is the bathroom?

How can I get to the bathroom?

Could you tell me how to get to the bathroom?

May I use your phone?

Is it all right if I use your phone?

I'd better get going now.

I must be going now.

I have to leave now.

I gotta go now. \*gotta= got to 口语

Thank you for inviting me.

I'm glad you could come.

Thank you for inviting me.

Thanks so much for inviting us today.

Drop by sometime. 顺便拜访, 串门

Did he send someone to see you?

No, he came to see me himself.

He came to see me personally.

Do you mind if I smoke? -- No, not at all.

Would it bother you if I smoked?

Can I smoke? /Is it all right if I smoke?

Would it be okay to smoke?

I like your house.

I'm glad to hear that.

I really like your apartment.

Watch your step. /Mind your step.

Be careful where you walk.

Look where you're going.

The floor is slippery. 光滑、滑的

Please turn on the TV. turn on 打开, turn off 关上, turn up 开大

声音,<u>turn down</u>关小

Can I park my car here?

Is parking okay here?

Is it all right to park my car here?

Am I permitted to park my car here?

#### ●介绍某人

Ms. Kane, this is Mr. Sato, my boss.

Ms. Kane, I would like to introduce my boss, Mr. Sato to vou.

Ms. Kane, let me introduce my boss, Mr. Sato to you.

Nice to meet you.--Nice to meet you, too.

Pleased to meet you. Plsd to meet u, too.

Very nice to meet you.

How do you do? --How do you do?

It's a pleasure to meet you.

I'm happy to meet you.

May I have your name, please?

I made a reservation for tonight.

What's your name, please?

May I ask who you are?

Who's calling, please? \*只用于打电话

Who are you? What's your name?

I'd like you to meet a friend of mine.

Hi, Joe. I'd like you to meet a friend of mine.

He's a nice guy. --He sure is.

I'm glad to meet you. --So am I.

It's an honor for me to meet you.

Please call me...

Don't I know you from somewhere?

No, I don't think so.

Haven't we met somewhere before?

Haven't we met somewhere before?

You look familiar. 你看上去很面熟。

Do you know that man?

He's my father.

Remember? /Do you remember?

Don't you remember? 你不记得了?

Oh, yeah, you're Mr. Smith...

Oh, yeah, I do know you.

I know you, but I forgot your name.

I'm not sure. Maybe. --It's possible.

What's your name again? 你叫什么来着?

No, I don't think so. /No, I'm afraid not.

No, I don't believe so.

Have you two met?

No, this is the first time we have met.

We've never met before.

Is Bob an old friend of yours?

Yes, I met him 20 years ago in America.

I can't remember his name.-Neither can I.

I can't recall his name.

His name escapes me.

I leave it entirely to ur kind consideratior. 这事全拜托你了

\*consideration 照顾

I'll leave it up to you. 全靠你了

Please consider it.

I'd appreciate it if you could consider it.

I'm John Sheehan.

My name is John Sheehan.

My name's John Sheehan.

### ●和初次见面的人交谈

My country has a lot of mountains...

Oh, yeah? Where are you from?

I'm from Canada.

I'm come from Canada.

I was born in Canada.

Chicago is my hometown.

How do you like Japan?

What do u think about Japan? -- I like it.

It's a good place.

Where have you been in Japan? 去过哪里

Where do you live now? -I live in Tokyo.

Are you here on vacation? \*on business 是"因公", on vacation 是"度假"。

Are you vacationing?

Are you here for a vacation?

Is this a pleasure trip?

Are u here on business or for pleasure?

I'm here on business.

My trip is business related.

I'm on a business trip.

How long have you been in Japan?

I just arrived last week.

About three years.

Are you used to life in Japan? \*be used to "习惯",注意"d"不

发音。--No, not yet.

Have you gotten used to life in Japan?

Have you grown accustomed to Japan?

How long will you be in Japan?

How long do you plan to stay?

Until December. /Until next month.

Do you speak Japanese?

Unfortunately, no. 很遗憾,我不会。

Can you speak Japanese?

Are you a Japanese speaker?

A little. /Just a little. /Some.

I can't speak Japanese at all. \*not...at all

I know everyday conversational Japanese.

Where did u learn Japanese? -- At school.

I learned it on my own.

I learned it by myself.

When's your birthday? --It's May 24th.

#### ●有关工作

Do you know his background?

I know very little about him.

I work for a computer company.

I'm a government employee.

I'm self-employed.

I work for ABC Company.

Which department do u work for? -Sales.

How long have you been doing that job?

For 10 years.

Where is your company? --In Shinjuku.

Where is your company located?

How long does it take you to commute? \*commute "上班,

上学"

About one hour. /Around one hour.

It takes about one hour. /About an hour.

How do you get to work?

I ride the subway. /I take the subway.

I'm changing jobs. /I'm job hunting now.

I'm looking for work now.

I'm retiring next year.

I'm out of work now.

I don't have a job now.

I'm not working right now.

I'm unemployed.

#### ●有关学校

Are you a student?

No, I've already finished school.

Do you go to school? 你还在上学吗?

I'm a college student.

I'm a junior college student.大专生

I go to a vocational school. 职业学校

I go to a cram school. 补习学校

I'm studying English.

I went to Meiji University. 我毕业于..

Where did you go to college? 你上的是...

I went to Harvard University. 我上的是...

What\Which school do you go to?

I go to ...university. \*elementary school "小学", junior high

school "中学", high school "高中"。

What year are you in?问高中和大学的年级

What grade are you in? 问小学生

I'm a freshman. \*在高中和大学 1 年级是 freshman, 2 年级是 sophomore, 3 年级是 junior, 4 年级是 senior。在小学用 I'm in first

grade.表示 1 年级, I'm in second grade.表示 2 年级

I'll graduate next year.

I'm graduating next year.

What's your major? /What do u major in?

What are you studying?

I'm an English major. /I major in English.

What club are you in?

What club do you belong to?

I'm in the ski club.

Do you have a part-time job? \*full-time

Yes, I'm a tutor. I work 3 times a week.

Do you work part-time?

I work at a bookstore as a cashier once a week.

What are your plans after graduation?

I haven't decided yet.

What are u going to do after u graduate?

## ●有关家庭

I have a large family.

How many people are in your family?

Four people.

My parents and my younger sister.

Any brothers or sisters? --No, none.

Do you have any brothers or sisters?

Any siblings? "兄弟姐妹"。

Just one brother. /I just have one brother.

Do you live with your parents?

I live alone.

I live in an apartment.

Are you married?

No, not yet. /Yes, I'm married.

I have a fiancé. \*fiancé 未婚夫,fiancée 未婚妻

I'm going to get married next year.

I'm married. /I'm single /I'm engaged.

Any children? /Do u have any children?

No, not yet. /Nope. /Neah. 哪有啊。

I have one of each. 男孩女孩各一个

I have two boys. /I have two sons.

I have one daughter in elementary school.

I don't have any children.

## 有关兴趣和爱好

What are your hobbies? -- I play golf.

Do you have any hobbies?

What do you do when u have free time?

Nothing much. 不干什么。

I like to watch movies.

I enjoy watching movies.

What kind of movies do you like?

Any kind.

You're a good pianist.

You play the piano well.

What kind of sports do you like?

How long have you been skiing?

Do you play baseball?

No, I just like to watch. /I only watch.

I'm a baseball fan. /I'm a fan of baseball.

I like to play golf.

Have you ever done aerobics?

No way. 怎么可能!

Have you done aerobics before?

What are your interests?

I'm interested in art.

What are your interested in?

What kind of things are u interested in?

What do you like?

I've never done that.

I've never done that before.

That was the first time for me.

Have you ever traveled abroad?

Yes, twice.

Have you been overseas?

Where have you been?

I've been to the U.S. and Germany.

Where do you want to go next?

No place particular.

## 有关年龄、身高和体重

How old are you? -- I'm forty-eight.

I'm not old enough to drive.

I can't drink alcohol yet.

May I ask how old you are?

May I ask your age?

How much do you weigh?

What's your weight?

About seventy-five kilograms.

I weigh a-hundred-sixty-four pounds.

I weigh 164 lbs. \*lbs.读为 pounds。

How tall are you? What's your height?

About one-hundred-eighty centimeters.

I'm five feet three inches tall.

I'm 5'3" tall.

I'm five three. \*口语中常用省略说法。

#### ●有关天气

It's very hot today, isn't it?

Isn't it hot today?

Today's a scorcher.太阳火辣辣的天气

It's blistering hot. /It's extremely hot.

It's a fine day today. /It's beautiful today.

It's nice today.

What's the forecast for tomorrow?

It's going to be cold. 会冷吧。

What will the weather be like tomorrow?

What's the weather going to be tomorrow?

What's tomorrow's forecast?

How's the weather today? --It's hot.

Is it going to rain today?

I doubt it.我想不会

We're expecting some rain.

It's going to rain. /It's supposed to rain.

Rain is expected.

I heard it might rain.

It's raining.

It's going to rain today. /It will rain today.

It's hot today.

It's warm today. /It's a warm day.

It's cold today. --It sure is. 就是。

It's chilly today. / It's cool today.

It's <u>nippy</u> today. 冷的刺骨

It's windy today.

It's humid. /It's really humid today. 闷热

Yeah, my body is sweaty.

It's dry.

It's wet today. /It's rainy today.

It's stormy.

There is going to be a storm today.

It's snowing. --Yeah! Let's go skiing.

It's gloomy. /It's cloudy. 阴天

It looks like we are going to have a thunder shower.

Why are you taping your windows?

A typhoon is coming.

A typhoon is on its way.

It's foggy. 雾 /It's freezing. 结冰

It's very cold today.

We're going to have a blizzard.要下暴风雨

It's pleasant. /It's comfortable. 这天真舒服

It's mild today. /It's a nice day.

It's misty. 雾蒙蒙的

Let's go sunbathing. 日光浴

But, it's overcast today. 阴天

It's cloudy today. /It's gloomy.

It's miserable. 糟糕的天气

It's a terrible day. /It's an awful day.

I'm sensitive to heat. 我怕热

It's breezy today. 今天风和日丽

It's a breezy day.

It's uncomfortable today.

It's unpleasant today.

The heat is killing me.

It's raining cats and dogs! \*瓢泼大雨

It's frosty today. / It's a frosty day. 下霜了

#### (9) 随意的谈话

#### ●征求意见

Do you understand? -- I understand.

You have to improve. Understood?

Understood. 明白了!

Is that clear? 清楚了吗? --It's clear.

Get the picture? /Do you get the picture? \*这里 picture 指

"状态"、"情况"、"事态"

Did you grasp the overall situation?

Do you know what I mean? -- I think so.

Are you listening to me? /You know what I mean? /Are u

following me? /Do u get my drift? / Are u paying

attention?

It's a great deal. 这可是笔大买卖。

Are you blind? 你不知道吗?

Can't u see? /What's the matter with u?

You know what I'm talking about. 询问

You know what I mean.

Don't play stupid.

I said that, didn't I? 我是那样说的吧?

That's okay.

Did I repeat myself?

Do u know that? /Do u know about that?

Tom, <u>do u happen to know</u> Mary's phone number? 说不定 你知道..? ---Yes, I do.

I can't tell the difference. /I can't tell.辨别

Can you hear me?

Loud and clear.

Did you hear me?

## ●同意

I can't go today.

I understand. /I don't understand.

See? /Do you see? /Do you understand? /Do you get it?

--I get it.

I understand very well.

I think I understand.

I see what you mean.

I understand what you mean.

That makes sense. /I get the point.

I know that too well.

I think we need to expand. 扩展

If you change this, it will work.

I see your point.

I get it. /I don't get it.

You see?

I got it. /I see.

I know that much! 这点事儿我还是知道的

I left because I didn't feel well.

That solves it. 原来是这样啊!

Well, that solves that.

That's that. \*比较随意的说法。

You have to change your attitude.

All right, all right. I understand.

L.A. is in California.

I know.

I know that. /I know it. /I didn't know.

I know that person.

I'm acquainted with that person.

Do you know that man?

No, but I know him by sight. 见过

Jeff got married.

Yeah, I heard about it.

Yeah, someone told me.

Yes, I've been told. /Yeah, I know.

I hear you. 我听着呢/我知道了

We have to work harder.

I hear you.

Yes, I understand.

So, do you get it?

I'm following you. 理解了。

I'm with you.

I'm not following you.

He got fired because he was lazy.

Makes sense. \*有道理,可以理解

That makes sense. /Makes sense to me.

You're making sense.

That doesn't make sense. 这也太奇怪了

#### ●不明白、不知道

I can't tell you.

I don't understand. 我不知道

I'm not following. /I don't get it.

I'm confused.

I get it. /I understand.

I don't really understand.

I don't understand very well.

So, was he the thief?

That's not clear. 那不太清楚。

We should do this first.

I can't see your point. 我不明白你在说什么

I don't see where you're coming from.

I don't see your point.

I can't understand what you mean.

I can't see what you mean.

I don't understand what you're trying to say.

I don't get your drift.

That's how you do it. 所以应该这样做呀

I'm not sure what you mean.

I'm not sure I understand.

I'm not sure I see what you mean.

I don't know if I understand what you're trying to say.

I don't know what's what.

I don't have any idea what's going on.

I don't know anything any more.

so, that's the way to use computers.

It's over my head. 太难了,我弄不懂

It's beyond me.

Your guess is as good as mine.

How many people live in this town?

Your guess is as good as mine. 你要不知道,那我更不知道了

The more I think about it, the less I understand it. 越想越糊

涂

I don't know what he is driving at.打算做...

I don't know what he intends.

I don't know what he is getting at.

I don't know what he is trying to do.

It's not clear. /That's unclear.

That's clear.

What's she after? 她到底想干什么?

I'm not sure.

What's her game?

I have no idea.

Do you know where my pen is?

I have no idea. /I have no clue. /No idea.

It's all Greek to me. /I didn't know that.

John got married last week.

I didn't know that. /That's news to me.

I wasn't aware of that. /I don't know.

Do you know where she's from?

I don't know. /I have no idea.

Do you know the way to my house?

I don't know for sure. "确切地"

I don't know for certain.

I'm not absolutely sure.

No one knows for sure.

Is he married? --How should I know?

What is the meaning of life?什么是人生?

Who knows? -- Nobody knows.

No way of knowing.

There's no way of knowing.

It's impossible to find out.

#### ●反问

Excuse me... --Yes? 有事吗?

I bought this beautiful pen.

What for? 为何?

Is there a post office near here?

Pardon me? /Pardon? /I beg your pardon?

How about now?

Excuse me? What did you say? /What?

Did you say anything?

I'm sorry, what did you say?

So what? 那又怎么样?(语气轻蔑、冷淡)

What of it?

What does it mean? /What do you mean?

Please explain what you mean.

What are you trying to say?

What do you mean by that?

Are you saying that...? \*你是说...吗?

Are you saying that it's a bad idea?

That's right. 是的

Do you mean ...?

Are you trying to say that ...?

Then what? 后来怎么样了?

And then? /What happened then?

What's he driving at? 他想干吗?

Would you repeat that, please?

Could you repeat that, please?

Could you say that again, please?

Please say it again. /Please repeat that.

You're speaking too quickly.

You're talking too fast.

Please say it more slowly.

Please speak more slowly.

More slowly, pls. /Please speak slower.

Please don't speak so quickly.

Would you slow down, please?

I can't keep up.

Please speak a little louder.

Could you speak up?

A little louder, please?

Speak up, please? /Please speak up.

Please speak louder.

I can't hear you.

I can't hear a word you're saying.

I can't hear you at all.

I can't hear you well.

I couldn't catch what you said.听见、明白

I didn't catch that.

What are you talking about?

What did you say?

## ●感想

John is very smart. --Yeah, just like me!

We had melon for lunch at school.哈蜜瓜

Was it good? 好吃吗?

After school, we played soccer.

Did you have fun?

How do you like this suit?

It looks great on you. 很配你呀!

I think it's nice.

How did u like it? -- I liked it very much.

What did you think of it?

Did you like it? /Did you enjoy it?

What do you think of our new boss?

I think she's very friendly.

What do you think about it?

## ●询问、叙述情况

How'd things <u>turn out</u>? 结果是...

They turned out to be miserable.

How was it? /How did it go?

How did it turn out? /How did it end up?

To make a long story short,... 简要地说

Just tell me the story in a nutshell.

Give it to me in a nutshell. 简要地说

Let me know the circumstances. 情况

Let me know the situation.

How was the test?

A piece of cake. 简直轻而易举。

It was a piece of cake.

It was very easy. /It was a snap.

It was no problem at all.

It was as easy as 1,2,3.

It was as easy as A,B,C.

How's your cooking going?

So far, so good. 到现在为止还好。

Up till now, no problems.

How's school? --So-so. 马马虎虎。

That's about it. 就是这样

Wow! How'd you do that?

It was nothing. 这没什么。

It was no big deal.

There's nothing to it.

Can you help me E-mail?

Sure, there's nothing to it.

Nothing complicated about it.

And if you plug this in...

It worked! 啊,行了! / It did the job!

What about the new computer system?

It needs work. 还需改进。

It needs more work.

It needs some work.

Almost! 就差那么一点儿。

I thought it was a home run. 本垒打

How's married life?

Going from bad to worse. 越来越糟

Getting increasingly worse.

Getting worse and worse all the time.

He made it big. 取得成功

He became very successful.

He is a big success.

They just fixed the car.

We're set. 准备好了、问题解决了

Let's get going.

Our problem's solved.

We're ready. /We're okay.

## ●随声附和

That's why I was late. --I see.

Uh-huh. 嗯

①I've been to Chicago. 去过 →You have? 是吗? ②He's from Chicago →He is? ③He went to Chicago. 去..了→He did? ④He is tall. →He is? ⑤He's cooking now. →He is? Is that right? 是那样吗?、这样对吗?

Is that so? /Is that true? /Is that correct?

That's right. /Exactly! /That's it exactly.

That's exactly it.

Oh, yeah? 是吗? /Is that so? /Really?

Oh, do you? /Oh, you do?

Oh, you like it?

It's nice, isn't it?

And? 然后呢?

Me, too. /So am I. /So do I. /So did I.

Neither do I. 我也不

I'll pay for dinner.

Don't be silly. 别说傻话

Don't be foolish.

I've lost my wallet. --That's too bad.

Are you sure?

What a shame! 真是太过分了!、太遗憾了!

Good! /Great! \*答应、满足的语气。

What a surprise! 真叫人吃惊

I hope not. /I hope so.

See? My dog can sing. 你知道吗? ....

Unbelievable! /Incredible. 难以置信!

No kidding! /You're kidding! / You're joking! /That can't be! 开玩笑吧!

May I borrow your pen?

You bet. 当然行

No problem. /Sure. /Certainly.

#### ●一时语塞

Well... /Umm... /Hmm... 嗯...、哎呀、什么?、那么...、可是...、 后来...

May I take your order? 您点什么菜?

Well, let me see... 考虑、想

Let me check. 让我查查。

I'll find out for you. 我找找

May I ask who you are?

I'm a friend of John's... I mean, Mr. Shan.

It's on the tip of my tongue.

What should I say...

How should I put this...

How should I put it...

I don't know quite how to put this.

You said you wanted to talk to me...

Well, I don't know quite how to put this.

I don't know how to say this.

I'm not sure how to put this.

What's the population of Narita?

Beats me. 这可让你问着了、怎么说呢

I can't answer that.

What do you call it? 叫什么来着?怎么说?

What would you call it? 你管它叫什么?

Who's the prime minister of Canada?

You've got me. 让你问住了。

#### ●催促别人说话

Say something.

I'm speechless. 我连话都说不出来了。

A penny for your thoughts. \*这是惯用表达方式,"请告诉我你在想什么"

Tell me more about it.

I want to know more about it in detail.

I'd like to know more details.

How was your trip? -- It was terrible.

I'm all ears. \*"聚精会神地听"。

How was the meeting?

We didn't accomplish much. 没什么结果

I'm listening. \* 请继续说、我听着呢

Keep talking.

Did you hear about my trip?

Not yet. I'd like to hear the story.

I'd like to know the story.

I'd like to hear about it.

We had small talk. 闲聊

How was the movie?

I really enjoyed it.

Did you enjoy the play?

No, it was dull. 真没劲。

Let's talk about it later.

I want to talk about it now.

I need to tell you something.

Shoot! 请说吧 /Go ahead.

What's on your mind.

Let's talk in English. /Let's speak in Eng.

Let's have a chat.

To the point, please. 抓重点的说

Stop beating around the bush.\*常用短语。

Get to the point, please.

How was ur day?

Exhausting. 精疲力尽了

#### ●转换话题

Let's change the subject.

Okay, okay, I'll pay u back next week...

Let's talk about something else.

Let's talk about something different.

I'd rather talk about something else.

Let's get back to the subject. 言归正传。

Yes, let's.

Let's get back to the point.

Let's get back on track.

I don't want to talk about it now.

I'd prefer not to talk about it.

We're playing golf this Sunday, right?

Let's talk about it later.

To change the subject...

I can't believe it. 真让人难以相信。

To change the subject...

Ha, ha, that's a good one!

Well, all joking aside, let's get to work. 好了,玩笑就到此...,

快去干活儿吧

Well, seriously,...

By the way,...It was really fun.

By the way, how is John?

You were saying? 你刚才说什么来着?

Continue. /Carry on. /Please go on.

The party gonna be great!

Oh, that reminds me. I can't go. 我想起来了

Let's stop talking.

I'm tired of talking.

I don't want to talk anymore.

I've heard the story before.

You've already told me.

I'm <u>sick and tired of</u> hearing that.. 对...腻透了

I've heard enough about it already.

I don't want to hear about it anymore.

Let's <u>drop</u> the subject. 结束、停止

Let's drop it.

I don't want to talk about it anymore.

Don't say it so loud.

I thought you were hard of hearing.

Don't say that kind of thing so loudly.

Please lower you voice.

#### ●下决心

I've decided.

I've decided to move. --Really?

I've made up my mind.

I've come to a decision.

What should we do tonight?

It's <u>up to</u> you. 取决于

It depends on you.

It's completely up to you.

It's all up to you.

Do you want to go out or stay home?

You decide.

This is the important point.

This is the main point.

This is crucial.

Let me help you.

This is my personal problem.

This is my private affair.

It's a matter of life and death. 生死攸关

It's extremely important.

You're free to go or stay.

You're free to leave anytime.

I'm not keeping you here.

Are you going to patch things up?

No, there's no turning back. 无可挽回

We can't turn back now.

Should we go to the party tonight?

I don't know. Let's play it by ear. 走一步看一步、再说吧

Let's leave everything to chance.

Let's just see what happens. 看情况吧。

Are you sure you can do it?

Yes, I'm sure I can do it. /I certainly can do it. /I believe I can do it.

I'm still unable to decide what to do.

What are you going to do?

I'm still unable to decide what to do.

I'm still undecided.

I still can't decide what to do.

I'm still unsure. 我仍然没有把握。

I'll follow her. /I'll go after her.

Let's all get together and act as one.

Let's work together as a team.

I have to do it anyhow. \*反正、无论如何

I must do it anyway.

Should I go to college?

Yeah, it's now or never.机不可失,时不再来

No time like the present.

Seize the day. 把握今天

When should I go?

The sooner, the better.

Can you jump over the river?

I'll take a chance. 碰碰运气看、试一试

I'll take a gamble.

I'll go for it. 我大胆试一试

I'll give it a try.

Have more guts! 再拿出点勇气来

It's getting late.

Let's finish it somehow. 想方设法、不管怎样

Let's try our best to finish it.

Let's get it over with.

I don't think I can beat him.

Well, it's worth a try.

We must function as one mind and one body.

We have to work together.

We must be a team.

We have to cooperate with each other.

You just wait. 等着瞧吧

We're betting all of our money.

Yeah, it's all or nothing. 豁出去了

## (10) 重要要的提醒和忠告

## ●教诲、告诫

John, apologize to her.

I'm really sorry.

John, you listen to me! --I don't want to.

Mom, watch!

Watch out! Don't play with that thing.

Can you fix my bicycle?

Do it yourself. /Do it by yourself.

Do it for yourself.

I'm going to give up.

You should finish what u start. 别半途而废

Don't leave things half done.

You failed the exam again.

I'm ready to throw in the towel. 我认输了

It's your duty to do that.

It's up to you to do that.

It's your responsibility.

Be good to others.

Do unto others as you would have done to you.\*正式的说

You should treat others kindly.

Do unto others.

You can't be too careful. 要再三小心

That's true.

It's best to be as safe as possible.

It's better safe than sorry.

Make up your mind after thinking it over carefully. 下决心

Make your decision after you give it a lot of thought.

Think it over carefully before u decide.

I'm counting on you.我全靠你了,你好好干

I'm relying on you.

I don't think she's mean.我没觉得她有什么恶意

You'll see. 你终究会明白的。

You'll find out soon enough.

Time will tell. 时间会证明一切。

Calm down and think carefully.冷静

We need to know who's buying our products.

That's the most important thing.

That's the name of the game.

Don't attempt more than u r capable of.

There isn't much merit in doing so. 价值

There is no reason to do so.

I don't see the point of doing that.

What you need is a little more effort.

You should put a little more effort into it.

You should try a little harder.

Respect yourself. 有点自尊心吧!

I don't think I can do it.

I hope u'll be more positive overall.积极的

I hope you'll be more positive in every way.

I wish you'd be more positive.

U should be more optimistic.积极的,乐观

If u practice hard, u'll get a gold medal.

That's easy for you to say. 你说得容易。

There's no reason for complaints. 抱怨

There is no reason to complain.

There is nothing to complain about.

Did you pass the exam?

How did you know?

It's written all over your face.

It's obvious.

I can see it in your eyes.

It's natural for me to get angry. 当然自然会..

Why shouldn't I be angry?

I have a right to be upset!

My reaction is completely appropriate.

Are you sure about it?

I'm telling you this from my experience

Let me offer you some advice. From my experience...

Can't you think of it differently?

Can't you look at it another way?

Can't you think of it in a different way?

Just think of it!

Just imagine.

The newspapers say that the yen will go up soon

Don't trust it. /Trust it.

Be cautious. 请慎重 /Be careful.

I'm so gullible. 易受骗的, 轻信的

We don't need to worry about him.

Don't underestimate him.

You shouldn't underestimate his abilities.

He is better than you think.

That's the name of the game. 那是最重要的!

I can't make any exceptions for you.

We can't give you any special treatment.

I can't make an exception for you.

I don't know how to do it.

Use your head! You can do it.

My boss scolded me today.

You asked for it! You didn't finish your report on time

again. 自作自受,活该

My boss criticized my sloppy personal appearance. 穿得

邋遢

Well, if the shoe fits, wear it. 如果批评得对, 你就接受吧。

#### ●提醒

Let me give you a piece of advice.

Let me tell you something.

I think you should know...

Watch out! 小心!

Thanks! You saved my life.

Look out! /Be careful! /Heads up!

You'd better be careful!

Please be careful!

You should be careful!

You should watch out!

Watch your step! --Oh, yeah? Why?

Mind your step.

Be careful where you walk.

Look where you're going.

Hold on to me tight. / Hold me tightly.

Don't let go! 别松手!

Watch out for him! 要提防着点儿他!

Be careful of him. /Keep ur eye on him.

That sounds easy.

Well, there's a little catch. 可是,有点蹊跷、有陷阱、有圈套

There's something to it.

It's not as easy as it sounds.

Think twice before you do it.

Easy does it, doesn't drop the TV.动作轻点

Don't worry. I won't.

Gently. /Be careful.

It's my first time, please go easy on me. 手下留情、对..留有

余地

Alright, I'll try.

I think I've got the job. Let's celebrate!

Let's not jump the gun.为时过早,操之过急,抢跑

Let's not be too hasty.

Let's not rush into things.

Don't count your chickens before they are hatched.

I bought four <u>dozen</u> eggs. 打

Let's not go overboard. 过火、过度

Let's not go too far. /Let's not be extreme.

Let's wait and see how things go.

Let's wait and see.

So, I think she's <u>pregnant</u>. 怀孕

Don't jump to conclusions! 过早下结论

Don't prejudge it! 别凭想像判断。

Don't make assumptions! 主观臆断

Don't get the wrong idea.

Don't be selfish /Don't be self-centered.

Don't be egotistical.

Your work is always inconsistent. 不一致的、不稳定的

Your work is always erratic.

Your work is always patchy.

Your work is always uneven.

You shouldn't spend money foolishly.

You should try to be thriftier. 节约

U shouldn't spend ur money like water.

You shouldn't waste your money.

You have an attitude problem.

Who are you to say that?

I don't like your attitude.

You have a bad attitude.

You need to readjust your attitude.

Don't be so naughty. 顽皮、淘气

Don't do such naughty things.

Don't be so bad.

Behave yourself! 有点礼貌!

Hold it down! 请安静

Be quiet! /Keep it down! /Keep it quiet!

Silence! \*用于学校老师对学生。

Turn it down! 关小声音

Hush! /Shh. 嘘!安静!

It's too noisy. /It's too loud.

I'm going to dance.

Don't make a fool of yourself. 别丢人现眼

Don't play the fool.

Don't make an ass out of yourself. 驴

Stop acting like a fool.

Think about where you are. 分清场合

You should consider where you are.

How do you like my new red skirt?

Act your age. 你也不看看你多大了。

You should act your age.

Behave in accordance with what is expected of your age!

You should behave more maturely. 成熟

You shouldn't act like a child.

Your view is too optimistic.你想得太天真了

You should get your head out of the clouds. 你的想法太不 实际了

Maybe you're right. I should try to be more

down-to-earth. 现实、实际

You aren't being realistic.

You should be more logical.

Don't make such stupid mistakes again! \*make a mistake "出错"。

I won't, I won't.

You should be more careful!

Don't make dumb mistakes again!

Don't be stuck-up. 骄傲自满、自高自大

Don't be so pompous. 自负的、华而不实

Don't be such a snob. 势利

Don't act like you're better than I am.

满、得意洋洋

He's so short.

Listen, don't judge a book by its cover.

He was the best basketball player in California last

year.

Never judge something by its looks.

Appearances are deceiving.

Don't form an opinion about something based on appearance alone.

Hey, you, asshole! 你这个混蛋!

Watch your tongue. 说话留点神儿

Watch your language. /Watch ur mouth.

Be careful of what you say.

Don't use bad language.

Follow the rules.

You're the one not following the rules.

Don't violate rules. / Don't break the rules.

Don't violate regulations.

Stop goofing off! 别偷懒!

You should make sth out of yourself! /Get a life! /Don't

be a bum!

Get a job! 去找个工作。

Grow up!

Do as I said! /Do what I said.

Do what I tell you to do!

Don't say bad things about others.

Don't speak ill of others.

Don't speak bad about other people.

I'm sorry, I can't do that.

Don't go back on your word! 别食言。

Don't break your promise.

You should keep your word.

Don't take on more than you can.

Don't take on more than you can handle.

Don't be rude! /Don't be impolite!

You're fired! /Man, u're out of here. \*严厉

I have to sack u. /I have to let u go.\*温和

I don't want to be a leader.

Be a man! /Be strong!

Don't be a wimp! 别那么窝囊/懦弱!

Don't be a chicken! 别当胆小鬼。

Don't talk boastfully. 自吹自擂

Don't brag. /Don't boast.

You should be more modest. 谦虚

Please don't disappoint me.

Please don't let me down.

Don't flirt with girls/boys!引诱、挑逗

I was just being friendly.我只是表示友好

Don't make eyes at her/him! 眉来眼去

Don't complain and do as you are told.

Do what I tell you to do without complaining.

Make it snappy! 快!、干脆点儿!

Step on it! /Hurry it up! / Be quick!

Get a move on! /Move it! /Snap to it.

●责备

It's all your fault!

Don't blame me, I'm innocent.

Don't say it's my fault.

Don't put the blame on me.

Don't accuse me.

You're to blame. 这是你的过错。

Why me? 怎么是我?

It's your fault.

We will not take your illness into consideration.

Put yourself in my shoes.你站到我的立场上想想

Try to see it from my point of view.

Try to see it my way.

Aren't you ashamed of yourself?

How do you live with yourself?

You should be ashamed of yourself.

I'll give him a piece of my mind. \*give...a piece of...'s mind 严厉批评

I'll give him a piece of my mind for lying!

I don't blame you.

I'd like you to lie for me.

Please don't involve me!

I don't want to get involved.

I got in trouble for lying.

I told you so. You shouldn't lie.

See, I told you so.

There now, didn't I tell you?

You should have listened to me.

My son stopped going to school.

You knew that, didn't you?

It is as if I had done something wrong.

It's as if it's my fault. /It's as if I'm to blame.

It's like I did something wrong.

He chickened out at the last moment.

Don't take it out on me. 冲...发火

Don't take your frustration out on me.

Don't treat me badly just because you had a bad day.

I didn't do anything wrong!

Pay up! Pay your debt! /Pay me back!

Give me my money now!

Can you wait till next month?

You'll pay for this.

You're out of your mind! 你疯啦!

You're off your rocker. /You're nuts.

You shouldn't say things like that.

Don't say stuff like that.

It's for your own good!

I don't want to.

It's for your own good!

It's for your own benefit.

It's for your own sake.

You've got an ugly tie on.

Why are you picking on me? 责备、挑刺

He always finds fault with my work.挑剔

## ●制止

Hold it! /Stop! /Cut it out! 等等!、停下!

Hold it! It's time for lunch.

It's about time. 总算到点了。

Knock it off! \*俚语,安静!、别动!

Wait! You forgot your umbrella.

Oh, yeah. I almost forgot.

Wait a minute, please!

Just a minute, please!

Hold on! /Give me a minute!

Uh-uh-uh! Leave the cake alone. 别动! 别动...

I want it. 可我想吃。

Don't do that! /Stop it! /Stop that!

Why are you doing that? -- Why not?

Please line up! 请排队!

Please make a line. /Please form a line.

Don't cut in line! /Don't cut! 别插队

Get in line! /Get to the end of the line!

Please go to the end of the line.

Sorry about that.

Don't push! /Quit pushing! 别推!

Don't shove!

Get your hands off me! /Don't touch me!

Don't <u>call</u> me <u>names</u>! 骂人、说脏话

I didn't call you names.

Don't be a blabber mouth! 别多嘴多舌的

Don't blab this to anyone!

Mum's the word! 别声张!\*mum 沉默、哑

Don't be so talkative! 多嘴的、好说话的

Don't tell anyone my secret!

Keep your lips sealed.

Keep it out of sight. 要做得不露痕迹

Okay. I'll try.

I don't want anyone to see it.

I don't want to see it ever again.

Hi! That's a nice jacket.

Stay away from me. /Stay away!

Get out of here!

Leave me alone.

Drop the gun, and no funny stuff!不许耍花样

Anything you say. 照你说的做

I'm going to call the police.

You stay out of this! /Don't get involved!

Mind your own business! /Stay out of it!

I'll finish the decorations for you.

Okay, but Don't <u>ruin</u> it. \*破坏、糟蹋

Don't be a party pooper. \*party pooper 原指使宴会扫兴的人 Stop fighting. --But he hit me first.

## ●警告

Hey, you, freeze! 别动!

Duck! 卧倒、蹲下

You have to duck down here. 得躲到这儿来

Hands up! /Put your hands up! /Hands in the air!

Don't move! /Don't make a move!

You listen to me! /Do as I said!

Get down! 趴下!

Stay where you are! /Halt! /Hold it! 站住!

Move on! /Move! /Let go!

On your knees! 跪下!

Let go of me! 放手!

Run for your lives! 快逃吧!

Let's get out of here!

Stop him/ her!

Can it! /Shut up! 闭嘴!

Stand back! / Step back! 后退!

Cut it out! /Stop it! 算了吧!

You're under arrest. \*逮捕

Spread'em! \*是指 Spread them 手脚分开

Heads up! 小心!危险!

Look out! /Watch out!

Drop it! 放下!

Get your hands off! 拿开你的手!

Stay down! 趴下!

Get lost! 快溜吧!

Get out of here! 滚出去

Back off! \*闪开!

Go away! 走远点儿!

Leave me alone!

## (11) 内心表白

# ●道谢

Thank u. /Thank you very much. /Thanks. /Thanks a lot. /Thank you so much.

You're welcome.

Much appreciated. Thank you.

I appreciate it.

Thanks for your kindness.

That's very nice of you.

That's very kind of you.

How kind of you.

I appreciate ur kindness.非常感谢你的关怀

Don't mention it. 别客气。

I can't thank you enough.

You're quite welcome.

I can hardly thank you enough for your kindness. \*hardly 常

和 can、could 构成否定形式表示"根本不能…"、"难以…"。和 barely 意思大致相同。

I have no words to thank you.

I can't express how grateful I am.表谢意

You've been very helpful. 你帮我大忙了

You've been a big help.

You've been a great help.

Thank you for the help. -- My pleasure.

Thank you for helping me.

I appreciate your help.

Thanks for your time.耽误您时间,真对不起

Don't worry about it. 没关系。

Thanks for everything.

Thanks for all you've done.

Thank you for all of your kindness.

Thank you anyway.

Thanks for offering, but I have other plans.

It's on me. 这次我请客。

Oh! How nice!

How lovely!

What a treat!

I owe you one.

I'm much obliged. 万分感谢。

I'm in your debt. 我欠你的情

Thanks a lot for your present.

Thank you for your gift.

I really like your apartment.

Thanks for saying so.

It's nice of you to say so.

You have a run in your stocking.

Thanks for telling me.

Thanks for letting me know.

Thanks for waiting for me.

Sorry to have kept you waiting.

Sorry, I'm late.

Thanks for asking me out. \*ask someone out 一般是"约会" 的意思。

Thanks for inviting me.

Thanks for <u>cheering</u> me <u>up</u>. 鼓励

Thank you for making me feel better.

Watch out! Stop!

Thanks, you saved my life.

Thanks for warning me.

Thanks for the warning.

Thanks for coming all the way over here.

It was no trouble. 这没什么

Thank you for your letter. It was very kind of you.

--You're welcome.

#### ●还礼

Thank you for everything.

You're welcome. /My pleasure.

Don't mention it. /No problem. /Not at all.

You're quite welcome /That's quite alright.

Don't worry about it.

Thanks, you saved my life!

I'm glad I could help.

#### ●道歉

I'm sorry. I made a mistake.

That's all right. 没什么

Ouch! --Whoops, excuse me.

I beg your pardon. \*比较正式

I'm awfully sorry. /Oh, sorry.

I'm sorry about that.

It's my fault.

That's okay. Don't worry about it.

I'm to blame. 全怪我。

Oops. My mistake. 哎呀,我弄错了

Oops, so sorry.

I feel bad about it.

I wish it had never happened.

I'm sorry I couldn't come.

That's all right.

I'm sorry about the other day.

Please forgive my rudeness.

--I'll forgive you.

I'm sorry I was rude.

I don't know how to apologize to you.

I can't express how sorry I am.

Words can't express how sorry I am.

I have no words to apologize to you.

I didn't mean that. 打算说/做......

I'm sorry to trouble you. --That's okay.

I'm really sorry for troubling you.

It was nothing.

I'm sorry to have kept you waiting.

I was about to go home. 正要..

I'm sorry to be late again.

Sorry, I'm late again.

Are you coming to my party?

I wish I could come, but I'm busy on Friday.

#### ●对道歉的回答

I'm sorry. --That's all right.

Don't worry about it. /Don't worry.

It's no big deal.

I forgot to bring your book. -- Never mind

Please be more careful next time.

#### •关心对方

Let me get your coat for you. -- Thanks.

I like your apartment.

Make yourself at home.

Excuse me.

One moment, please.

Do you have a minute?

Can I talk to you for a minute?

Are you busy now?

Can I talk to you for a minute?

--Sure, go ahead.

After you. 您先请。 --Oh, thank you.

Can I give you a hand?

--That's all right, thanks. 好的, 谢谢

Excuse me. 对不起,我过一下

--That's all right. 您请

I'll accept your offer. 我接受你的建议/就照你说的 --That's

great! 太棒了

Sorry to interrupt you. --Yes? 什么事?

Sorry for the <u>short notice</u>. 急的,突然的

Don't worry about it.

# ●表扬

I got a promotion today. --Great!

That's great! /Excellent! / Wonderful!

Fantastic! \*非常高兴,同时又吃惊

John is incredible! 约翰你真够出色的!

John is the greatest!

Look! I made this chair. --Good job!

You did it! /Well done! /Great!

I got 100 points!

Way to go! 好样的! /Right on! /Nice going! /Good going!

/All right.

My grades went up!

Well done, son!

We ran a race and I was the fastest.

Congratulations! 恭喜你了!

You were great!

It was nothing.

You were wonderful!

That was very smart! 你真聪明!

I've started jogging.

My teacher praised me today.

Good for you! 恭喜你/干得不错

I admire you for it!

Kenji and I are friends now. --That's great.

That's good for you! 太好了!

I cleaned up my room.

Good boy. /Good girl.

What a nice dress!

I like your shirt.

That's a nice shirt.

That shirt looks good on you.

You look good in that shirt.

That's a great tie.

Do you like it? --I like your tie.

You have a nice car.

It's brand-new. 这可是辆新车呀

Where did you buy it?

I bought it at the K store.

It was on sale. 降价; for sale 是"出售"

You look nice. /You look good.

You look pretty. /You look great!

How does it look?

It <u>looks nice on</u> you. 看上去很适合...

It's a big hit! 这是一个巨大的成功!

All the <u>credit</u> goes to you. 功绩、功劳

You deserve all the credit.

What do you think of my proposal?

Brilliant! /It's brilliant! 非常出色!

That's brilliant!

What a man!

He's a real hero!

He's a great man! /He's a real man.

We won again.

Wow, you're on a winning streak. 又赢啦!干得好

You have a cute son. 你儿子真可爱

You have a cute daughter.

Thank you. She takes after her mother.

You look young for your age.

You're the only one who has said that.

I appreciate your effort very much.

Thank you for your hard work.

I'm getting married.

I envy you. /I don't envy you.

He thinks highly of you.

He has a high opinion of you.

I need a boss I can <u>look up to</u>. 尊敬

So, he complained to his boss.

He's got guts. 他真有勇气 /He's brave.

# (12) 商谈

#### ●赞成

I think it's very important.

I agree. /I agree with that. /I'm with you. /I'm for it.

I don't agree.

Tokyo is too expensive.

I think so, too.

Let's see a movie.

Anything you say! 好哇!

I'm with u. /Okay, let's. /You're in charge. /You're the

boss. /I agree with u.

No objection!

What do you think of my proposal?

I don't have any objection to it.异议、反对

I have no objection to it. /I don't object to it./No problem here. /Sounds alright to me.

How's tomorrow?

That's fine with me. 我没问题。

That sounds good.

Sounds like a good idea to me.

How was the proposal?

How's everything?

Fine. /Good. /It's acceptable. /Okay.

How does that sound? 那样行吗?

That's fair. 那就行了 /Fair enough.

That meeting was awful.

You can say that again. 我也有同样感觉

I'll say. /Definitely.

Let's go out!

Sounds like fun. 好像挺有意思

Did you study for the test?

You bet. 当然!/一定!

That is for sure. /You know it. /I'd bet on it. /You can bet on it. /Bet on it. /Of course. /It goes without saying.

/That goes without saying. /You betcha.

Are you for or against his idea?

How is it?

The boss approved my proposal.

Good. /It's good. /Great!

Let's do this part first.

Good idea. /Good thinking.

Bad idea. 馊主意。

Don't you agree? 你同意吗?

What you say is partly right. \*部分的

You are partially correct.

I agree with you partially. 我部分同意

#### ●反对

I know I'm correct. 我认为我是正确的。

I don't agree. \*比 I can't agree.语气要强

I don't agree with that. /I don't agree with you.

All politicians are liars.

I can't agree. /I can't agree with that. /I can't agree with you.

Do you think it's true?

I doubt it. /I don't think so.

It's not likely to happen. 才不会发生呢!

We found out that he wasn't there.

Objection! / I object! 我反对

That's not what you said.

You didn't say that.

I'm telling the truth.

I can't buy that! 我无法相信

That doesn't make sense. 那不合乎道理

That's ridiculous! 那太荒谬了

I refuse to believe that. 我不敢相信

Let's cheat. 我们糊弄一回吧。

Bad idea. /That's a bad idea. /That's not a good idea. /Not a good idea.

How is it? --No good. 那可不好哦!

That's no good.

Let's go drinking.

Let's not. 算了吧!

He's guilty. 他有罪

That's impossible. 那不可能

Impossible. /That can't be.

I saw you steal the money.

That's absolute nonsense.那完全胡说八道

Don't be so unreasonable.别那么不讲道理

That's out of the question. 那根本不可能

That's quite impossible.

I think it's a good idea.

It won't work. 恐怕行不通

It will work. 看起来不错

You always work late.

Not always. 不总是这样

Not really. 不是那样、不...

Do you want to go out for dinner?

--Not really. 不太想去

Was it fun? -- Not really.

It must be expensive. --Not really. /Not especially.

#### ●肯定

Are you Ms. Tanaka?

Yes, I am. /Oh, yes! /Oh, yeah! \*很肯定

No, I'm not.

Do you like movies? --Yeah.\*随意

Is John off today?

I think so. 我想是吧 /believe so. /So they say. /So I

understand. /I suppose so. /To my understanding.

You're from Canada, right?

Right. /That's right. /Yes. /Correct. /That's correct. /You're

correct. /That's true.

Wrong.

Is that right?

Absolutely! 一点儿没错!

Do you want to go?

Absolutely! /Definitely. /That's it exactly. /Exactly.

Not exactly. 未必/不全是

Is it true? -- In a word, yes. /Absolutely.

What do you think?

You're perfectly correct.我觉得你说的很对

You're quite right. / You're exactly right.

You're absolutely correct.

In a sense he's right.

Let's push this button.

That's it! 啊,对啦!

Let's try this way. -- That's it!

That's a winner. /Sounds like a winner.

That's not it. 啊,不对。

Do you mean this one?

You got it. 正是!

You've got it. /That's right./You know it.

We should fire him.

Your answer is to the point.

Your answer is very to the point. 确实

That's a very straightforward answer.

It's true.

I bet. 应该是的

Would you like some more?

Why not? ①好的 /No reason not to. /Sure. /Thanks. /No problem.

You can't see your friends today.

Why not? ②为什么不行?

You play tennis, right?

Bingo! 对啰!

We should lower taxes!

Hear, hear! 说得对!说得对!

I'd like a wake-up call, please.

Yes, sir. / Yes, ma'am. \*对女性

No, sir./No, ma'am.

It's a hard job.

No doubt. /No doubt about it. /You said it. /You can say

that again. 确实是

That's doubtful.

I'll help you after dinner, okay?

Fair enough. 当然行!

That's fair. /That's reasonable.

Did you lose your wallet?

I'm afraid so. 好像是

Do I have to do it again? -- I'm afraid so.

I don't think it's a good idea.

Your opinion is reasonable.

Your opinion stands to reason.

That's a reasonable opinion.

Your opinion is unreasonable.

I'm telling the truth.

If you say so. 你说是,那就是吧

Is he coming?

Yeah, <u>as far as I know.</u> 是的,据我所知。

Yeah, as far as I can tell.

Yes, to the best of my knowledge.

Yes, I think so.

Have you finished your homework yet?

I'm going to. 我这就做

●否定

You're lying. --No, I'm not. /Yes, I am.

You're from Canada, right?

Wrong. /Right.

Go this way.

No, that's not right. /That's not correct.

Correct.

Everyone lies. There is nothing wrong with it.  $\ensuremath{\text{\upshape T}}\xspace x$ 

谎,这没什么不好的

Your idea is fundamentally wrong.

There is something fundamentally wrong with your idea.

Your idea lacks morals. 你的想法真缺德

Are you saying you're better than I am?

That's not what I mean.

I didn't mean that.

You misunderstood me. 你误会我了

Did you cheat?

Certainly not. 哪有的事/当然不是

Of course not.

Haven't you been abroad?

No, never.

Aren't you tired?

No, not a bit. 不,一点儿都不累。

I think she's pregnant. 怀孕

No way! /Never. /Definitely not! /Absolutely not! 绝对不会

Absolutely.

I can't find my wallet.

How can that be? 怎么可能呢?

How could that be? /That's impossible.

How can it be true?

We don't agree on this point.

I'm not talking about that.

What I'm saying is another matter.

That's not what I'm talking about.

Are you free tonight?

Uh-uh. 这个嘛...

Uh-huh. 嗯

That won't do. 那样不行

He got a promotion.

He won't do. 他呀,不行

That makes no sense. 那也太没道理了

That doesn't make sense.

Makes sense. /That makes sense.

Who broke my coffee cup?

Not me. /It wasn't me. /I didn't do it.

I didn't say that. 我没说那事

I'm innocent. 我是清白的

I heard you say it.

I deny that. 我否认

#### ●含糊其辞的回答

Maybe. /perhaps /possibly 偏否定, 概率只在 40%

Probably 语感积极, 概率在80%-90%

Can you finish the report by Friday? -Maybe.

It may possibly rain, but it will probably be sunny again.

Possibly. /Perhaps. /Probably.

Do you agree? 你同意吗?

Not exactly. /Not quite.不完全同意

Don't you think Japanese people are healthier?

I guess so. /I suppose so.

Do you think it's true?

It might be true. /It's possible. 也许吧(偏否定)

What do you think?

It could be true. /That could be./That could be true. 也许吧 (偏肯定)

Is he in the office now?

I'm not sure.

I'm not certain. /I can't say for sure.

It'll be sunny tomorrow.

I hope you're right. 但愿是这样

Is your dog big?

Sort of. /Kind of. 差不多吧!

Is this it?

Yeah, it's something like that. 嗯,差不多吧

That's about it. /That'll do. /That's about right.

Don't you think you can save more money in Tokyo?

It depends. 那得看情况 \*depend on a case by-case basis 基于具体情况

That depends.

Are you going to ask him?

Maybe yes, maybe no.

Can you play tomorrow?

Hopefully. 但愿如此 /I hope so.

Will it make money?

There's no guarantee. /I can't guarantee it.

Will it rain today? -- I think so.

Do you know where they are?

I can't say. /I couldn't say. /I can't say for certain. /I can't say for sure. /I couldn't say for certain. 我说不好

say for sure. // codium say for certain. A

Are the people friendly?

Yes and no. 也是也不是

Fifty-fifty. \*俚语。

Is that new plan effective?

Half and half. 难说 \*喜忧参半/一半一半

Can you find him?

I'll try. /I'll do my best. /I'll try to.

Is your boss nice to you?

It's difficult to say. /It's hard to say.

Is he a good salesman?

Could be better. 还可以更好点

He gave me an ambiguous answer.

His answer was very vague.

He wasn't very clear.

### •保留意见

So, you should buy it now.

Let me think about it.

Give me time to think it over.

I need some time to think it over.

I need more time to think about it.

Do you like my idea?

I'll consider it.

Will you come to my party?

I'll think about it.

I'll give it some thought.

Will you approve the proposal?

I'll think it over.

Please give me a raise. 请给我涨工资

Let me sleep on it. 给我一个晚上的时间考虑

We need longer breaks.

I'll see what I can do. 我得研究研究

# ●提出、询问意见

I like New York in June.

How about you? --Me, too.

What about you?

What do you think?

I think it's all right.

What do you say?

How about it?

What's your answer?

What's your opinion?

What's your viewpoint?

What's your point of view?

What's your suggestion?

What do you suggest?

What else? /Anything else? /What's left? /Missing

anything? 还有别的吗?

Any question will do. / Ask anything. 随便问吧

What do you recommend?

What do you think is the best?

Don't you think so?

Can't you see it?

Do you agree?

Give me a definite answer. \*明确的

I want a definite answer.

I need a definite answer.

Is it "yes" or "no"? /Yes, or no?

It doesn't answer my question.

That's no answer.

That's not what I want to know.

You didn't answer my question.

I'm running for mayor.我的目标是当市长

You don't stand a chance.有希望、有可能

It's the last straw. 我已经忍无可忍了\*谚语

That's it. /It's the end. /It's the limit.

I can't take it anymore.

Let me hear your <u>candid</u> opinion. \*直率的

Please tell me what you honestly think.

Can you think of anything better?

Have you got a better idea?

Any complaints? 有什么不满意的吗?

No, I'm satisfied.

Do you have any complaints to make?

Do u have anything to complain about?

What is your complaint?

What are your complaints?

What are you dissatisfied with?

I'm fairly broad-minded. 心胸宽阔,气量大

I went out with a gorgeous girl last night.

That kind of chance comes<u>once</u> in a blue moon. 这是一个 难得的机会 \*稀少

That kind of chance comes once in a blue moon.

What do you think?

In my opinion, we need to cut costs.

What I meant was... / What I wanted to say was... /I

think...

Do you mean fire people?

No, what I meant was we need to use cheaper materials.

I think so. /I don't think so.

I think it is a matter of opinion. 我认为这要看个人的看法

I think that depends on one's opinion.

It's not important.

That's a good idea.

That's not true.

That's right!

I can't afford it.

It's worth a look.

You see, we need to stay competitive. 你看,我们必须在竞争中坚持住

The reason is...

Let's get this straight. 我得先把话说清楚

Let's get this straight, I'm the boss.

I would not do that. 我是不会做那种事的

I wouldn't do that.

I wouldn't ever do that.

I'm not the kind of person who would do that.

I believe you.

You ain't seen nothing yet. =You haven't seen anything

yet. 你还没看到呢、还有更厉害的呢

Shibuya is very crowded.

You ain't seen nothing yet. You should see Shinjuku.

One more hand. 再玩一次吧

Let's leave well enough alone. 够了,到此为止吧! /不要画蛇 添足了

Let's quit while we're ahead.

It must be my imagination.

Tax cuts are a good idea. But, in the long run, it's not good for the country.

### ●叙述、询问理由

I forgot to lock the door.

Why? /How come? \*比 why?还要口语

I didn't like the movie. --How come?

I think she's in love with you.

What makes you think that?怎会那么想呢?

Why do you say that?

Why do you think that?

Tell me why.

What's the reason? 理由是什么?

My car broke down.

How did it happen? 怎么回事?

How did that happen?

What are you doing this for?

Why are you doing this?

What's the reason you're doing this?

Why are you doing something like this?

Why did you do that?

I didn't know I wasn't supposed to. 我不知道不能这样做

What made you do that?

Why did you do something like that?

How could you? /How could u do that?

The river is getting dirty.

What causes it? / What is it caused by?

Air pollution.

Explain it to me.

You'd better start explaining.

You can't wear the red pants. 裤子

Why not? They're my favorite.

Why can't I?

Is there a reason?

What are you so happy about?

It's a wonderful day.

You seem especially happy today.

What makes you so happy?

I made this big box!

What for? /For what? / What is this for? 干什么用? 因为什

么?

I bought this gift today.

For who? /Who is it for?

What's the purpose of your visit?

What brought you here? 为什么来这儿?

Why do you want to do that?

No reason not to. /Why shouldn't I? /Why not? /What's wrong with it? 为什么不

Why are you here?

I'll tell you why...

This is the reason why...

In brief, it's like this. 总之,是这么回事

In short, it's like this. /In a word, it's like this. /To sum up, it's like this.

How did Edison make the light bulb?

It started like this... 它的由来是这样的...

This is its history...

This is the way it began...

Why doesn't it work?

You have to turn it on first.

Oh, that's why! 哦,原来如此!

That's why I like her.所以我喜欢她 --I see.

## ●指出错误

I think you're mistaken.

I think you've been misled.

That man is Mr. Smith.

You're wrong. He's Mr. Sheehan.

You're incorrect.

Whose fault is that? /Whose fault is it?

Who's to blame?

I think it's sour grapes. 吃不着葡萄说葡萄酸

I think it's a case of sour grapes.

Should I buy a red car or a blue car?

That's up to u. /You choose. /You decide.

He's poor because he's lazy.

That's not the point.

That's not the issue.

That's not what I'm talking about.

Excuse me. That's mine.

That doesn't belong to you.

Excuse me, that's not yours.

I think that belongs to me.

#### (13) 提出要求

### ●请求帮助

Do you mind if I ask you a favor?

No, not at all.

Can I ask a favor? /May I ask u a favor?

Would you give me a hand?

Would you please help me?

Would you mind giving me a hand?

Could you help me out?

I'm sorry to bother u, but can u help me?

It's no bother. 没问题

I'll be glad to. /I'd be happy to. /With pleasure. /Love to.

Could I possibly use your bathroom?

Of course.

If you'd like,... 如果可以的话

If you want to,...

Could you pass the sugar, please?

Sure. Here you are.

Could I have the sugar, please?

Could you hand me the sugar, please?

Could you give me the sugar, please?

Sugar, please.

Here you are. /Here you go. /Here it is.

What do you want me to do?

Please do this.

Please take care of this.

Would you please do this for me?

Would you drive me to the store?

Would you drop me off at the store?下车

Would you help me find the number for the ABC Hotel?

My pleasure.

I don't know how to fill out this form.

How do I fill out this form?

Can you help me with this form?

Tell me why.

What's the reason?

Why do you think that?

May I borrow your pen?

May I use your pen?

Is it okay if I use your pen?

Do you have a pen?

Do you have a pen that I can borrow?

Can you lend me ten dollars?

Would you give me a call?

Could you call me? /Can you ring me up?

I'd appreciate it if u could call me tonight.

I'd be glad to.

Please turn it down. \*turn down / turn up 开大/小声音; turn

off /turn on 开/关

Would you please turn it down?

All right. 好吧!

Not so loud, please.

Please lower the volume.

It's too loud. Turn it down.

Wait here until I get back.

Please wait here for me.

Excuse me.

Can I help you?

Pardon me.

Hello, there! /Hi, there! 喂, 你!

Do you have the time? 你知道几点了?

Do you have time? 你有空吗? --Sure.

Do you have a minute?

Can I ask you a favor? 我求你件事行吗?

Sure. What is it? /Sorry, I'm busy.

May I ask a favor of you?

Could you do me a favor?

Could you help me? /Can you help me?

May I ask you something? 我想打听点事

Sure. Go ahead. 当然,请说吧

May I ask you a question?

I'd like to ask you something.

I have a question.

Could you tell me something?

Do you have time to answer a question?

Could you answer a question?

I hate to bother you, but can I ask you a question?

Sorry for interrupting...

Oh, you're not. 噢, 没关系

I 'm sorry to interrupt you.

May I interrupt you?

Excuse me for interrupting.

Forgive me for interrupting.

Guess what? 你猜怎么着?

What? / You know what? 怎么啦?

Sorry, I mistook you for someone else.

That's all right.

Sorry, I thought you were someone else.

You're not who I thought u were. Sorry.

Oops. My mistake. 不好,我弄错了

May I use your phone? --Go right ahead.

### ●教导

Just start the car!

How should I do it?

I can't do it.

This is the way you should do it.

This is how you should do it.

You should do it this way.

This is how you do it.

How's this? 这样做怎么样?

It'll do the trick. 这样就会顺利

It'll be effective. /That'll work.

This looks better.

This is more pleasing in appearance.

I like the looks of this one better.

Let me show you how to do it.

I'll do it my own way.

in do it my own way.

I'll do it the way I want to. You eat sushi this way.

Like this?

You mean like this?

Like what? --Like chicken.

It's easy. /It's a cinch. /It's a snap.

Just like that! 就这样、很简单

Can you buy guns in America?

Yes. It's easy, just like that!

Just as if it were nothing. 简单得不能再简单了

It's a little hard. /It's kind of difficult.

It's complicated. /It's complex.

This is the first thing to do.

You should do this first.

You dropped this.

Oh, yeah. It's mine.

I think you dropped this.

I think this is yours.

Is this yours? /Did you drop this?

Isn't this yours?

Doesn't this belong to you?

It's mine. /It belongs to me. /Yes, that's mine.

Yes, it's my handkerchief.

It belongs to me.

I've lost my wallet.

I'm in trouble!

#### ●提议

May I help?

Sure. If you don't mind.

Do you want any help? /Need any help? /Need a hand?

/Do you need a hand? /Can I give you a hand? /Do you

need some help?

Can I help you carry that?

Think twice before you decide.

How about this one?

What about this one?

It's the same price.

I want to make a suggestion.

I want to offer a suggestion.

Let's take a short cut. \*近路,捷径

Let's go a shorter way.

Let's play hooky! /Let's skip school! /Let's cut class! /Let's

ditch school!逃学

Let's call in sick. 打电话请个病假吧

Let's play cards!

I have an idea. /I've got it. /I have come up with an idea. /I

have a good idea.

What is it?

Tell you what. =I'll tell you what.怎么样?

Tell you what. Why don't you come to my house now? 这

样怎么样?你现在就来我家一趟,怎么样?

Okay. /Let me think for a moment.

I don't know what to say.

Just think about it. 你好好想想

You should get a haircut.

You should cut your hair.

You need a hair cut.

Won't you join us? 你也一起来吧?

Why don't u come along?我们一起去吧?

What do you suggest?

What is your suggestion?

Wanna make a bet? 打赌? Wanna =Do you want to...

You're on! 行啊

Do you want to bet?

Why don't you put your money where your mouth is?

Let's bet on it.

Want to bet?

I suggest you take a taxi.

#### 接受请求和建议

Yes? /Can I help you?

Excuse me.

What can I do for you?

Sure. What is it?

Sure, what can I do?

Sure. How can I help?

Any problems?

Is there a problem?

What seems to be the problem?

Anything wrong?

What's the matter?

I don't feel well.

Did you finish the report? --Of course.

Wanna come to my party? --Of course.

Sure. /Okay. /Certainly. /Sure thing. /For sure. /Surely.

No way. 绝对不行

Could you give me a hand?

No problem. /There's no problem.

All right. /Sure. /Absolutely. /Certainly.

My pleasure.

Whose idea is it?

Would you like to try?

Yes, thank you. /No, thank you.

Would you like some more?

Yes, please.

May I? 我可以<先......〉吗?

Go ahead. /After you. 您先请

Thank you for the report.

My pleasure. /It's my pleasure. /I'd be happy to. /It's no problem.

Should we have more drinks?

Why not? 当然 /No reason not to.

Would you mind if I smoked?

No, not at all. 没关系

Do your homework now.

I will. / I'm going to. / I'll do it.这就做

Get it? 明白了吗?

Got it! 明白 / Got you.

I hate to ask you for help, but...

Say no more. 不用多说了,(就交给我吧)

Be my guest. /Don't worry about it. /I'll take care of it.

/Leave it up to me.

I like your apartment.

Make yourself at home.

I'd be happy to help you.

That's alright. 谢谢!不用了

I'd be more than happy to help you.

I'd like more water, please.

Certainly. 遵命 \*愉快地、感到荣幸的

I think we should do it this way.

Whatever you say. 照您说的做

You're the boss. 您是头儿, 您定吧!

You're in control.

Would you help me out?

Anything for you. /I'll do anything for u.

It's due tomorrow.

I'll take care of it. 交给我吧!

I'll handle it. /Leave it to me.

You can <u>count on</u> me. \*指望、依靠

You can leave it up to me.

Are you coming?

Count me in. /I'm in. /I'm into it.算我一个

Count me out. 我不做 /别把我算上

I have to leave early today.

Okay. I'll do the rest. /I'll finish up.

I'll take care of the rest of it.

Is it a deal? 这样行吗?

Deal. 行,就这么着

I'll cook if you do the dishes. Deal? -Deal.

It's a deal. /That's a deal! /That will do.

No deal.

If you do that, you'll get fired.

I'll do it no matter what. \*无论怎样

I'll do it regardless of circumstances.

Nothing will stop me from doing it.

Nothing will get in my way of...

How did you do that?

It's quite easy. /It's pretty simple. /It's really easy.

That looks hard.

It's nothing. /It's a cinch. /It's a piece of cake. 没什么、很简

Would you like some coffee?

That would be great. 那太好了

That would be perfect.

That would hit the spot.

That's exactly what I want.

I'll help.

Would you? /Could you? 行吗?

Let's play mah-jong. 麻将

You're on! 好吧! /Okay. /Sounds good.

I'll take you up on that offer.

Let's get moving.

You've got a deal.

Would you like some help?

Excuse me. May I help you?

Sure. If you don't mind.

If it's no trouble.

If you wouldn't mind.

Thank you for everything.

Anytime. \*随时为您效劳

What would you like to drink?

Anything. 什么都行

We should take a trip.

Let's do it!

Let's not. 算了吧!

I want that.

Your wish is my command. 满足你的要求

Anything you say.

I wanna make all ur dreams come true.

I'm here to please you.

How's this?

That will do. 可以呀

That's good enough.

Anything'll do. 什么都行

Anywhere'll do. 哪儿都行

Should I make more?

That'll be enough. /That's enough. /That will do for now.

Can I talk to you?

Sure, what's it about? 当然, 什么事?

May I have your phone number?

Sure, it's 1212-1212.

Your number, please?

May I have your number?

Could I have your number?

# ●拒绝请求和建议

Could you work overtime tonight?

I wish I could, but...

I'd love to, but...

I want you to do it now.

I won't.

Do you need help?

No, thank you. /No, thanks.

Yes, thank you.

Can we go?

No, I don't think so. /I don't believe so.

Here you are.

I don't want it. 我不要

Take one.

I really don't want it.

Where is the ABC Hotel?

I'm sorry I can't help you.

I'm sorry I can't assist you.

I'm sorry I can't be any help.

I'm against his proposal.

Could you help me get a job?

I wish I could help you, but I can't.

You have to help me.

I can't do anything about it.

There is nothing I can do about it.

I can do nothing about it.

I want to work for this company.

Sorry, I can't make that happen. 对不起,我无法满足你的愿望

Do you want to dance?

I'm not in the mood. 我没那份心情

I don't feel like it.

I'm afraid I've got urgent business now.

That's a shame. 真是太遗憾了

Are you free today?

No, I have other business to take care of.

I'm sorry, but I'm busy just now.

I'm sorry, but I'm busy right now.

I'm sorry, but I'm in a hurry.

Sorry, I don't have time.

Not right now. 现在不行

Are you coming?

Count me out. 我就算了吧

Count me in. 算上我一个

Let's go drinking.

I'd rather not.

You have to...

Enough. /Enough already. /That's enough.

How about more salad?

No, thank you. I've had enough.

Why don't we have dinner together?

Unfortunately, it's not convenient for me today.

If it hadn't rained, I would have done it.

That's beside the point. 没说到点上

# ●请求同意

Is it all right if I open the window?

Is it all right to smoke here? ...可以吗?

Absolutely.

No, this is a nonsmoking room.

May I come in? --Please, do.

Is it alright to come in?

May I enter?

May I sit here?

Is this seat taken?

Is someone sitting here?

Is this seat free?

May I play catch here? 玩球

Of course you may.

Do you mind if I smoke?

No, I don't mind. 行,没关系

Am I allowed to take pictures here?

Yes, I think so.

Is taking pictures allowed here?

Are you permitted to take pictures here?

Do they permit taking pictures here?

Is it okay to take photographs here?

This is my favorite picture.

Let me see it. /Let me take a look. /Please show it to me.

May I use your phone?

Only if it's not long distance. 只要不是长途就行

May I use the bathroom?

May I use the rest room?

May I use the washroom?

Can I park my car there? --Yes, you can.

Is parking there okay?

Is it all right to park my car there?

Am I permitted to park my car there?

May I take a look? /May I see it?

You mean any place? / Any place?

Do you mean any place?

Anywhere's okay?

## ●同意、不同意

May I use your phone?

Go ahead. / Sure.

It's up to you. /You decide.

Sure. /No problem. /Ok /Sure thing!/Why not? /I don't see why not. /I don't see why it is not all right. /That sounds ok

Let's go out drinking.

I'm game! 行啊!

I'm all for it. 非常赞成

It's five o'clock now.

if that's all right with you.如果你不介意的话

If that's all right for you.

Let's leave now, if that's all right with u.

If it's all right with you,...\*用于句首

If it's all right with you, I'd like to go to bed now.

Yes, please do. /Go ahead. 您请吧

May I sit here?

Yes, please do. /Sure, go ahead. /No problem.

You may go home now, John.

I'm afraid not.

Is this the smoking section?

No, I'm afraid not.

I'm afraid so. \*很遗憾是这样

I'd rather=I would rather 最好...

May I smoke?

I'd rather you didn't. 最好不吸

Would you mind if I went with you?

I'd rather you didn't.

I'd prefer it if you didn't.

I'd prefer you not to.

I'd rather that you not.

Would you lie for me?

Not on your life! 绝对不行!

Certainly not. /Not for any reason!

No way! /Not a chance! /Fat chance!

Not a chance in the world!

Would you loan me ¥100,000?

Over my dead body! 绝不可能!

Never! /That will never happen!

I will never let that happen!

I'd rather die first!

Are you going to the party?

Nope! 不,不去。

Have you finished? -- Not yet.

Could you help me? --Not now.

Later. 过会儿吧

May I smoke? -- Not here.

You may not eat here.

I'm sorry, I didn't know.

Eating here is not allowed.

You can't eat here.

Eating is prohibited here.

Please refrain from eating here.

# ●引起注意

Take a look! /Have a look!

See for yourself.

Hi! Tom.

Listen! Do you want to know a secret?

Listen up. /Listen to me. /Listen to this.

Don't ignore me.

Look here! /Look at that!

Wow! Come, look! / Hey, look!

Look at me!

I heard something.

It's just my dog.

14/1 of a set leaf as

What was that noise?

I think I heard something.

Did you see Tom's new house? It's really nice.

I'll go and take a look right away.

I'll go and check it out immediately.

I'll go give it a look right now.

Who's next?

It's your turn.

#### (14) 商量

#### ●吐露秘密

Who won the golf tournament?

Well, as a matter of fact, I did.

Actually, ... /To be honest, ... /To be frank, ... /Frankly speaking, ... /Truthfully, ... /In all actuality, ... 实际上...,老 实说...

Don't tell anyone. --I won't. 我不会的。

Keep it under your hat. 请保密 \*惯用法

I have a confession. \*坦白

I have something to confess.

I need to tell you something.

I have a confession to make.

I have a secret.

I'm keeping a secret.

So, what happened to my father?

I'll <u>fill</u> you<u>in</u>. 我把一切告诉你

I'll tell you all about it.

I'll explain everything.

I'll tell you all the details.

Quit lying to me! 不要对我说谎话

All right. I'll level with you. 好,我直说吧

I'll tell you frankly.

I'll be frank with you.

I'll be open and sincere with you.

I'll tell you the truth.

What else do you know?

That is about all I know.

I don't know anything else about it.

That's all I know.

This is just between you and me.

What is it? 什么事呀?

Let's keep our talk between us.

Let's keep this our little secret.

It's a secret.

Let me tell you a secret.

He can't keep a secret.

You've got a big mouth!

I don't have the guts to say that to my boss. \*guts 表示"勇气"

A little bird told me that today is your birthday. \*听小道消息 说、听说

Wait. Who told you? 喂!谁告诉你的?

I heard it through the grapevine. \*grapevine 原为"葡萄藤, 此表示谣言,传闻

I just overheard it.

I didn't say anything.

I kept my mouth shut.

I didn't let the cat out of the bag. \*表示"没有泄露秘密"的固定说法。

It was a slip of the tongue.无意中说漏了嘴

Really? Didn't she know about it?

I spilled the beans. 我泄露了秘密。

I stuck my foot in my mouth.

I won't say a word.

Mum's the word. 我什么都不说

I won't say anything.

My lips are sealed. 我的嘴很紧。

## ●约定

You can't tell anyone.

I promise I won't.

I can't promise. \*不能保证(但可以试试)

You have to come.

I'll try but I can't promise.

Remember to bring the report.

Will do. 一定

Are you sure? --I swear. 我发誓。

I'm not sure.

Trust me. /Believe me. /I know what I'm doing. /Ucan trust me. /Trust in me.

I'm sorry I can't help you.

You said you would. A promise is a promise! 你说过你可

以,说到就得做到

You promised!

You can't go back on your promise now!

# (15) 各种各样的问题

What's that smell?

Oh, no! Something's burning. 烧糊了

I wonder what that smell is?

I wonder where that smell is coming from?

What's that noise?

It's my alarm clock.

What is this line for?

I have no idea. 我也不知道

Why are people lined up?

What are you <u>up to</u>? 打...的主意、从事...

What are you up to tonight?

Why should I tell you?

What's going on? 是什么呀?

May I ask you a question?

Sure, what is it?

What does "drowsy" mean?

It means "sleepy".

What's this? / What's that?

It's a foldable bed. 这是折叠床

Who does this belong to? /Whose is this?

To whom does this belong?

That's my car.--Which one?

What's it called? --It's called tempura.

What do you call it?

What did you get for me?

I got you a doll. 洋娃娃

Where are you headed? 去哪儿? --Home.

Where are you going?

Where are you off to?

For example? / For instance? 比如说?

How often? /How frequently?隔多久

How often should I take this medicine?

Five times a day.

What does USA stand for?

It stands for the United States of America

How long?\*询问距离、尺寸、时间

How long have you dated her?

About four years.

How long is her hair? --Very long.

How early should we leave?

Let's leave at 7:30 am.

How short? 多短?

How fast? 多快?

How far? 多远?

How quickly? 多快的速度?

How slowly? [速度、动作]多慢?

How soon? 时间/期间]多快?

How late? [时间/时刻] 多晚?

How much/many? [不可数/可数]多少?

How big/large? 多大?

How small/little? 多小?

When does summer break start?

On July 25th.

When was the opening ceremony?

January 8th.

Do you know the meaning of this word?

How do you pronounce this word?

Climb. The "b" is silent.

What's the difference between A and B?

They're about the same. 它们几乎相同。

## (16) 高兴时

#### ●欣喜

How's your new home? --I'm happy.

I'm ecstatic. 狂喜

I'm thrilled. 我太激动了

I'm so happy. /I feel so happy.

I'm in heaven. 我好像到了天堂。

Yahoo! \*表示高兴和喜悦的心情时。

We're going camping next week.

Oh, boy! \*哇!/太棒了!

I lost my keys! --Oh, boy! 哦!这下糟了

Look at the view! --Wow! It's great.

School is canceled today. --Yeah!

We're going to Disneyland!

Whoopee! 太好了!\*孩子用来表示幸福的词,若大人使用,听上去含有讽刺的意味

He got the promotion. --Whoopee.

I'm glad to hear it.

I'm happy you told me.

That's great to hear.

I'm relieved to hear that. 放心了

I'm glad that the exams are over.谢天谢地

I feel like a million dollars.感觉好极了

I've never been this happy.

I've never been as happy as I am now.

This is the happiest moment in my life.

This is the best moment of my life.

I couldn't be happier.

I heard John got married.

That's good news. /That's welcome news!

Let's go dancing. --What fun! /How fun!

It's a nice day!

I feel great! /I feel wonderful! /I feel good! /I feel fantastic!

/I feel terrific!

I'm in a good mood today.

The boss is in a good mood.

I'm in a bad mood today.

I'm looking forward to this summer.

Do you have any plans?

I can hardly wait until this summer. 我都等不及到夏天了。

口语化的说法

I'm looking forward to seeing you.

You look happy today.

Yes. I got a raise. 是呀,我涨工资了

You seem really happy today.

I'm walking on air. \*高兴得飘飘欲仙

I jumped for joy.

We're having a baby.

This is too good to be true.简直难以相信

It's unbelievable.

Too good to be true.

Nothing could be more wonderful.

Nothing would please me more.

Nothing could be nicer.

Did you receive my birthday card?

Yes, you made me happy. Thank you.

Did you pass the exam?

I made it! / I did it! 成功了、通过了。

I've got a new job!

You did it! 干得不错

Alright! /Yeah!

I won the lottery! --Lucky! 真走运

Didn't that policeman give you a ticket?

No, he didn't. I lucked out today. 没有, 我今天运气真好

I was lucky today. /Today's my lucky day.

I feel lucky today. /I'm in luck today.

I found \$10.00 on the street.

It's your lucky day. /That's fortunate. /You got lucky.

We didn't crash. 我们差点撞上

Thank heavens! 谢天谢地

Thank God! /Thank goodness!

I hit the jackpot! 我中头彩了!

What luck! 太走运了!

I struck it rich! 我发了笔横财。

I was just lucky. /It was pure luck.

It's a dream come true!

Mike got a raise!

Talk about luck! 真走运!

This must be my lucky day!

Things are really going my way!

What a lucky day!

What is a good gift for Tracy?

This is it! 就是这个

This is just what I was looking for.

Why don't we go to New York?

It's settled! 就这么定了

That settles it!

Let's go dancing tonight!

Sounds great! /It sounds great!

That sounds great!

Look at that salad bar.

Looks great! /It looks great! /That looks great!

## ●放心

I passed! What a relief.

Good for you. 太好了

That's a relief! /I'm relieved.

Everything worked out well.

I'm relieved. 我总算可以松口气了

I feel relieved. /I feel a lot better now.

Happy birthday!

I'm surprised! 吓我一跳!

What a surprise!

Whew! 好了!这下放心了!

We made it!

Thank goodness! /Thank God!

Aah! 啊

Did u hear that the meeting went well?

Yes, I felt relieved to hear that.

I was relieved to hear that.

I felt much better after hearing that.

Here we are at last. 终于到了

Home sweet home.

We've finally arrived.

He finally left. 他终于回去了

Good riddance. 可算摆脱了

I'm glad they're gone.

## (17) 生气时

#### ●不满和牢骚时

Oh, heck! I failed the test. 噢, 见鬼!

Oh, darn! /Oh, no!

Where is your homework?

Shucks! I forgot it at home. 哎呀!...

Shoot! I Missed the train. 真见鬼!....

Sheesh!

Uh-oh. I forgot. 啊,糟了

Not everything is logical.

Everything isn't always logical.

Not everything follows the rules of logic.

How was the investment?

It went down the drain. 钱全白白浪费了(丢下水道里了)

The train just left.

I almost made it. /I was almost on time.

I was just a little late.

Our house is a mess?

So, do something!

Do something about it!

Please do something about it.

Please take care of it for me.请为我处理一下吧

I'm so busy. /I'm so busy today.

How about tomorrow?

I'm too busy.

I'm as busy as a bee.

This task is too much for me.

Please don't give up yet.

I can't complete this task alone.

This is too much for me to handle.

I can't make ends meet on my small salary. 这么点儿薪水

我怎么够活呀

I can't live on my low pay.

I can't get along on my scanty pay.

I find it impossible to make ends meet on my small salary.

Your husband hit you again?

Yes. This is the last straw. 是的。我再也忍不下去了

That's it. /I've had it up to here.

I can't take it any more.

Your response is unacceptable.

I'm not satisfied with what you say.

Your answer is unsatisfactory.

I'm not satisfied with his answer.

I'm dissatisfied with his answer.

His answer didn't satisfy me.

He's got a chip on his shoulder today. 他今天一副挑衅的样子

Play fair! /Play fairly!

Don't cheat! 不许搞鬼。

What a waste of time and money!

Don't say that.

You're wasting your time and money!

I'd like you to have this. 我想送你这个

You're too generous. 你太慷慨了

You're too kind.

He told me all about it.

He told me everything.

What's taking so long?

Why is it taking so long?

I can't make it in ten minutes.

I need more time.

It'll take me longer than ten minutes.

Ten minutes isn't enough time.

He looks down on me. /He despises me.

He respects me.

You're good for nothing. 你什么忙也帮不了

I hate that noise.

It drives me crazy. /It makes me crazy.

It drives me up the wall.

I'd like this one, and that one, please.

Is that all? /Is that it?

Anything else?

I'll give you 10% off.

That's not enough. How about 20% off?

I'd like more. /I need more.

He's unfair to me.

He treats me unfairly.

He doesn't treat me fairly.

## ●发怒

No more excuses!

Don't make any excuses!

Don't give me excuses.

But I can't.

No ifs, ands or buts! You will finish it today.

But I can't help it.

I've heard enough of your excuses.

I don't want to hear any excuses.

That's not a good excuse.

That's no excuse.

What's the big idea? 你到底在想什么呢?

Don't give me any lip service! 别给我开空头支票

Don't give me any lip.

You don't need to buy that.

Hey, don't tell me what to do! It's my money. 喂!你少命令 我.

I'm mad! 气疯我了

I'm mad at you! 你气死我了!

I'm sorry, please forgive me.

I'm angry. /I'm upset. /I'm ticked off.

That's disgusting. Are you going to eat that? 看上去真恶心, 你准备吃吗?

Yes, it's delicious. Try it.

That's gross. 那真恶心。

You're getting on my nerves.你让我心烦

That's not a nice thing to say. 你这样说也太失礼了

You're bothering me.

You're really irritating me.

You're starting to get on my nerves.

Ha, ha, you fell down.

Don't make fun of me! 别取笑我!

Don't tease me.

Don't talk down to me.别说看不起人的话

Don't belittle me. 别看不起人。

Don't be upset. 请别上火

Calm down.

I can't. I've run out of patience.

I lost my temper. 我发脾气了。

What nerve! 你放肆!

How impudent u are to say such a thing!

How impolite! 怎么那么厚颜无耻!

That's a rude thing to say!

What he says offends me.他说的话多气人呀

I know what you mean.

What he says bothers me.

We've got to get even. \*回击,报复

We have to get him back.

It's a great deal. 那可是件好事呀

I wasn't born yesterday. 我又不是不懂

I didn't just fall off the turnip truck!

I'm not stupid!

I'm not naive!

Don't think you can <u>make a fool out of</u> me! 轻视,看不起、

当是傻瓜

Don't try to make me look foolish!

You can't make me look stupid!

You're making fun of me. \*取笑、耍弄

You're teasing me. 你耍我呢

Are u trying to make a fool out of me?

I'll do it for Y50,000.

That's asking too much.

You're being too greedy.

You're pushing your luck. 你还真来劲!

He has a quick temper.

He has a short temper.

He has a bad temper.

Who do you think you're talking to?

You can't talk to me like that.

Do you know who you're talking to?

Do you have anything to say?

Do u have anything to complain about?

Do you have any objection to it? 你有什么不同意见?

I won't let you have your own way.

You can't have everything ur own way.

I'm not giving in. 我绝不让步。

If you don't help me, I'll turn you in. 你要不帮我, 我就把你交给警方

That's blackmail! \*勒索、恐吓"

Don't insult me. 侮辱

Don't insult my intelligence.

You're a filthy liar. 你是一个卑鄙的骗子

I lent him money.

You'll be sorry. 你会后悔的

You'll regret it.

You'll wish you hadn't done it.

Isn't he cool?

Are you crazy? /Are you nuts?

Are you out of your mind?

Are you insane? /Are you delirious?

Are you all there?

Are you confused? \*更尖锐的说法。

Don't look at me like that!

Like what? 什么眼神?

Don't <u>stare at me!</u> 一直盯着看,凝视

I want to get even with him. 我要报复

I'll pay him back. 这个仇我一定得报。

That sneaky, low life creep! 那个狡猾、卑鄙的家伙

Is not! ? Is too! (根本)不是!?是的! \*孩子们吵架时常用。 /Is not! ? Is so!

Have it your way! 随便吧!

We should turn right.

I think we should go left.

Okay, okay, have it your way!

Do it your way!

Do whatever you want!

Do as you please.

It's your choice.

Suit yourself! 随你便 (好意没被领情时)

### ●厌烦

It's boring.

Do you want to watch that movie?

No, I hear it's boring.

Dull. / It's dull. 没劲

My life is dull.

It's for the birds. 毫无价值!/不值一提

I hate this class.

I agree. It's for the birds.

It's no good. /It sucks.

I'm not interested.

So, when do u want to go out with me?

I'm not interested in you.

How's your new job?

It's nothing great. 没什么了不起的。

It's nothing much.

I'm not satisfied. /I'm dissatisfied.

I'm not happy about it.

I'm not content. /I'm discontent.

How was the meeting?

It was just another meeting. 很平常 \*just another 常有

的,不稀奇的

It was just a meeting.

That meeting was nothing special.

I can't get into my work. \*专心做...

I can't concentrate on my work.

I can't get excited about my job.

I've lost interest in my work.

It's outdated. /It's out of date.

I don't know her, I promise.

Give me a break! 算了吧,拜托!别玩花样了

Tell me the truth.

Get real. 认真点儿

Stop joking.

Get serious. 说正经的

Stop kidding! 别要我

Stop pulling my leg! 别跟我逗!

Tom is very rude.

Yeah, I can't stand it. \*stand 容忍,忍耐

I can't take it anymore.

I can't bare it anymore.

I can't take the strain.

I can't stand it any longer.

I can't <u>put up with</u> it any longer! \*忍受...

Mom! She won't leave me alone and she keeps playing with my toys and...

That's enough. Stop complaining.

I've had it. 够了,我受不了了

I've had enough.

I've heard enough!

That's it.

Enough is enough.

Finish your homework first, then wash my car.

Have a heart, dad! 饶了我吧, 爸爸!

The more I hear about it, the more disgusted I get.

The more I hear about it, the more disgusted I become.

The more I know, the sicker I feel.

There she goes again. 她又来了\*用于常说同样话的人又开始重复同一话题时。

Are you listening? I said...

Oh, no! There she goes again.对第 3 人说

She's starting it again.

She's saying it again.

No, you can't go.

Oh, man! You never let me do anything. 哦, 真烦!....

I don't want to hear it.

I don't want to hear about it.

There's one more problem.

Now what? 这次又是什么?

What else?

What's next?

What else is wrong?

What is it this time?

#### ●驳斥

Shut up! I don't want to hear it!

You shut up! /Shut your mouth.

Keep your mouth shut.

Be quiet! 安静!

Don't be a back seat driver. 别指手划脚!

Stop shouting! 别大声嚷嚷!

Stop yelling! 别吵!

Keep your voice down! 小点声!

You always come home late.

Stop complaining!

Calm down, will you? --Okay. I'll try.

Did you fix my car? I told you to do it before dinner.

Stop nagging me! I'll do it. 唠叨什么呀!...

But you promised!

Get off my back. 别再啰嗦了!

Stop pestering me!

Quit bothering me!

Don't tell me what to do!

Quit telling me what to do!

I won't do it!

Don't talk back to me! \*顶嘴

That's the end of it. 就这样!

That's final.

That's it.

Let's meet at 5:00. 我们 5 点见吧。

It's settled. 好,就这么定了。

He doesn't have a girlfriend.

Shut up, big mouth!

You've got a big mouth.

You talk too much.

Hey, baby, what's your name?

Leave me alone! 离我远点儿!

None of ur business.没你的事、用不着你管

It's none of your business.

Mind your own business.先管好你自己吧

It is not your concern.

It doesn't concern you.

Stay out of it. 你别瞎搀和。

I don't need your input. 用不着你帮忙。

It's personal. 这是我的私事

I don't think you should do that.

Thanks, but I don't need your two cents. \*用不着你管、这和

你没关系

I think you're wrong.

Who asked you?

Who cares what you think?

I didn't ask you.

If I wanted your opinion, I would have asked you.

I can't talk to you now.

I don't need your help.

Your kindness is unwanted.

Your kindness is unwelcome.

I don't want your kindness.

Get out of here! 给我出去!

They're just kittens.小猫

Go away! 一边去!

Get lost! 你给我消失!

Take a hike!

Leave!

Get out of my face! 别让我看见你!、走开!

What did I do wrong?

Back off! 躲开!

Step back! 后退!

Let's play this game.

Don't bother me! I have to finish my homework.

Are you trying to get rid of me? \*轰走, 去掉, 摆脱"

No, I've just been busy.

Are you trying to avoid me? 躲

# ●责备

Liar! 骗子!

Don't call me a liar!

He drinks too much.

That's a lie! 那是瞎说!

That's a filthy lie. 那纯属骗人

He's a filthy liar. 他是个丑恶的骗子

Don't lie to me. /Don't tell me lies.

Ha, ha, ha... She's so stupid!

Stop joking! 别开玩笑!

Quit your kidding.

Cut it out. 别弄! \*放弃, 停止

Knock it off 住手!/住嘴!

I've had enough of your nonsense. 废话

Stop <u>put</u>ting us <u>on.</u> \*骗人,捉弄人--I'm not!

Stop joking with us.

Stop fooling us.

Stop pulling our legs.

Don't act stupid! 别干那种傻事!

It's just a joke. 只是个玩笑。

Don't act silly. /Don't act dumb.

Don't be silly! /Don't be ridiculous!

Don't talk silly. /Don't say stupid things.

Don't be foolish!

That's stupid. --But it's true.

Bullshit! /Bull! \*真蠢!

I won a thousand dollars!

Don't pull my leg! 别逗了!

Don't talk nonsense!

Don't talk stupid!

Liar! --I'm not a liar! Take it back!收回话

I don't want to hear any more of your lies.

I don't want to hear your bull.

I don't want to hear you lying to me any more.

Did you make up a story? 你在编故事吗?

I'm telling the truth.

Are you telling lies?

Is that the truth?

Phony! \*搞什么鬼!

Bullshitter!

I don't know.

Don't play dumb! 别装傻!

Don't act stupid!

Don't pretend you don't know!

You tricked me. 你在骗我吧

Gimme a break. 哪有的事儿。

What are you talking about?

You scammed me. 你骗了我。

You pulled one over on me. \*pull one over 骗, 让...上当

None of your tricks will work on me.

\*trick 欺骗, 搞鬼。work on 起作用、有效

You can't trick me.

I'm not easily fooled.

#### ●吵骂

You coward! 胆小鬼!

You chicken! \*chicken-胆小鬼, turkey 火鸡-傻瓜

Scared cat! /You sissy! /You wimp!

Nobody's perfect! 人无完人!

Stingy./Cheapo./Cheapskate./Miser 小气鬼

Fuck you! /Screw you! /Go to hell!

You asshole! 饭桶! /You jerk! /You shit! /You idiot! /Stupid!

/You fool!

Christ! \*混帐!/天哪! /Oh, my god!

You beast! \*你这畜牲!

You animal! /You pig!

You tomboy! 野丫头!

You sly dog! \*滑头的家伙!

You're sneaky! /You're shrewd!

You're clever!

Fag! /Faggot! 同性恋!

Hey, ugly! 丑八怪!

Fatso! 肥猪! /Fatty! /Whale!

Cow! 你这母牛!/你这娘们!

Pig! 猪猡!

Shorty! 矬子!

Shrimp! 矮矬子!

What an ungrateful man! 忘恩负义

You lowlife! 下流胚

You scum!

Stop trying to be cool!

Give it up!

### ●使人镇静

Excuse me. I'm lost.

Calm down. Where are you going?

Oh my God! Oh, no! What am I going to do!? --Just calm

down. /Cool down.

Take it easy. Don't work so hard. 别紧张

I can't take it easy. This is due in the morning.

Don't over do it. 别干得太多!

Don't overextend yourself.

What? You mean I'm too short?

Don't get so uptight. 别当真。

Don't get so worked up.

Don't be so stiff. 放松点儿

Kick back! /Loosen up. 随便点、放松点

Kick back, make yourself at home.

Just relax! /Take it easy!

I'm sorry, I'm going to be a little late.

That's okay. Take your time.不用着急

Wait! I need to go to the bathroom.

There's no need to rush. 别急。

You don't need to hurry.

No rush. /No hurry.

Don't rush on my account. 不用为我着急

### ●言归于好

Let's make up. 我们和好吧! --Yeah, let's.

Let's kiss and make up.

We had a fight today.

Did you make up?

Stop fighting!

It's over. Get out!

Can't we talk it over?

Can't we work it out?

Let's talk it over.

Try to get along.

Be nice to each other.

Let's forgive and forget!

Let bygones be bygones.

Who did it?

You've got me. 糟了,让你逮着了

I give up. /I'm beaten. /You win.

I won. /I've beaten you. /You've lost.

You're a loser. /I'm a winner.

I didn't mean to hurt you.

I meant no harm.

I missed you. 我很想念你

I get lonely easily.

Can't you patch things up? \*用 <u>patch up</u> 表示"平息争吵、和 好"

Isn't there any way u can patchthings up?

Can't you make up?

# (18) 悲伤时

#### ●失望

I didn't get a raise. What a disappointment!

That's too bad.

What a let down!

I'm disappointed with it.

This is disappointing.

I couldn't go. 我没去成

What a pity. 太遗憾了。

What a shame! 多倒霉!

Isn't it though? 就是呀!

What a bummer! /Bummer! 真失望

I failed the exam.

Too bad. /That's too bad!

It was a waste of effort. 白费力了

It was a waste of my effort.

My effort was wasted.

All my effort went down the drain.

Did you find him.

No, he led me on a wild-goose chase. 没有, 白费了半天劲

All that for nothing. \*前功尽弃

It was all a waste.

It was all for nothing.

I'm sorry I didn't come to your wedding.

Yeah, you let me down. 是啊,我很失望

You disappointed me.

I blew it. I lost the customer. 我真失策...

Make sure it doesn't happen again.

I screwed up. / I messed up. 我给搞砸了

It's all my fault. 全都是我的错。

It can't be helped. 毫无办法

There's nothing you can do about it.

How was it?

It was a waste of time talking to him.

Almost! 差不多了!

Nice try. 干得不错

What's wrong?

I feel sad. /I'm sad. /'m unhappy.

I feel really sad. /I'm really sad.

I'm really unhappy.

My dog died. --Oh, dear! /Oh, my!

Boohoo. \*呜呜!

My heart broke. /I felt heart broken.

My heart has been filled with grief.充满..

The sad story depressed me.

The sad story really brought me down.

She stole my customer. 抢走..

How ruthless! 真残忍!、真无情!

How uncaring! /How cruel!

Please talk to me.

No one can understand how I really feel.

No one can relate to me.

Nobody understands my feelings.

#### ●寂寞

I feel lonely.

I feel lonely without my husband.

He'll be back next week.

I'm lonely. /I feel all alone.

I hate being alone.

I don't mind being alone.

I miss you. \*含有 I want to see you 和 I want to be with you 这两种心情。

I miss you, too. I'll be home soon.

I feel lonely without you.

I feel helpless without you.

My son died, now I feel empty. 我很空虚

I'm sorry to hear that.

I feel incomplete. 我很空虚

My life is empty.

My life is meaningless.

I'm all alone in this world.

I don't feel satisfied with my life.

Alone at last.

I'm finally alone.

# ●郁闷、忧郁

I'm depressed. I lost my job.

Cheer up! You'll get a new job.

I feel blue./I feel low./I feel really down.

I've got the blues today.

I feel down in the dumps today.

No one understands me. It's depressing.

Don't talk like that! I understand you.

It's sad. 真可悲

It makes me feel depressed.

Rainy days get me down.

Rainy days make me sad.

I feel blue on rainy days.

I don't feel like doing anything today.

Come on! Let's get moving. 好了,快点儿

I don't have any enthusiasm for life.

He looks melancholy. 他满脸忧愁

He has a melancholy look.

He looks gloomy today.

#### ●断念、绝望

Let's play another game.

You're too good for me. I give up.

I raise you \$20.再加 20 美元

I fold. 我不玩了 /I give in.

You should stop smoking.

I can't help it. 没法子、没辙

There's nothing I can do about it.

Would you lend me ¥5,000?

Not a chance! \*没戏、没可能

No chance at all. /Fat chance.

No way. 根本不可能

The game is canceled because of the rain.

That's the way it goes. 没办法

Do you know who stole it?

I have no clue. 毫无线索

I don't have any idea.

I don't have a clue. /I haven't a clue.

I'll never win. I'm throwing in the towel. 我赢不了你,我认输

Don't give up so early.

I'm giving up.

It's hopeless. -- Don't give up yet.

It's impossible.

Better than nothing.

I only have five dollars.

Well, it's better than nothing.

How did you meet?

It was fate. 这就是命呀!

It was meant to be. /It's my destiny.

I thought you loved him.

We broke up. It's history.

It's all over. /It's in the past./It's done with.

What's the answer?

It beats me. 可难倒我了/不知道

I have no idea. /I don't know.

Why are you doing it?

I have no other choice but to do so.

I have no other choice.

It's my only choice. /I have to.

I no longer feel devoted to this company.

I no longer feel attached to this company.

I don't feel loyal to this company any longer

We have to work overtime again.

That figures. 果不其然。

That makes sense.

No wonder. 不足为奇。

That explains it.

That's why. 怪不得。

What do you think?

It is just as I imagined.

It's just like I dreamed.

It's exactly the way I thought it would be.

I shouldn't have done that.

See, didn't I tell you so?

See, I told you!

I told you, didn't I?

See, I'm right.

You should have listened to me.

Good for you. 这是当然的

I got a speeding ticket. 我超速挨罚了

Serves you right. 活该!

Well, you got what you deserved.

Well, that'll teach you a lesson.

That serves you right.

You deserve it.

You asked for it.

You were asking for it.

You got what was coming to you.

I'll never win the lottery.

You never know. 很难说/世事难料

Anything could happen.

You can't be too sure. 什么事都可能发生

That makes sense.

It makes sense.理所当然

Ah, I get it. 啊, 知道。

No wonder. 不足为奇

That's why... 难怪...

She's very busy.

That's why she's so tired.

#### ●后悔

Oh, no! I shouldn't have done it. \*shouldn't have done 不该,

要是没..就好了

What did you do?

That was a mistake.

I blew it. 我失败了。

I wish I hadn't done that.

I really screwed up this time. 弄糟了

I really messed up.

I should have known better.我早该弄清楚一些 \* should

<u>have done 早该</u>

I shouldn't have said that.

It's too late now.

I wish I wouldn't have said that.

He's married.

I should have known. 我早该知道了

I acted like a fool.

It was careless of me to do so.

It was thoughtless of me to do such a thing.

It was hasty of me to do so.

I was careless.

I regret doing that.

I know what you mean.

I regret my actions.

I repent my actions.

I am sorry for what I have done.

Why did you drive my car?

I had no choice.

I couldn't help it.

I had no other choice.

I had no choice in the matter.

There was nothing else I couldn't have done.

It was my only choice.

You shouldn't have done that.

I know, I went too far. 我做得太过分了

I overdid it.

Did you ask her out?

No, I was too nervous.

I was too uptight.

I wish I had studied harder. 我要是再用功点就好了

\*..wish..had done 要是..就好了

I regret not studying harder.

I should have studied harder.

I should have asked him.

Why didn't you?

I wish I had asked him.

It would have been better to have asked him.

Did you remember to tell her?

Sorry, it slipped my mind.不小心给忘了

I just forgot.

I forgot all about it.

#### (19) 喜欢、讨厌时

How's your new job?--I like it.

I love pizza.

I live for pizza. 没比萨我几乎活不下去

Pizza is the greatest.

I like this dress. 我喜欢这套衣服--So do I.

I think this dress is nice.

I think this dress is pretty.

Are you pleased with your new car?

Are you satisfied with your new car?

Are you happy with your new car?

I'm fond of this tea.

I prefer tea to coffee. \*比起...来更喜欢...

I'd rather have tea than coffee.与其..不如.

I like tea better than coffee.

I like tea more than coffee.

I'm hooked on... \*对...上瘾、对.....入迷

You shouldn't smoke so much.

I know, but I'm hooked on nicotine.

I'm addicted to...

Tomato soup is my cup of tea. \*诙谐语气。 <u>cup of tea</u> 是"喜欢的东西、对劲的东西"。

I've developed a great liking for Japanese food.

I'm choosy. \*挑剔的,过于讲究的

I'm picky.

I came to like sushi. 寿司

I've started to like sushi.

I've come to like sushi.

Jane has grown on me. 简越来越让我喜欢

Do you like baseball?

Baseball grew on me as I grew older.

Baseball has grown on me.

It's our turn on the roller coaster.过山车

This will be fun. /It looks like fun.

This is exciting. We'll be parents soon.

I can't wait. /This is thrilling!

My hobby is chess. Are you interested in learning?

Yes, I'm interested.

Do you want more?

No, I'm satisfied. 不, 我够了

I'm content. /I'm pleased.

That movie was great.

I enjoyed it, too.

I had a good time.

It was really fun.

I was deeply moved.

How about this one?

No, thank you, I don't like it.

I like it.

Do you like natto?

No, I hate it!

I love it!

This is disgusting. 这个真恶心!

It's the worst food I've ever had.

Look at the cockroach! 蟑螂

Yuck! \*呸!

Peeyew! 臭死了!

It's your attitude I don't like.

You have an attitude problem.

I don't like your attitude.

He's so rude.

I agree. I hate his guts.对,我对他恨之入骨

I despise him.

Do you like the coffee?

No, I don't care for it.

I don't like it.

Here comes my boss, Mr. Smith.

I can't stand him. 看到他我就烦

Never again!

I've had it. 我受够了!

# (20) 安慰时

## ●担心、惦念

What's the matter? You look sad.

Nothing. I'm just tired.

What's wrong?

Is anything wrong?

What's the problem?

Is something bothering you?

Are you okay?

Are you all right?

What's going on? 到底怎么回事?

We were just talking.

What happened?

What's happening?

Is something on your mind?有什么心事吗?

Do you have something on your mind?

What are you worried about?

What's on your mind?

Is anything bothering you?

I was worried about you.

I was concerned about you.

I'll drop you off. 我送你回家。

Please don't go out of your way. 请不要特地为我而麻烦您吧

You look serious.

This is important. 这事很重要。

You look grave.

You look sad today.

You don't look very happy today.

Why are you so glum?闷闷不乐的、愁闷的

My girlfriend just dumped me. 抛弃

Why so glum? Why the long face?

You look exhausted.

You look very tired.

You look worn-out.

It's six o'clock already.

Yeah, you need a break.

You need a rest.

You need to take a break.

You should take it easy.

Something is wrong with you today.

You're not yourself today.

You seem different today.

Who are you irritated with? \*谁烦你了?

Who has irritated you?

You're nervous.

I think you're nervous.

No, I'm not nervous!

You seem nervous.

#### ●同情

My dog died.

I'm sorry to hear that.

I'm sorry about that.

That's too bad.

That's a pity. /What a pity.

How awful. 太可怕了!

How sad. 太让人伤心了!

Tough luck.

Sorry.

What a shame.

That's unfortunate.

It rained every day while I was in Hawaii.

That's unfortunate. /It's unfortunate.

I'm sorry about your misfortune.

It happens! 常有的事

It's a common mistake.

She won't talk to me anymore.

It must be tough for you.那你肯定很难受吧

It must be hard on you.

Bob got fired.

Oh, poor thing! 哦!真可怜!

Oh, poor baby!

Ah, poor Bob!

My wife left me.

Mine, too. I know how you feel.

I understand the way you feel.

I really sympathize with you.

# ●安慰

I'm really sorry!

Never mind. 没什么、别在意

Don't worry about it.

It's okay.

Forget about it. 没什么

What bad luck. \*太遗憾了、太可惜了

Better luck next time!

That's too bad!

What a shame!

Bummer! \*俚语。

I'm sorry, I'm late.

That's all right. /That's okay.

It's no problem.

It's all my fault!

Don't blame yourself.

It's not your fault.

I feel really bad about it.

Don't worry, it happens. ..常有的事

It happens to the best of us. /It happens to everyone. 这种 事谁都会遇到

There's no need to worry about it.

Don't concern yourself. 别担心

Don't give it another thought.别想得太多

It can't be helped. 没办法呀!

You're welcome to stay.

I don't want to <u>put</u> you <u>out.</u> \*添麻烦"

I don't want to bother you.

I don't want to cause you trouble.

Wow! Shibuya is crowded.

This is nothing, you should see Shinjuku.

You have a lot of homework.

This is nothing. 这算不了什么

It's no big deal. /It's no problem.

How terrible! /How awful! 多糟糕呀!

No big deal. \*别小题大作、没什么

Sorry, I can't play tennis with u tomorrow.

No big deal. I'll ask John to play.

That was a bad movie.

I've seen worse. 这还算好的呢

It could have been worse.有比这更糟的呢!

It might have been worse.

Don't be so hard on yourself. 别自暴自弃

Don't feel so bad about yourself.

Don't be so down on yourself.

Don't think so lowly of yourself.

I don't know what to do!

What a pity!

I'm sure it'll work out. 总会有办法的 \*解决

Everything will be fine.

Things will work out.

What's her problem?

She's just upset. 她只是有点心烦

She's just mad.

She's only angry.

# ●鼓励

Don't cry.

Wipe your tears.

Cheer up! 振作起来! --I'll try. 我会的

Come on! /Take it easy!

Pull yourself together! 重新振作起来

Get a hold of yourself!

Get your shit together! \*语气尖锐

Do your best!

Do a good job! 好好干!

Should I ask her out?

Yeah, go for it! 是呀, 勇敢点!

It's my turn to bat. 该轮到我打了。

Go for it! 加油!

Take a chance!

I'm playing basketball tomorrow.

We'll <u>cheer for your team</u>. \*助威,喝彩

My test score was low.

Try harder next time. 下次再努力吧。

I can't do it anymore.

Hang in there! 别松劲!、坚持下去!

Don't give it up!

Keep at it!

Keep your chin up! 要有信心!

Try harder! 再加把劲!

Don't give up!

Keep it up!

Never give up! 绝对不能放弃!

This machine is too difficult to operate.

You can do it!

My salary is really low.

Look on the bright side. Your job is very rewarding. 你得看 到好的一面....

Don't take it too seriously!

Don't get worked up over nothing! 激动

I feel so sad.

Keep your chin up! 别灰心!

You can do anything if u really want to.

That's the spirit! 那才是好样的!

You can do anything if you put your mind to it.

You can do anything if you are so minded.

You can accomplish anything if you believe in it.

I'll never pass that test.

There's a chance.

There's a possibility.

It's not impossible.

It could happen.

Worrying about it won't solve anything.

Worrying about it won't make it better.

I can't do it, I can't!

Get it together, Jack! 振作起来, 杰克!

I don't think I can. -- Just try it.

I don't want to. --Just try it.

Come on, try it.

Just give it a try.

Try and do it. /Try it. /Give it a try.

Try again. /Have another try. /Do it again.

Give it another try.

Don't be a chicken. Ask her out. 别那么窝囊, 去约她吧

But what if she says not?

Don't be a coward.

Do you think I'm smart?

Let's face it, you're no Einstein.面对现实

Let's face facts.

Let's be realistic.

He looks blue.

Let's cheer him up.

Let's try to make him forget his troubles

I wish you success! /Success to you!

May you succeed!

I'll have my fingers crossed. \*have one's fingers crossed

希望计划能够顺利进行

I'll keep my fingers crossed.

I'll cross my fingers.

I'll keep my hopes up. 我期待着......

Tell him to his face that he's a liar!

Well, I can't.

No way! 不可能!

Are you joking?

No, I'm serious. /Seriously.

I'm really serious.

I'm not joking.

I'm being honest with you.我坦白跟你讲

I mean it!

I don't mean it.

Take my word for it. 这是真的呀、相信我

Take it from me.

Believe me.

Did he really say that?

You'd better believe it!

I really mean it!

Trust me!

Is the party at 9:00?

I'm sure of it.

I'm absolutely sure.

I know for sure that...

I'm positive. 我肯定

It may sound strange, but it's true.

You may not believe it, but I'm telling the truth.

It may be unbelievable, but it's the truth.

It's your fault.

Me? I'm innocent! 我? 我是清白的

Don't lie! I saw you do it.

I didn't do it.

### (21) 怀疑时

He's 38.

Really? /Are you sure?

I want to break up with you.分手

Are you serious? 你是认真的吗?

I quit my job.我把工作辞了

Are you joking?

Do you mean it? 是真的吗?

Are you kidding?

Do you think you'll get a raise?

I doubt it. /It's doubtful!

I don't think so.

I wouldn't bet on it.

It's chancy. \*俚语。

It's iffy. \*非常随便的说法

What do you think?

It sounds fishy to me. 听起来很可疑。

It sounds suspicious to me.

It sounds funny to me.

Something's fishy.

I smell a rat. \*很可疑

He said she is his sister.

I won't buy that story. 我不信他的话

But, it's true.

I don't buy it.

I won't believe that story.

She told me she likes you.

Do you think she's serious?

I don't take him too seriously. / I don't take him very seriously.我不把他的话太当真

I don't pay much attention to what he says.

What makes you say that?

I don't believe him. /I don't trust him.

I don't think he is telling the truth.

I think he is lying.

I won two tickets to Hawaii!

It's too good to be true.太好了吧、难以置信

It's so unbelievably good that there has to be something wrong.

Nothing this good ever happens, it must be a mistake. It can't be! It's too good to believe!

# (22) 为难时

I don't know what to do.

Don't worry, I'll help.

I'm at a loss as to what to do.

I'm unable to decide for myself.

What shall I do? /What should I do?

What am I supposed to do? 我该怎么办? \*be supposed to 计划做...

I don't know. Just relax, I'll help you.

What am I going to do?

We can't finish our proposal in time.

We are in trouble.

We're in big trouble.

Do you like the new computer system?

No, it's a hassle. 不喜欢,它很麻烦

It's a pain in the neck.

It's a pain in the ass. \*低俗的说法。

It's a lot of trouble.

What should we do?

I don't know. It's really a difficult problem.

It's big problem.

I don't know what to say.

I'm at a loss as to what to say.\*困惑

I have a full house.我是同花顺(打牌时)

You got me. 这下可难住我了

I don't know.

I guess you're right.

You win. /That beats me.

He's a nuisance. \*他特招人讨厌

You asked for it. 自作自受

You're stepping on my foot.

Oops! I'm sorry. 哎哟! 对不起

I made a mistake. /My mistake.

Oh, no! I missed the flight.

You did? 真的?

Ah, man! \*man 表示兴奋的和吃惊

Oh, my goodness! /Oh, my gosh!

Good heavens!

We have to decide what to do.

That's the hard part. 这正是难点

That's the difficult part.

I feel guilty. I was mean. 我太刻薄了,我感到很内疚

Don't worry about it.

It's all my fault.

I feel bad about it.

I feel horrible.

I feel terrible.

You look puzzled. 你看来很困惑

I can't understand this machine.

You look confused.

The idea haunts me.那个念头总是萦绕着我

I can't get rid of the idea.

I can't get it out of my mind.

### (23) 不感兴趣时

What do you want for dinner?

I don't care. 什么都行

Anything's fine.

I don't think it's a good idea.

Who cares? 管它呢!

So what? 那又怎么样?

So? 后来呢?

Well?

Does it matter?

Big deal.

What difference does it make?

Whatever you want. 随便你!

As you wish.

Do u think the economy will improve?

Nobody knows. 谁知道呢

Who knows? /No one knows.

Why don't you help him?

It has nothing to do with me. 跟我没关系

It's not my concern.

It's not my business.

It's not my problem.

I couldn't care less. 我才不在乎呢

I'm going to report you to our boss.

Go ahead. I couldn't care less.

I don't give a damn.

But I'm not a good dancer.

Nobody cares. 没人注意你。

Nobody gives a damn.

Tom and Mary are fighting a lot these days. We should do something about it.

Let it be. 让它去、别管

Everyone says you're a liar.

I don't care what they say.

I don't care what they might say.

What they say doesn't matter to me.

I don't care what anyone says.

Other people's opinions don't matter to me.

I'm not concerned about what they may say.

Which one? Anyone will do. 哪个都行。

It doesn't matter.

Anyone's okay. /Anything will do.

We can do without him.

We don't need him.

His help isn't necessary.

I've got nothing special to talk about.

That's okay.

I have nothing particular to talk about.

I don't have anything special to discuss.

Do you want red or white?

It doesn't matter. 无所谓

I don't care.

It doesn't make any difference.

It's all the same to me.

I don't feel strongly about it one way or the other.

Either will do.

Either one will be fine.

She only married him for his money.

It's the same old story. 这种事又不新鲜

## (24) 害羞时

Come on. Let's meet new people.

But I'm shy.

Your mom showed me ur baby pictures.

I'm so embarrassed. 真不好意思

I'm ashamed of myself. 我为自己感到惭愧

Don't be so hard on yourself.

I'm embarrassed of myself.

I'm ashamed that I did that.

How shameful! 真恬不知耻!

It's very shameful.

It's quite a shameful story.

That's very unfortunate.

I lied to him.

Shame on you! \*真丢脸、不成体统

You should be ashamed!

## (25) 吃惊时

She was late for work again.

Unbelievable! 难以置信!

Incredible! /That's unbelievable!

I can't believe it!

Now way! 怎么会呢!

I'm surprised! 我吃了一惊

I'm shocked! 我很震惊

I'm in shock!

What a shock!

I won the lottery. 我的彩票中了

That's amazing! 太让人吃惊了!

How about that!

Wow!

Really? /Oh, really?

Is that right? /Is that so? /Oh, yeah?

You're kidding! --No, I'm not.

You're pulling my leg! 戏弄

No kidding!

You've got to be kidding!

It's midnight already.

It can't be! /That can't be!怎么可能!

That can't be! /It can't be true! /Impossible!

Let's go to Europe this summer!

Are u serious? / Seriously?当真?/你肯定?

That's really something! 那真的很重要\*something 在口语中表示"重要的东西"

I was in a car accident.

Oh, my! 哎呀! /My God.

He failed another test.

Good grief! 天啊

Well, well. 哎呀呀!

My goodness!

Oh, dear! /Dear! Dear!

Good gracious!

Oh, brother! / Oh, boy!

You surprised me! --Boo! 啊-!

You scared me. /What a surprise!

I really do love you.

You don't say! 怎么可能呢?

I'm going to marry you.

That'll be the day!怎么可能!、岂有此理!

It'll never happen! /Impossible!

I'll believe that when I see it. 眼见为实

I'll believe that when it happens.

A great shock. /A big shock. /That's a shocker. 震惊

There's a meeting today at 5:00.

That's news to me. 第一次听说

That's the first I've heard of it.

I never knew he was so rich.

I know, it's mind-boggling, isn't it? ..简直让人不敢相信,是吧?

It blew me away.

Gosh! I've overslept again!糟了!又睡过了!

No, not again! 没有,没到点呢!

We were surprised by the news.

Boo! "哇!"、"啊", 吓唬人。

That wasn't funny.

## (26) 祝福

I passed my driving test!

Congratulations!

I'm engaged.

Congratulations on your engagement.

Congratulations on your marriage.

It's a boy.

Congratulations on the birth of ur child.

Congratulations on entering...

Congratulations on entering...College.

Thank you. 谢谢!

I got promoted!

Congratulations on your promotion!

Congratulations on your complete recovery. 祝贺你康复!

Thank you for your support.

My book was published.

Good for you! 祝贺你!

We made up. 我们和好了

I'm really happy for you!

I'm delighted for you.

Cheers!

Let's make a toast! \*干杯

Why don't we make a toast?

Here's to your health! Cheers! 为了您的健康,干杯!

Let me propose a toast to Mr. Smith.

I'd like to propose a toast to Mr. Smith.

Break a leg! 祝您成功!

Knock'em dead!

Good luck!

Go get'em! \* get'em = get them!

### (27) 吊唁

I sympathize with you. 我对您深表同情!

Thank you for your concern.

What a pity we've lost such a great man!

Yes, indeed. 确实是这样。

I'm going to miss my grandpa. 我很怀念我的爷爷

I know how you feel.

My father is in the hospital now.

That's too bad. 太不幸了

Try not to get depressed. 别太消沉了

I can't help it. 我无法控制自己

It was terrible this time, wasn't it?

It sure was.

My mother died when I was ten.

I'm so sorry. 那太不幸了

What a shame.

I couldn't pass the test.

Never mind. 没关系/别太在意

# (28) 节日、纪念日

Here's to the New Year! 祝贺新年!

Cheers!

Happy New Year!

Happy New Year to you, too!

Happy Valentine's Day! 情人节快乐。

That's nice of you. 你太好了。

Be my Valentine. 做我的情人吧。

I'd love to. 我非常乐意!

Happy Easter! 复活节快乐! --You, too!

Happy Mother's Day! --Oh, thanks.

Thanks for being such a good mom.

How sweet! 你真可爱!

Trick or treat! 不请吃就捣蛋!(万圣节用语)

Oh, you scared me! 哦, 你吓了我一跳!

Happy Thanksgiving! 感恩节快乐!

Let's have pumpkin pie. \*南瓜派

It's my favorite.

Merry Christmas!

Merry Christmas to you, too.

Have a Merry Christmas. -- Thank you.

I wish you a Merry Christmas.

Here's your birthday gift.

Thanks. That's very nice of you.

Happy birthday!

It's my birthday. 今天是我生日

Happy birthday, John!

Happy anniversary! 结婚纪念日快乐。

It's our tenth anniversary.

Thanks for being in my life. 谢谢你陪我共度人生

Thanks for ten wonderful years. 谢谢你给了我美好的 10 年。

# (29) 在飞机上、饭店里

#### ●在飞机上

What would you like to drink?

Well, what do you have?

Anything to drink?

Coffee, please.

With sugar and cream?

Yes, please. /No, thank you.

What would you like for dinner, beef or fish? /Beef or

fish for dinner?

Which would you like, beef or fish?

Beef, please.

Have you finished? /Are you through?

No, not yet.

May I clear the table?

May I clear the plates off the table?

Clear the table, please. --Yes, sir.

Can I have some water?

Can I have something to drink?

A blanket, please. 毯子

I feel cold/hot.

I'll turn on the heater. 空调

I feel sick. /I'm not feeling well.

Can I have some medicine?

May I help you?

Could u tell me how to fill out this form?

How do I fill out this form?

Can you help me with this form?

#### ●在机场

May I see ur passport, please?请出示护照

Here it is.

How long will you be staying in the United States?

I plan to stay for a week.

What's the purpose of your visit?

What brought you here?

Why are you here?

Sightseeing. /Business. 旅游/工作

I'm here on business.

I'm here on vacation. /I'm vacationing.

Where are you staying?

I'm staying at the Benson Hotel.

Do you have anything to declare? 报关

Anything to declare? --No, I don't.

At the Washington Hotel.

How much money do you have?

Four hundred dollars and one hundred thousand yen.

Okay. Have a nice stay.

Okay. Have a nice trip.

I can't find my baggage.

What does it look like?

Please check it immediately.

Please check it right away.

Please deliver the baggage to my hotel as soon as you have located it.

Please deliver my baggage to my hotel as soon as you

I'd like to reconfirm my flight.重新确认机票

Where is the Japan Airlines counter?

Where is the boarding gate? 登机口

What time do you start boarding?

Has this flight begun boarding?

Have they begun boarding this flight?

What time will we arrive in Tokyo?

In about two hours.

#### ●在饭店的服务台

Is there a room available for tonight?

No, all the rooms are booked for tonight.

Do you have a room for tonight?

I reserved a room for tonight.

Check in, please.

I'd like to check in.

Take my baggage, please.

I'd like a key to room 809, please. 取钥匙

I'd like to leave my room key, pls.存钥匙

Where is the dining room?

What time does the dining room open?

What time can I have breakfast?

Where can I get some beer?

There's a liquor store across the street.

Where can I buy some beer?

Can you keep my valuables? 存贵重物品

Yen to dollars, please. 日元换成美金

I'd like to exchange yen to dollars, pls.

Cash, please. 换成现金

I'd like to cash this, please.

Would you cash this, please?

Could you cash this, please?

Could you cash this traveler's check for me? 旅行支票换成

Would you cash these traveler's checks?复数

Can you change these traveler's checks?

Would you exchange this one hundred dollar bill with five

twenties? 100 换成 5 张 20 的

Does anyone speak Japanese?

No, I'm afraid not.

Are there any messages for me? 留言

Yes, Mr. Brown called.

Check out, please. /I'd like to check out.

Here's my room key.

I didn't make any phone calls. 我没用电话

Here's your bill. /Here's your check. 账单

Could you call a taxi for me?

Call me a taxi, please.

Hail a taxi, please.

Taxi, please.

Can you get me a taxi, please?

#### ●客房服务

Room service, please.

A wake-up call, please.

A wake-up call at seven tomorrow morning, please.

Certainly, ma'am. 好的。

I'd like a wake-up call, please.

May I have a wake-up call?

Can I borrow a hair dryer?

Please bring me a pot of coffee.

How many cups would you like?

Laundry service, please. 洗衣服务

When will it be ready? 什么时候能弄好?

Tomorrow morning at ten.

Your room number, please.

This is room 501. \*501 读成 five o one

Come in.

#### ●在饭店遇到困难时

There is no hot water.

Are you sure about that?

The room next door is noisy.

Could I possibly have another room key?

Could I please have another room key?

May I have another room key?

Is it all right if I have another room key?

Would it be possible for me to have another room key?

I'd like to have another key, if that's ok.

I locked myself out.我把钥匙忘在房间里了

May I have your name, please.

I left my key inside my room.

I forgot my key inside my room.

I'm locked out. 我被锁在外面了

The TV doesn't work in my room.

Could you send someone to fix it?

Could you send someone up? 您能叫服务员来一下吗?

What seems to be the problem, sir? 有什么事吗?先生?

## (30) 走在街上的时候

### ●问路

Where is the shoe store?

How do I get to the shoe store?

Excuse me, but I'm lost. 迷路

I don't know where I am.

Where am I on this map?

You're right here, near Central Park.

Where am I?

Where am I located?

Can u point to where I am on this map?

What's the name of this street?

What street am I on?

Is there a post office near here?

Yes, there is. Go straight...

Where's the nearest post office?

Is there a post office close by?

Is there a post office around here?

Do u know of any post offices near here?

How do I get to the Sakura Hotel?

Where's the Sakura Hotel?

Could you give me directions to the Sakura Hotel?

What direction should I follow to get to the Sakura

Hotel?

Turn right at the first traffic light.

Where's the rest room? 洗手间在哪儿

It's on the right. /It's on your right.

Go straight for two blocks.

You'll see it at/on the corner on your left.

Excuse me. Is Shinjuku far?

Sorry, I'm new here, too.

I'm a stranger here, too.

I don't know either.

It's next to the coffee shop.

It's beside the coffee shop.

It's just before the coffee shop.

It's across from City Hall. 对面

It's opposite City Hall.

It's on the opposite side of City Hall.

It faces City Hall.

It's between the bookstore and the drugstore.

It's on this side of the church.

It's before the church.

It's at the end of this street.

Am I near Shinjuku?

Is Shinjuku close to here?

Am I close to Shinjuku?

How far is it to Shinjuku? 问时间和距离

Is Shinjuku far?

How close are we to Shinjuku?

How long will it take?

About five minutes.

Will it take long?

Is it far? /Is it far from here? 离这儿远吗?

Not far. /It's not far. /It's not that far.

What's the easiest way to get to Shijuku?

Could you give me the simplest directions to Shinjuku?

The easiest way is to take a taxi.

What's the quickest way to get to Shijuk?

You can go by express train.

Where can I mail this?

Where can I make a phone call?

Where can I make a call?

Is this the shortcut?

# ●乘坐交通工具

A subway map, please.

Could I have a subway map, please?

Where's the ticket counter? 售票处

How much is the fare to Shinjuku?

I'll find out for you. 我看一下。

What is the fare to Shinjuku?

How much does it cost to get to Shinj?

What's the price of a ticket to Shinjuku?

How much do I pay to go to Shinjuku?

It's one hundred fifty yen.

Which train should I take to Shinjuku?

Which train goes to Shinjuku?

Which train stops at Shinjuku?

Which train is going toward Shinjuku?

我该在哪站换车?

Where am I supposed to change? 换车\*be supposed to... 应该...

At Shinjuku.

Where do I change trains?

Where should I change trains?

Where am I supposed to transfer?

At what station should I change?

Where am I supposed to get off for Ogi?

You can change to the JR Line at Shinjuk.

Where can I catch an <u>express train</u>? 快车 \*特快是 a limited express, 每站都停的车是 a local train

Go to track number two.

Go to track two.

Take this train.

Take the orange train.

Take the Chuo Line. 坐中央线。

How often do the trains come?

How frequently do the trains come?

How many trains run in an hour?

When do the trains come?

The trains come every ten minutes.

The trains run six times an hour.

The trains come very often.

The trains come five times a day.

When is the next express? --At 1:10.

What time is the last train to Chofu?

I'm not sure. Probably around midnight.

Is the next train an express?

Does this train stop at Chofu?

Yes, it does.

Will this train stop at Chofu?

Does this train go to Chofu?

It's the fourth stop from here.

How far is it to Shinjuku?

It's the fourth stop from here.

After the next stop.

The second stop. /Two more stops.

How many stops are there to Shinjuku?

There are four more stops to Shinjuku.

There are four more stops before Shinju.

What's the next stop?

What's the next station?

Could u tell me what the next station is?

Would you tell me what the next stop is?

I was wondering what the next station is?

Is the next station Chofu?

The next stop is Chofu.

Where can I get a taxi?

Where can I catch a taxi?

There's a taxi stand up ahead.

Do you know where I can get a taxi?

Where's a taxi stand around here?

Where's the taxi stand?

Where's the cabstand?

Call me a taxi, please.

Certainly. Where to, sir?

Can you get me a taxi, please?

Taxi, please. /Hail a taxi, please.

How long does it take to get downtown?

How much does it cost?

How much will it cost?

How much do you charge?

Where to? /Where're you going?

Where would you like to go?

To Wall Street, please.

To this address, please.

Take me to this address, please.

I'd like to go to this address.

Please take me here.

I'm in a hurry. 我有急事。

May I ask why?

Take the shortest way, please.

Could you wait for me, please?

Stop here, please.

Could you help me carry my bag?

How much would it cost to get there?

How much will it cost?

Where's the bus stop?

Is there a bus to the airport?

No, I'm afraid not.

How many stops to the museum? 美术馆

When is the next bus to Narita?

It's at 4:10.

When does the next bus to Narita leave?

How long do I have to wait for the next bus to Narita?

What time is the next bus to Narita?

How soon is the next bus to Narita?

Does this bus go to the airport?

Could you tell me when to get off?

No problem.

The bus has just left. /The bus just left.

We just missed our bus.

The buses don't come on time.

The buses are not punctual.

The buses don't come as scheduled.

The buses are always late.

Is this seat taken? -- No, it's not.

Is anyone sitting here?

Can I sit here? / Is this seat free?

Do you mind if I sit here?

Isn't the traffic heavy?

Isn't it crowded?

Isn't the road congested?

#### ●租车

Who should I ask about car rentals?

I'd like to rent a car, please.

Did you book your car yet, sir?

What type do you have in mind?

A compact, please. 小型车

Do you have any Japanese cars?

What's the rental fee?

30 dollars a day, plus 20 cents per mile.

Do you want insurance?

I'd like full insurance.

Can I drop off the car in...?我能把车放在...

#### ●交通标志

No outlet! 禁行!

No parking!

Can I park my car here?

No, this is a no-parking zone.

No passing 禁止超车!

One-way street 单行线

Road junction 十字路口

# (31) 购物时

Let's go window-shopping.

I'm flat broke.

Let's go window-shopping anyway.

Why don't we go window-shopping?

Shall we go window-shopping?

What a crowd!

It's so crowded!

What a big crowd!

When does the store open?

It's closed today.

When do you open?

What time do you open?

How soon does it open?

What time does the store open?

When do the doors open?

When does the store close?

We close at seven.

What time does the store close?

When is closing time?

We won't open until eleven.

That late? 那么晚?

It opens at eleven.

From eleven.

Our business hours begin at eleven.

Where's the shoe department? \*department store 商场

I'm lost, too. 我也糊涂了。

Where can I find the shoe department?

Where is the shoe department located?

It's on the third floor.

Going down? /Going up?。是往下/上?

What are you looking for?

The shoe department.

Eighth, please. 电梯里

The eighth floor, please.

May I help you? /Can I help you?

What can I do for u?/How may I help u?

I'd like a suit.

I'm looking for a ... bag.

I'm looking for a black, leather bag.

How's this?

I'm just looking. /Just browsing. /I'm just browsing.

I don't need any help.

No just yet. 还不需要。

If you need any help, let me know.

These shoes are great!

These shoes are wonderful.

Buy this.

Please buy this for me.

How much is this?

How much does this cost?

What does this cost?

What is the price of this?

How much?

This one is eight hundred dollars.

That's expensive/cheap!

How expensive/cheap! 怎么这么贵/便宜!

That's too much!

Do you have this shirt in a small?

Let me check. 让你找找。

Do you have this shirt in a smaller size?

Do you have this sweater in red?

May I try it on? \*try on 试穿、戴

Sure. Let me help you.

Where is the fitting room? 试衣间

Right this way, ma'am. 请往这边,女士。

Where is the dressing room.

It's too small for me.

It's a little bit tight.

It's loose.

It's long/short.

This suit fits perfectly.

This suit is perfect for me.

This is nice. /This is good.

How do you like it?

This is better. /I like this better.

That's more like it.

This skirt matches this blouse, doesn't it?

Yes, they look great together.

This skirt and this blouse go together well.

Which is better?

Which one do you like better?

Which one do you think is better?

I want both of them. /I want them both.

I don't want either of them.

It's too flashy. 太艳了!

We have a more plain looking one.

It's too gaudy. /It's too loud.

It's too plain. 素、老气

It's too conservative.

It's too bland.

Would you hem it? \*缝边

Would you alter it?

Would you shorten it?

How much is it? /How much does it cost?

Could you tell me how much it is?

I'll take this one. /I'd like this one.

All right, ma'am.

I'd like to buy this one. /I'll get this one.

Will that be cash or charge?

Cash or charge?

Will you be paying by cash or credit card?

Would u like to pay by cash or charge?

Cash, please. /Charge, please. ‡

Can I use VISA? /Do you accept VISA?

Do you take VISA?

Can I pay by installment payment?分期付款

Can I pay in Japanese yen?

Do you take Japanese yen?

Do you accept Japanese yen?

Please wrap it.

I'd like to return this. 我想退货。

Do you have a receipt? 收据

Could you exchange this, please?

It's got a stain. /It has a stain.这有点儿脏

Can I have a refund? 退款

I'd like to get a refund, please.

I'd like a refund, please.

I'd like my money back, please.

Would you give me a discount?

This is a discount price.

Can you make it cheaper?

Take it or leave it. 不满意就算了

Accept it or reject it.

Be satisfied with it or get nothing.

That's my only offer.

That's my last offer.

That's my final offer.

## (32) 在外用餐时

#### ●在快餐厅里

I'd like a hamburger and an iced tea.

May I have two hot dogs, please?

Anything else?

Two hot dogs, please.

With ketchup and mustard, please. 请加蕃茄酱和芥末

Will that be for here or to go?

For here or to go? 这儿吃还是带走

Will that be to go? /Take-out?

Will you be eating here?

To go, please. /I'd like it to go, please.

For here, please.

#### ●预订餐馆

Could you recommend a good restaurant near here? I'd like some Italian food.

Which restaurant do you recommend?

Is there a Mexican restaurant around here? Yes, there's

Where is the closest Mexican restaurant?

Are there any restaurants still open near here?

Do I need a reservation?

Hello, this is the Park Restaurant. May I help you?

I'd like to make a reservation for eight people at six

o'clock tonight. 预订

We are a group of eight.

I'd like to reserve a table for eight.

What time, sir?

Could we have a table close to the band?

I'm sorry. We're all booked up tonight.

I'm sorry. We are quite full tonight.

I'm sorry, all the tables are booked tonight.

How long is the wait?

How long do we have to wait?

Is the wait long?

We can wait.

What time can we make a reservation?

How late are you open? --Until eleven.

How do I get there?

Do you accept credit cards?

What is the price of a dinner course?

What is your dress code? \*code 规定, 规范

We require a jacket and tie.

Should I wear a jacket and tie?

Should the ladies wear dresses? 礼服

We need a large table, please.

How many in your group? --Two.

I'm sorry, but I have to cancel my reservation.

#### ●点菜

Could I have a menu, please?

May I see your menu, please?

I'd like to see a menu, please.

Do you have a menu in Japanese?

May I see a menu in Japanese?

Do you have a Japanese menu?

May I see the wine list, please?

What kind of wine do you have?

What kind of wine do u have available?

May I take your order? 您来点儿什么?

Well, let's see...

What would you like?

What will you have?

Are you ready to order yet?

What do you recommend?

The seafood is good here.

What do you think I should order?

What is your suggestion?

What do you think is the best?

What do you suggest I order?

Can I have the same as that?

Sure, no problem.

I'll take this and this.

Do you have any local specialties?

Could we have separate checks?分别付款

May we have separate checks?

Could we pay separately?

We'd like to have separate checks.

I'd like to have dinner for sixty dollars including drinks.

I'd like a steak. /I want a steak.

I'd like some red wine, please.

How would you like it? 要几成熟的?

How would you like it done?

How would you like your steak cooked?

How would u like your steak prepared?

Well-done, please. 烤熟点\*rare 三成熟, medium 半成熟, well-done 八成熟

Can you make it mild? 请做得清淡些

Are you having breakfast?

No, I'll just have a cup of coffee.

Would you like some coffee?

That would be great.

Would you care for some coffee?

Do you want some coffee?

How about some coffee?

Is coffee included with this meal?

I'd like a cup of coffee, please.

Anything else?

No, thank you. That's all.

Will that be all?

Anything else you want?

Is there anything else that you'd like?

That's all for me. /That's it. /That's all.

That would be all.

I didn't order this.

You didn't, sir?

This is not what I ordered.

My order hasn't come yet.

# ●饭桌上

I'm kind of hungry. 我有点儿饿了

I'm kind of hungry. How about you?

Yeah, it's lunch time.

I'm starving. /I'm getting hungry.

I'm very hungry. /I'm extremely hungry.

I could eat a horse.

I'm thirsty. 我渴了

It smells good. /It smells nice.

I'm on a diet.

How's it going so far? 现在感觉怎么样?

This looks great! /This looks good!

This looks delicious!

My mouth is watering.

This smells great! \*

They all look good.

They all look so delicious, don't they?

They both look great.

Can I eat this? /Is this edible?

You can't eat that. /It's inedible.

Is this delicious? /Does this taste good?

How is it?

It's good. / Good.

It's delicious. /Delicious!

Yum-yum! /Umm! /Mmm! \*比较随便

Yummy! \*女性和孩子们常用

It's not good. /It doesn't taste good.

This tastes strange. /This tastes funny. /This tastes weird.

I eat anything. /I can eat anything.

Don't overeat. /Don't eat too much. /Don't eat so much.

He's a big eater.

I don't feel like eating anything.

I drink like a fish. 我是海量

I get drunk easily. 我酒量小

I can hold my own. 我酒量还可以。

I can hold my liquor.

I can drink a lot.

I'm a strong drinker.

Cake is fattening.

Would you like some coffee?

Not now, thanks.

Please pass me the salt.

Could I have the salt, please?

Salt, please?

Could you hand me the salt, please?

It's called misoshiru. 这是大酱汤

This is misoshiru.

This is called misoshiru.

How do you eat sushi?

You dip it in soy sauce. 蘸酱油

Place the sushi in some soy sauce.

Can you use chopsticks? \*筷子

What kind of fish is this?

Oh, that's tuna.金枪鱼

It's spicy. / It's hot.真辣!

It's salty.

It's sweet.

It's crispy. 真脆

It's slimy. 真粘

This coffee is not hot enough.

This coffee is lukewarm.

This bread is soggy.面包没有烤透

These potato chips are stale.这土豆片变味了

These potato chips are soft.

This milk is sour. 这牛奶酸了

I'll buy more today.

This coffee tastes bitter. 这咖啡太苦了

This coffee is bitter.

This meat is tough. 这肉太老

This meat is tender. 这肉挺嫩

This has a strong flavor. 味很重

This has a weak flavor. 味道淡

It's too salty.

It's too greasy. / It's too oily.太油腻

It's too hot/cold.太烫/凉了

My mouth is burning. 我的嘴都麻了

My mouth is on fire.

Would you like some?

Yes, please. /No, thank you. I'm fine.

Do you want some?

I'd like some more wine.

I dropped my fork.

I'd like another cup of coffee.

That was good.

That was delicious.

I'm very full. 我吃饱了

I couldn't eat another bite.

I've had enough.

I'm very hungry.

There isn't enough food.

I'll make more.

Would you like another drink?

No, I think I've had enough.

How do you like your coffee? 您喝什么样的咖啡?

Black will be fine. 清咖啡就可以了

Just sugar, please 只放糖

Just cream, please. 只放牛奶

How do you like your coffee?

With cream and sugar, please.

How do you want you coffee?

### ●付款

Bill, please. 请结账

I'd like the check, please.

Where should I pay?

It's on me. 我请客。

Oh! How nice!

This is my treat. /I'll treat you.

I'll pay for dinner.

I'll pay for drinks.

I'll take care of it. 我来付

What is this for? 这是什么的钱?

What is this charge for?

What is this amount for?

I'm afraid there is a mistake here.

Let's go Dutch. 各付各的

Let's split the bill.

Let's divide the cost.

We'd like to pay separately. -- All right.

Keep the change. 不用找钱了

May I have a receipt, please? 请开张发票

# (33) 外出旅行时

Where's the tourist information center?

Sorry, I'm a stranger here, too.

May I have a free city map?

When does the museum open/close?

Please tell me about some interesting places in this town.

Is there anything to visit here?

What are your interests?

What are you interested in?

What kind of things are u interested in?

What do you like?

I'm interested in architecture.

What kind of tours do you have?

Well, we have...

What kind of tours are available?

What kind of tours do you offer?

What kind of tours are there?

Please show me the way.

Are they open on Saturdays?

Are there any sightseeing buses?

Is there a sightseeing bus tour? 有旅游车游览团吗?

Do you have any sightseeing bus tours?

Are there any sightseeing bus tours?

I'd like a tour by taxi.

I'd like a guide.

I want a Japanese-speaking guide.

I'd like a Japanese-speaking guide, pls.

I'd like to request a French-speaking guide.

Could we have a French-speaking guide?

How much is it per day?

How much is admission? 入场券

How much is the entrance fee?

Two tickets, please.

What's that building?

How old is it?

Can we go in? --Of course.

Let's go to see the castle.

What a beautiful view!

I want to stay longer.

Let's leave now.

I want to rest a while.

I want to rest for a while.

I want to rest. /I want to take a rest.

May I take a picture here?

Would it be all right if I took a picture here?

Would you take a picture for us?

Will you take a picture of us?

Would you mind posing with me? 能和我一起照张相吗?

I'll send the pictures.

Where is the gift shop?

Where can I find the gift shop?

Where's the bathroom?

Which way is the bathroom?

Is the bathroom around here?

Could you tell me how to get to the bathroom?

How can I get to the bathroom?

It's outside, to the left./on the left. /to your left. /on your left.

/on the left-hand side.

Can I walk there?

Is it walking distance?

Do you think I could walk there?

You should take a bus.

It would be better if you took a bus.

I'd recommend taking a bus.

You'd better take a bus.

What's on tonight? 今晚演什么?

What's playing tonight?

What are you showing tonight?

How long does it last? 持续

How long will it last?

How long is it?

What time will it be over?

What time will it end?

# (34) 遇到麻烦时

#### ●语言不通

I'd like to have a Japanese interpreter. \*interpreter 口头翻译

I can't speak English.

No English!

My English isn't good enough.

A Japanese-speaking person, please.

Aren't you John?

Pardon me? /Excuse me? /I beg your pardon? /Could you

repeat that?

What did you say?

Would you slow down, please?

Please say it more slowly.

What can I do for you?

I'd like a Japanese-speaking guide, please.

I want a Japanese-speaking guide.

Does anyone speak Japanese?

Does anyone here speak Japanese?

Is there a Japanese speaker here?

I can't <u>make myself understood</u>. 我们语言不通 \*被明白,让对方明白

I can't get my point across.

I can't get through to him.无法让他明白。

I don't know how to say it in English.

I don't know it in English.

I can't express it in English.

How do you say "giri" in English?

You say, "obligation".

What's in English?

How should I say "giri" in English?

How can I express "giri" in English?

What's the English word for "giri"?

What do you call this in English?

## ●失窃

Call the police!

Sure thing! 好的

Please call for help!

I had my bag stolen.

My bag was stolen.

Somebody stole my bag.

Who should I report it to?

Where is the Lost and Found?失物招领处

What kind of bag?

What kind of bag was it?

What was in it?

How much was in it?

We'll call you if we find it.

We'll contact you when we find it.

Could you fill out this form?

Please fill out this form.

Please give me a report on the theft. 请您写一下被盗经过

Please fill out a report on the theft. 偷窃

Where is the Japanese Embassy? 大使馆

I lost my passport. 护照

My passport is missing.

I can't find my passport.

I've misplaced my passport.

Does anyone here speak Japanese?

Can I get it reissued? 能补发一本吗?

Please cancel my card number.

What should I do? /What do I need to do?

You should ask the man over there.

### ●呼救

It's an emergency! 十万火急!

Please call a doctor. 快叫大夫!

Help!

What happened?

Somebody! 来人呀!

Help me!

Thief! 小偷! /Robber!

## (35) 商业信函用语引言部分

## ●收信

We have received your letter of April 14, 1998.

We have received your letter dated April 14, 1998.

We thank you for your inquiry. 咨询函

We have received your letter and thank you for your inquiry.

We are pleased to learn from your letter...

From your letter we have learned that...

We are grateful for your inquiry of May 23,1998.

This is to acknowledge your letter of June 6, 1998.

## ●回信

We are pleased to respond to your inquiry of August 18, 1998

We are pleased to answer your letter of August 18, 1998.

We are writing in response to your letter of October 21, 1998.

We are writing with reference to your letter of October 21, 1998.

This refers to your letter of October 29, 1998.

This is in response to your letter of November 4, 1998.

### 从来信中得知

We are happy to learn from your letter that...

From your letter we have learned that...

We regret to learn from your letter that...

We are really sorry to learn from your letter that...

We would like to offer our <u>sincere apologies</u> for the mistake. 真诚的歉意

It is nice to know that...

It is nice to learn that...

It is nice to hear that...

It is regretted that... 很遗憾...

It is regrettable that...

# ●联系

We are *pleased to* inform you that...

We are excited to inform you that...

We are *happy to* inform you that...

We would like to inform you that...

We take pleasure in informing you of...

We take pleasure in informing u that...

We regret to inform you that...

We are sorry to inform you that...

Please be advised that... 请允许我通知您..

#### ●随信附上

We will enclose... 随信附上

We are enclosing a copy of...

There is a copy of... attached to this letter.

Attached, please find...

Attached you will find...

Enclosed is a copy of...

Enclosed, please find...

A copy of...is enclosed.

### ●寄给……、请对方寄出……

We will send you...

We are sending you...

We will mail you...

We are pleased to send you...

We are happy to send you...

We are sending you the contract separately.

Would you please send us...?

We would appreciate it if you would send us...

# ●认为对方收到了自己的信件

Some months ago we wrote you regarding ...

\*regarding 关于...

So far, we do not seem to have received (any) word from

you... \*so far 至今为止

If we do not hear from you by December 1, 1998...

So far, we have not received (any) word from you...

## ●因回复迟了而表示歉意

We apologize for not replying to u earlier.

We are sorry for not answering your letter sooner.

We are sorry for not *replying to* your letter sooner.

We are sorry for not *responding to* your letter sooner.

Thank you for your patience. 让您久等了

#### (36) 商业信函用语正文部分

#### ●叙述事情

We are told that...

We understand from Mr. Aoki that...

We observed that... 我们察觉到...

We found out that...

We discovered that...

We would like to call your attention to...

May we take this occasion to remind you that...

May we take this opportunity to remind you that...

### ●转达希望

We hope that you will...

We hope to receive...

We are interested in... \*适用于索取资料时

We would be interested to learn...

We would appreciate it if you will let us know...

We would appreciate it if you would let us know...

We shall appreciate it if you would let us know...

May we ask you to send us...?

# ●致谢

We thank you for your offer.

I appreciate very much that you...

We appreciate your cooperation and...

We thank u for your cooperation and...

### ●感到遗憾

It is regretful to learn of...

We are sorry to inform you that...

We are very sorry that...

We regret to inform you that...

It is regretted that...

# ●表示歉意

We apologize for...

We deeply apologize for...

We sincerely apologize for...

We are very sorry for...

### ●抱怨

We are sorry to inform you that...

We very much regret to have to remind you of...

We invite your attention to...

We would like to call your attention to...

May we remind you that ...?

May we take this occasion to remind you that ...?

We wish to point out that...

#### ●祝贺

We are delighted to learn that...

Congratulations on your...

We would like to offer our congratulations on your...

#### ●吊唁

We have just learned with profound sorrow of the <u>passing</u> <u>away</u> of... \*去世 \*profound 深刻的

We wish to express our deep regret over the passing of... Pls accept my sincerest condolences.哀悼

#### ●同意

We agree with you on...

We agree with you on the following issues...

We are in full agreement with the points raised in your letter. \*raise 提出(异议)

We are in complete agreement with the points outlined in your letter.

We are very pleased to have the opportunity to...

We are very pleased to be in a position to..

We will be delighted to...

We will be delighted to meet with you on June 4, 1998.

### ●陈述自己的见解

We think that...

We believe that...

We understand that...

We feel strongly that our products are the best.

It is our understanding that...

We understand that...

We do not anticipate any objections to your proposal. 没有任何异议

We can see no reason why...

## •反驳对方

It is not quite clear to us what you had in mind.

It is not clear to us what you meant.

It is not clear to us what you intended.

The one point that concerned us a little was... \*concern "担心,在意"

The one point that troubled us was...

We have become concerned with regards to the shipment schedule.

### ●中立的答复

We are now in the process of... 正在....

We are in the process of reviewing your suggestion.

We value ... highly. 非常重视

We value your suggestion highly.

We thank you for raising the issue.

Your suggestions are <u>being followed up by.</u>.. 由......进行 (讨论)

Your suggestions are being followed up by our committee.

Your suggestions are being reviewed by...

## ●否定的回答

We hope you will understand our reason for this action. It would be difficult for us to accept the revision to our shipping schedule.

We regret that we are unable to alter our pricing schedule.

We have no alternative but to...

Consequently we are in the position to...  $\underline{$  最终</u>我们采取的立 场是...\*后否定内容

# •我方的行为和说明

We are pleased to recommend...to you.

We work closely together with... 与...有非常亲密的关系

We are also told that... 我们已经得知...

The <u>amendment</u> provides that you can no longer ship after the 10th of each month. \*修改后规定...

The following conditions show that...\*用于否定

The following conditions show that each shipment must arrive before noon. .\*用于否定内容

The effect of this change will be to delay... \*意味着将会...

# ●表明谢意和希望

We appreciate your business and... 交易

We appreciate your patronage and...

..., and wish to thank you for your kindness. 对贵方的友好表示感谢

We would appreciate receiving your comments.

We would appreciate it if you could send us your comments.

We shall be interested in receiving your comments.

We shall be interested in hearing your comments.

# ●显示热情和诚意

We are confident that... \*确信的

We are enthusiastic over the possibilities of...

We welcome this development very much.

We will continue to do all we can to develop a stronger working relationship between our companies.

We will do our utmost to develop new markets.

We shall do whatever we can to extend our service.

We will always endeavor to offer you our most favorable rates. \*endeavor 努力、尽力 \* favorable rates 最优价格 You may <u>rest assured</u> that your shipment will arrive on

time. 放心

You may be certain that...

### ●通知、希望得到通知

We wish to keep you fully informed on this matter. 就此事 常保持联系

We wish to keep you fully posted on this matter.

Kindly inform us when this is <u>put into effect</u>. \*实施,实行 Kindly notify us when this is put into effect.

Please let us know when this is put into effect.

### ●对否定性回答的补充

We feel certain you will understand our position in this matter.

Nevertheless, we will do everything we can to...

\*nevertheless 然而,尽管如此

There is no objection, <u>as far as</u> we <u>are concerned</u>, in raising the prices.

These have been placed into our files for future reference.

# (37) 商业信函用语结束部分

#### ●请求回函

We would appreciate an early reply.

We look forward to your favorable reply.

We look forward to hearing from you soon.

Your prompt attention to this matter will be appreciated. \*prompt 迅速的

Please write us at the above address.

## ●请多关照

We hope that you will...

Your kind cooperation in this respect is greatly appreciated.

Your kind cooperation on this issue is greatly appreciated.

We hope we can count on your continued cooperation and support. \* count on 指望

We look forward to your...

We trust our request will... \*trust 包含了 hope 和 believe 两个词的意义

## ●表明热情、诚意;要求合作

We are looking forward to the time when...

Please do not hesitate to contact us.

Please do not hesitate to call us.

We are always anxious to assist you in... \*渴望,想...

We are always willing to assist you in...

Should you have any questions, please do not hesitate to contact us.

If you have any questions, please feel free to contact us.

# ●表示谢意

Thank you for calling this matter to our attention. \*call sb's attention 提醒..注意

Thank you very much for your cooperation.

Thank you for the opportunity to be of service.

We appreciate this opportunity to...

Thank you for this opportunity to...

It is always a pleasure doing business with you.

It is always a pleasure serving you.

It is always a pleasure to serve you.

### ●表示歉意

Please accept our sincere apologies.

I want to extend my personal apologies for...

## ●应酬话

We wish you a bright and successful New Year.

We trust that an increase in sales will continue in the future.

#### (38) 商业信函用语结语

# ●敬上

Yours very truly, 谨致问候\*用于商业。

Sincerely yours, \*用于商务信函或朋友

Cordially,\*用于商务信函或朋友

My best regards, \*给朋友写信时

With best regards,

The very best to you,

Best wishes,

## (39) 谚语、惯用语

Every Tom, Dick and Harry. \*不管张三李四 \*男女都可用 My daughter had a homestay in America. 我女儿为体验当 地生活,去美国了

--So did every Tom, Dick and Harry. 不管谁都能去啊 I like sexy girls.

--So does every Tom, Dick and Harry. 无论谁都是这样的。

Out of the frying pan into the fire. \*一波未平一波又起

I live to eat. 舍名求实

Every dog has his day. 瞎猫碰上了死耗子

Everyone has good days.

Everyone gets lucky sometimes.

Speak of the devil. \*说曹操,曹操到

Speak of the devil. \*常用于口语中

Here comes John!

Love is blind. \*情人眼里出西施

Kill two birds with one stone. \*一举两得

No news is good news. 不闻凶讯便是吉

Time flies. \*光阴似箭。Tim flies=Time flies when you are having fun.

Time is money.

Jack of all trades, master of none. 百艺不如一艺精

Look before you leap. 三思而后行

Seeing is believing.百闻不如一见、眼见为实

There is no smoke without fire.无风不起浪

Honesty is the best policy. 诚实总是上策

Better late than never. 晚做总比不做强

John got into a fight again.

Boys will be boys. 男孩就是男孩嘛!

Knowledge is power. 知识就是力量

That's why he's so successful.

Rome was not built in a day.

All roads lead to Rome.

There are many roads to success.

When in Rome, do as the Romans do. \*入乡随俗 \*口语中常省略成 Do as the Romans do.

Practice makes perfect. \*熟能生巧

History repeats itself. 历史总在重演

When it rains, it always pours. 祸不单行

Where there's a will, there's a way. \*功夫不负有心人

Actions speak louder than words.做比说强

Easy come, easy go. \*来得容易, 去得也容易

Blood is thicker than water. 血浓于水

Like father, like son. 有其父必有其子

Like mother, like daughter.有其母必有其女

All's fair in love and war. \*恋爱和战争都是不择手段的

Beauty is only skin deep. \*美貌不过一张皮

Beauty is but skin deep.

The grass is always greener on the other side of the fence. \*东西总是人家的好

You cannot make an omelet without breaking eggs. \*不劳则不获

A rolling stone gathers no moss. \*流水不腐, 户枢不蠹

A friend in need is a friend indeed. All work and no play makes Jack a dull boy. \*只会工作不会玩的人是没意思的人

The proof of the pudding is in the eating. \*事实胜于雄辩

Time and tide wait for no man. 岁月不待人

When should I come over?

The sooner, the better.

How many people came to the party?

A hundred people, on the nose. \*正好

Exactly.

On the dot.

Hide-and-seek 捉迷藏

Let's play hide-and-seek.

To be continued \*未完待续

It takes two to tango. \*一个巴掌拍不响

Joe is always starting arguments with Sue.

Well, I think it takes two to tango.

Both sides must be blamed.

They are the same.

They are both responsible.

They are both wrong.

Both of them should be blamed.

As soon as possible. 尽快\*缩写成 ASAP

Should I mail this letter to you?

Yes. As soon as possible.

All-you-can-eat. 随便吃

buffet

smorgasbord

Eat as much as you like.

Eat as much as you wish.

multiple-choice questions 多项选择题

Ready, get set, go! 各就各位, 预备, 跑!

On your mark, get set, go!

from A to Z. \*从头到尾

I don't know anything about driving.

I'll teach you from A to Z.

entirely /completely

all long \*始终/一直

So, she is married.

I've been telling you that all along.

from the very beginning

all this time

since the start

What's John's last name?

As far as I can remember, it begins with M. 就我记得的...

To the best of my memory,...

As far as I know,...

If my memory serves me right,... 如果我没记错的话,...

Tit for tat. 以牙还牙、针锋相对

John kicked me, so I gave him tit for tat.

What are you studying at Harvard?

Economics. That's what I'm here for.

Two and three is five.

Two plus three is five.

Two and three makes five.

Two and three equals five.

We're as different as night and day. 我们有天壤之别

We're completely different.

We have nothing in common.

Monkey see, monkey do.机械模仿,东施效颦

She just bought a new car just like yours.

Well, monkey see, monkey do.

First come, first served. \*按顺序、先到先得

Do you take reservations?

No, first come, first served.

On a first-come, first-served basis.

Look at my camera.

But it's out of date already. 过时

It's old-fashioned.

It's outdated.

It's behind the times.

TV has its merits and demerits.

TV has its good and bad points.

There are good and bad points about TV.

I took advantage of his weakness. \*利用...

The TV show was interesting.

Yeah, and I've learned something.长见识

I've learned something new.

Look at John's toy!

It's a fire hazard. 那会引起火灾呀!

It could catch on fire easily.

It could cause a fire.

Anything could happen. 世事难料

There's no knowing what may happen.

You never know.

Anything's possible.

It could happen to you.

for future reference 以备将来作参考

You should keep the book for future reference.

behind my back \*背后、偷偷摸摸地

Everyone is laughing at me behind my back.

secretly

in my absence

without my knowledge 背着我

for a change \*换心情、变化一下

Let's take a walk for a change.

Okay, let's.

instead 别这样!

Jane married a millionaire.

Money talks. \*有钱能使鬼推磨

Money talks, bullshit walks.

Never say die. \*别说丧气话

Let bygones be bygones.\*过去的就让它过去吧

Better than nothing. \*有总比没有强

A fair-weather friend. \*酒肉朋友

Every little bit helps. \*滴水成河

